

JADUAL PERANGKAAAN

LAPORAN EKONOMI 1995–1996

STATISTICAL TABLES

ECONOMIC REPORT 1995–1996

KEMENTERIAN KEWANGAN
(Ministry of Finance)
MALAYSIA

SENARAI JADUAL PERANGKAAAN LIST OF STATISTICAL TABLES

	No. Jadual Table No.
I. Ekonomi Antarabangsa <i>International Economy</i>	
Perangkaan Penting Ekonomi Negara-Negara Perindustrian Utama <i>Key Economic Data Of Major Industrial Countries</i>	1.1
ASEAN—Perangkaan Penting Ekonomi <i>ASEAN—Key Economic Data</i>	1.2
Perdagangan Antara Negara-Negara ASEAN <i>Intra-ASEAN Trade</i>	1.3
Perangkaan Penting Ekonomi Negara-Negara Membangun Terpilih Di Asia <i>Key Economic Data Of Selected Developing Countries In Asia</i>	1.4
Perangkaan Penting Ekonomi Negara-Negara Membangun Terpilih Di Afrika <i>Key Economic Data of Selected Developing Countries in Afrika</i>	1.5
Perangkaan Penting Ekonomi Negara-Negara Membangun Terpilih Di Amerika Latin <i>Key Economic Data Of Selected Developing Countries In Latin America</i>	1.6
II. Akaun Negara Dan Harga <i>National Accounts And Prices</i>	
Keluaran Negara Kasar Mengikut Agregat Permintaan <i>Gross National Product By Demand Aggregate</i>	2.1
Keluaran Dalam Negeri Kasar Mengikut Punca-Punca Kegiatan <i>Gross Domestic Product By Industrial Origin</i>	2.2
Imbangan Pembayaran <i>Balance Of Payments</i>	2.3
Indeks Harga Pengguna <i>Consumer Price Index</i>	2.4
Indeks Harga Pengeluar <i>Producer Price Index</i>	2.5
III. Perdagangan Dan Pengeluaran <i>Trade And Production</i>	
Perdagangan Barangan Mengikut SITC Dan Haluan <i>Commodity Trade By SITC And Direction</i>	3.1
Pengeluaran, Eksport Dan Harga Barangan Utama <i>Production, Exports And Prices Of Major Primary Commodities</i>	3.2
Eksport Utama Mengikut Haluan <i>Direction Of Major Exports</i>	3.3
Import Utama Mengikut Sumber <i>Sources Of Major Imports</i>	3.4
Eksport Barang-Barang Perkilangan <i>Exports Of Manufactured Goods</i>	3.5
Indeks Pengeluaran Perusahaan <i>Industrial Production Indices</i>	3.6
IV. Kewangan Awam <i>Public Finance</i>	
Kewangan Sektor Awam Disatukan <i>Consolidated Public Sector Finance</i>	4.1
Kewangan Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Finance</i>	4.2
Hasil Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Revenue</i>	4.3
Perbelanjaan Mengurus Kerajaan Persekutuan—Mengikut Objek <i>Federal Government Operating Expenditure—By Object</i>	4.4
Perbelanjaan Mengurus Kerajaan Persekutuan—Mengikut Sektor <i>Federal Government Operating Expenditure—By Sector</i>	4.5

Perbelanjaan Pembangunan Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Development Expenditure</i>	4.6
Pinjaman Bersih Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Net Borrowing</i>	4.7
Hutang Dalam Negeri Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Domestic Debt</i>	4.8
Hutang Luar Negeri <i>External Debt</i>	4.9
Pinjaman yang Belum Dijelaskan Kepada Kerajaan Persekutuan Daripada Badan Awam, Kerajaan Negeri Dan Lain-lain <i>Outstanding Loans Due To The Federal Government From Public Authorities, State Governments And Others</i>	4.10
Kewangan Kerajaan Negeri Disatukan <i>State Governments' Consolidated Finance</i>	4.11
Kewangan Kerajaan Tempatan Disatukan <i>Local Governments' Consolidated Finance</i>	4.12
Kewangan Badan Berkanun Disatukan <i>Statutory Bodies' Consolidated Finance</i>	4.13
Kedudukan Kewangan PABK <i>Financial Position Of NFPEs</i>	4.14
V. Wang Dan Bank <i>Money And Banking</i>	
Agregat Kewangan <i>Monetary Aggregates</i>	5.1
Pinjaman Dan Pendahuluan Bank-Bank Perdagangan <i>Commercial Banks' Loans And Advances</i>	5.2
Kadar Faedah Utama <i>Key Interest Rates</i>	5.3
Kadar Pertukaran Utama <i>Key Exchange Rates</i>	5.4
Pusing Ganti Perniagaan Bursa Saham Kuala Lumpur <i>Kuala Lumpur Stock Exchange Turnover</i>	5.5
VI. Guna Tenaga <i>Employment</i>	
Guna Tenaga Dan Buruh <i>Employment And Labour</i>	6.1
Penganggur Berdaftar, Kerja-Kerja Kosong Dan Penempatan <i>Registered Unemployed, New Vacancies And Placements</i>	6.2
VII. Sektor Swasta <i>Private Sector</i>	
Petunjuk-Petunjuk Pelaburan Dan Penggunaan Swasta <i>Private Investment And Consumption Indicators</i>	7.1
VIII. Pelaburan Asing <i>Foreign Investment</i>	
Pelaburan Asing Dalam Projek-Projek Yang Diberi Kelulusan Mengikut Negara Dan Perusahaan <i>Foreign Investment In Approved Projects By Country And Industry</i>	8.1
IX. Petunjuk-Petunjuk Sosio-Ekonomi <i>Socio-Economic Indicators</i>	
Perangkaan Sosio-Ekonomi Terpilih <i>Selected Socio-Economic Statistics</i>	9.1

CATATAN PERANGKAAAN

Lampiran Perangkaan memberi perangkaan penting dalam siri masa. Setiap jadual mengandungi data ekonomi terpilih, mengenai kepentingan semasa.

Sebahagian daripada jadual-jadual yang ditunjukkan dalam laporan-laporan terdahulu telah diasingkan supaya dapat memberi persembahan yang mudah difahami. Kadar perubahan peratus diberi sebagai satu penunjuk aliran ekonomi untuk data yang dianggap lebih penting. Pembahagian peratus juga diberi di mana dianggap berguna. Di mana sesuai nota kaki diberi.

Dalam beberapa siri, data terdahulu telah dipinda. Anggaran bagi 1995 adalah berasaskan kepada maklumat bagi enam hingga lapan bulan dan ramalan bagi 1996 diberi di mana sesuai.

Jika tidak disebut sumbernya, data adalah disediakan oleh Bahagian Ekonomi dan Antarabangsa, Kementerian Kewangan.

Simbol-simbol yang digunakan adalah:

n.a.	= Tidak terdapat
t.s.t.l.	= Tidak disebut di tempat lain
f.o.b.	= Tanpa tambang dan insurans
c.i.f.	= Kos, insurans dan tambang
RM	= Ringgit Malaysia

Ringkasan berikut menunjukkan sumber data:

ADB	= Bank Pembangunan Asia
BNM	= Bank Negara Malaysia
JP	= Jabatan Perangkaan
UPE	= Unit Perancang Ekonomi
IMF	= Kumpulan Wang Antarabangsa
IFS	= Perangkaan Kewangan Antarabangsa
MAS	= Sistem Penerbangan Malaysia Berhad
KSM	= Kementerian Sumber Manusia
MIDA	= Lembaga Kemajuan Perindustrian Malaysia
MISC	= Perbadanan Perkapalan Antarabangsa Malaysia
KP	= Kementerian Pendidikan
KK	= Kementerian Kesihatan
OECD	= Pertubuhan untuk Kerjasama dan Pembangunan Ekonomi
PETRONAS	= Petroliaam Nasional Berhad
PNSL	= Perbadanan Nasional Shipping Line
JKR	= Jabatan Kerja Raya
JPJ	= Jabatan Pengangkutan Jalan
SDR	= Hak Pengeluaran Khas
TNB	= Tenaga Nasional Berhad

STATISTICAL ANNOTATION

The Statistical Appendix provides key economic data in a time series. Each table contains selected economic data of current interest.

Some of the tables shown in previous Reports have been separated to provide a comprehensive yet simpler presentation. Percentage rates of change have been provided for the more important variables as a quick indication of economic trends. In addition, percentage proportions of totals have been given where deemed useful. Wherever necessary, footnotes have been provided.

In some series, historical figures have been revised. Estimates for 1995 are based on six to eight month data and forecasts for 1996 have been provided where appropriate.

Unless otherwise stated, the source of data is the Economics and International Division of the Ministry of Finance.

Symbols used are:

n.a.	= Not available
n.e.s.	= Not elsewhere stated
f.o.b.	= Free on board
c.i.f.	= Cost, insurance and freight
RM	= Malaysian Ringgit

The following abbreviations refer to sources of data:

ADB	= Asian Development Bank
BNM	= The Central Bank of Malaysia
DOS	= Department of Statistics
EPU	= Economic Planning Unit
IMF	= International Monetary Fund
IFS	= International Financial Statistics
MAS	= Malaysia Airlines System Berhad
MHR	= Ministry of Human Resources
MIDA	= Malaysian Industrial Development Authority
MISC	= Malaysian International Shipping Corporation
ME	= Ministry of Education
MH	= Ministry of Health
OECD	= Organisation for Economic Cooperation and Development
PETRONAS	= Petroliaam Nasional Berhad
PNSL	= Perbadanan Nasional Shipping Line
PWD	= Public Works Department
RTD	= Road Transport Department
SDR	= Special Drawing Rights
TNB	= Tenaga Nasional Berhad

1.1 — PERANGKAAAN PENTING EKONOMI
NEGARA-NEGARA PERINDUSTRIAN UTAMA

	Luas Kawasan (ribu kilometer persegi) <i>Area (thousand square kilometres)</i>	Bilangan Penduduk (juta) <i>Population (millions)</i>	Pertumbuhan KDNK Benar (%) <i>Real GDP Growth (%)</i>	KDNK Per Kapita (AS\$) <i>GDP Per Capita (US\$)</i>	Kadar Faedah ¹ (%) <i>Interest Rates¹ (%)</i>	Pertumbuhan Harga Pengguna (%) <i>Growth in Consumer Prices (%)</i>
Semua Negara Perindustrian <i>All Industrial Countries</i>	31,168.5					
1992		—	1.5	—	—	3.3
1993		—	1.2	—	—	2.9
1994		—	2.9	—	—	2.4
1995 ⁷		—	2.5	—	—	2.6
1996 ⁸		—	2.3	—	—	2.7
Amerika Syarikat <i>United States of America</i>	9,363.0					
1992		255.6	2.3	22,132	6.00	3.0
1993		257.9	3.1	—	6.00	3.0
1994		—	4.1	—	7.25	2.7
1995 ⁷		—	2.8	—	8.75	3.1
1996 ⁸		—	2.1	—	—	3.5
Jepun <i>Japan</i>	377.7					
1992		124.5	1.1	21,749	5.50	1.7
1993		124.8	0.1	—	3.58	1.3
1994		—	0.6	—	3.00	0.7
1995 ⁷		—	0.4	—	2.00	0.3
1996 ⁸		—	1.5	—	—	0.7
United Kingdom <i>United Kingdom</i>	244.1					
1992		58.0	-0.5	10,181	8.00	4.7
1993		57.9	2.0	—	6.50	3.0
1994		—	3.8	—	6.25	2.6
1995 ⁷		—	2.7	—	7.75	2.3
1996 ⁸		—	2.5	—	—	2.7
Jerman ⁹ <i>Germany⁹</i>	357.0					
1992		80.7	2.1	15,623	11.50	4.9
1993		80.9	-1.2	—	9.50	4.7
1994		—	2.9	—	7.50	2.2
1995 ⁷		—	3.1	—	6.50	2.1
1996 ⁸		—	2.9	—	—	2.3
Perancis <i>France</i>	549.2					
1992		57.4	1.2	15,282	9.85	2.4
1993		57.7	-1.0	—	8.25	2.1
1994		—	2.7	—	7.70	1.5
1995 ⁷		—	3.0	—	8.25	1.9
1996 ⁸		—	2.7	—	—	2.0

¹ Kadar faedah utama Bank-bank Perdagangan (peratus setahun pada akhir tempoh). Data bagi tahun 1995 adalah sehingga bulan Ogos 1995.

² Komposit bagi kumpulan-kumpulan negara ialah purata kadar pengangguran negara diwajarkan mengikut jumlah tenaga buruh di negara masing-masing.

³ Eksport t.p.i. tolak import k.i.p.

⁴ Data bagi tahun 1995 adalah yang mutakhir dari IFS April 1995.

⁵ Kecuali Perancis (% daripada KDNK).

⁶ Jumlah rizab tolak emas. Data bagi tahun 1995 adalah yang mutakhir dari IFS April 1995.

⁷ Anggaran.

⁸ Unjuran.

⁹ Angka-angka meliputi Jerman bersatu.

Sumber: IMF World Economic Outlook, OECD Economic Outlook, OECD Main Economic Indicators, IMF International Financial Statistics, World Development Report dan sumber dalam negeri.

1.1 — KEY ECONOMIC DATA OF MAJOR
INDUSTRIAL COUNTRIES

Kadar Pengangguran ² (%) <i>Unemployment Rates² (%)</i>	Imbangan Perdagangan ³ (AS\$ ribu juta) <i>Balance of Trade³ ((US\$ billion)</i>	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (AS\$ ribu juta) <i>Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)</i>	Indeks Pengeluaran Perusahaan ⁴ (1990=100) <i>Index of Industrial Production⁴ (1990=100)</i>	Tabungan Negara Kasar ⁵ (% daripada KNK) <i>Gross National Savings⁵ (% of GNP)</i>	Pembentukan Modal Tetap Kasar ⁶ (% daripada KNK) <i>Gross Fixed Capital Formation⁶ (% of GNP)</i>	Rizab Antarabangsa Kasar ⁶ (AS\$ ribu juta) <i>Gross International Reserves⁶ (US\$ billion)</i>
7.7	42.8	-41.2	98.2	—	—	—
8.1	94.2	17.2	96.7	—	—	—
8.1	98.4	14.6	—	—	—	—
7.8	93.0	1.0	—	—	—	—
7.6	—	—	—	—	—	—
7.4	-96.1	-67.9	99.6	14.6	15.5	60.3
6.8	-132.6	-103.9	101.7	14.9	16.3	62.4
6.1	-166.4	-155.7	107.9	—	—	63.3
5.6	-203.1	-193.4	112.3	—	—	65.0
5.7	-198.4	-188.2	—	—	—	—
2.2	132.3	117.6	95.6	34.0	31.7	71.6
2.5	141.5	131.4	91.2	32.5	31.2	98.5
2.9	145.8	129.3	91.8	—	—	125.9
3.1	141.6	134.6	93.4	—	—	127.6
3.1	133.5	126.6	—	—	—	—
9.8	-23.7	-18.6	95.9	12.8	15.4	36.6
10.3	-20.5	-16.3	97.9	12.7	14.8	36.8
9.2	-16.1	-0.3	103.3	—	—	40.8
8.2	-18.7	-1.5	—	—	—	—
7.6	-21.2	-1.3	—	—	—	—
7.7	32.0	-22.0	101.3	21.6	23.2	91.0
8.9	43.0	-21.3	94.5	19.9	22.6	77.6
9.6	50.8	-23.7	97.5	—	—	77.4
9.2	69.6	-17.5	—	—	—	79.4
8.7	57.0	-31.2	—	—	—	—
10.1	1.8	3.9	98.9	19.8	21.1	27.0
11.7	7.1	10.5	95.1	18.7	20.5	22.7
12.4	9.9	9.7	102.4	—	—	26.3
12.0	11.4	14.5	—	—	—	26.6
11.5	8.0	13.5	—	—	—	—

¹ Commercial Banks' Prime Rates (end of period in per cent per annum). Figures for 1994 are as at end July 1994.

² Composites for the country groups are averages of national unemployment rates weighted by labour force in the respective countries.

³ Exports f.o.b. less imports c.i.f.

⁴ Figures for 1995 are the latest available in April 1995 IFS.

⁵ Except France (% of GDP).

⁶ Total reserves minus gold. Figures for 1995 are the latest available in April 1995 IFS.

⁷ Estimates.

⁸ Forecasts.

⁹ Figures cover unified Germany.

Sources: IMF World Economic Outlook, OECD Economic Outlook, OECD Main Economic Indicators, IMF International Financial Statistics, World Development Report and national sources.

	Luas Kawasan (kilometer persegi)	Bilangan Penduduk (juta)	Pertumbuhan KDNK Benar (%)	KNK Per Kapita Pada Harga Pasaran Semasa ⁴ (AS \$)	Pertumbuhan Harga Pengguna (%)	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (AS\$ ribu juta)
	Area (square kilometres)	Population (millions)	Real GDP Growth (%)	GNP Per Capita at Current Market Prices ⁴ (US\$)	Growth in Consumer Prices (%)	Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)
Brunei	5,765					
Brunei		0.26	4.8	—	2.1	1.8
1990		0.26	4.0	—	1.6	1.6
1991		0.27	-1.1	—	1.3	1.5
1992		0.27	-4.1	11,898	4.3	1.4
1993		n.a	-2.5	—	3.0	1.0
1994		n.a	-2.0	—	3.5	0.9
1995 ⁴						
Indonesia	1,904,345					
Indonesia		179.3	7.1	561	7.4	-3.0
1990		182.8	6.9	610	9.2	-4.1
1991		186.3	6.3	635	7.5	-3.7
1992		189.7	6.5	661	9.2	-3.4
1993		193.1	6.5	—	8.5	-2.9
1994		—	7.3	—	9.6	-3.6
1995 ⁴						
Malaysia	329,758					
Malaysia		17.8	9.7	2,311	3.1	-0.9
1990		18.2	8.6	2,474	4.4	-4.3
1991		18.6	7.8	2,882	4.7	-1.8
1992		19.0	8.3	3,224	3.6	-2.4
1993		19.7	9.2	3,588	3.7	-4.4
1994		20.1	9.6	4,027	3.5	-7.3
1995 ⁴						
Filipina	300,000					
Philippines		61.5	2.7	720	14.2	-2.7
1990		62.8	-0.5	740	17.7	-1.0
1991		64.3	0.1	718	8.9	-1.0
1992		65.7	2.1	692	7.6	-3.3
1993		67.0	4.3	—	9.0	-3.2
1994		—	5.0	—	8.5	-4.5
1995 ⁴						
Singapura	641					
Singapore		2.7	8.8	11,729	3.5	3.2
1990		2.8	6.7	12,890	3.4	4.7
1991		2.8	6.0	13,366	2.3	6.2
1992		2.9	10.1	13,848	2.4	5.2
1993		2.9	10.1	—	3.6	11.9
1994		—	7.5	—	2.4	4.5
1995 ⁴						
Thailand	514,000					
Thailand		56.1	10.0	1,408	6.0	-7.5
1990		56.9	8.1	1,580	5.7	-7.6
1991		57.8	7.6	1,674	4.1	-6.7
1992		58.6	7.7	1,780	3.3	-6.8
1993		59.1	8.5	—	5.0	-7.1
1994		—	8.5	—	4.8	-7.8
1995 ⁴						
Vietnam	331,690					
Vietnam		68.1	5.1	—	67.5	-0.6
1990		69.7	6.0	—	83.1	-0.2
1991		71.3	8.6	—	37.8	-0.7
1992		72.9	8.1	170	8.3	-1.1
1993		—	8.8	—	9.5	-1.1
1994		—	9.0	—	17.3	-1.2
1995 ⁴						

¹ Jumlah rizab tolak emas kecuali bagi Singapura yang jumlahnya termasuk emas. Data bagi tahun 1994 adalah sehingga bulan Jun sahaja kecuali Malaysia dan Singapura sehingga bulan Mei.
² Ditakrifkan sebagai bayaran perkhidmatan ke atas hutang luar negeri sebagai peratus eksport barangan dan perkhidmatan.
³ Kecuali bagi Malaysia, yang merupakan peratus daripada KNK.
⁴ Anggaran.
⁵ Bagi tahun 1995, kadar pertukaran mata wang yang digunakan untuk Malaysia ialah US\$1=M\$2.5.
 Sumber: IFS, laporan-laporan negara dan Petunjuk-petunjuk Pembangunan Dunia.

Rizab Antarabangsa Kasar ¹ (AS \$ juta)	Nisbah Khidmat Hutang ²	Jumlah Hutang Luar Negeri (AS\$ ribu juta)	Kadar Pengangguran (% daripada tenaga buruh)	Tabungan Negara Kasar (% daripada KDNK) ³	Pembentukan Modal Tetap Kasar (% daripada KDNK) ³
Gross International Reserves (US\$ million)	Debt Servicing Ratio ²	Total External Debt (US\$ billion)	Unemployment rates (% of labour force)	Gross National Savings (% of GDP) ³	Gross Fixed Capital Formation (% of GDP) ³
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
7,459	29.4	67.0	8.0	33.2	35.2
9,258	30.2	76.1	8.1	32.9	36.1
10,450	32.2	84.4	8.0	31.7	35.5
11,263	32.0	90.3	7.8	33.3	35.9
12,708	30.2	89.1	—	31.3	33.2
13,324	29.7	97.6	—	32.0	34.0
9,754	7.9	15.4	5.1	30.4	33.9
10,886	6.3	16.0	4.3	28.3	37.7
17,228	5.7	16.4	3.7	31.5	36.5
27,249	6.3	19.2	3.0	32.2	37.4
23,853	5.2	22.9	2.9	34.5	40.5
27,845	5.2	27.4	2.8	33.9	42.2
924	26.8	30.4	10.2	18.2	21.7
3,246	23.0	30.6	17.0	16.4	19.6
4,403	27.7	32.6	11.0	14.7	—
4,676	18.7	34.3	9.9	14.6	—
5,866	17.6	37.9	—	15.0	—
—	—	—	—	—	—
27,748	—	—	1.7	45.1	36.8
34,133	—	—	1.9	47.6	38.9
39,885	—	—	2.7	47.0	38.4
48,361	—	—	2.7	48.3	40.0
58,177	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—
14,273	10.5	29.2	3.9	32.6	41.1
18,416	9.8	37.7	3.1	33.9	42.2
21,182	10.5	43.4	3.0	34.0	39.6
25,440	10.7	50.6	2.6	34.3	39.9
30,279	10.6	62.1	2.6	34.2	40.1
—	11.2	67.1	2.7	33.8	40.6
90	—	—	n.a.	—	15.1
27	20.2	2.7	n.a.	12.8	15.1
465	22.4	3.8	n.a.	16.3	17.0
404	26.8	4.0	n.a.	11.2	19.4
876	20.4	4.3	n.a.	14.8	21.9
1,185	10.1	4.5	n.a.	17.4	23.6

¹ Total reserves minus gold except for Singapore's which include gold. Data for 1995 for Malaysia until June only.

² Defined as service payments on external debt as a percentage of exports of goods and services.

³ Except for Malaysia, which is as a percentage of GNP.

⁴ Estimates.

⁵ For 1995 exchange rate used for Malaysia is US\$1=M\$2.5.

Source: IFS, national reports and World Development Indicators.

1.3 — PERDAGANGAN ANTARA NEGARA-NEGARA ASEAN
AS\$ juta

1.3 — INTRA-ASEAN TRADE
US\$ million

Ke To Dari From	Perdagangan Antara Negara-Negara ASEAN Intra-ASEAN Trade											
	Brunei Brunei		Indonesia Indonesia		Malaysia Malaysia		Filipina Philippines		Singapura Singapore		Thailand Thailand	
	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports
Brunei Brunei												
1990			11.7	0.2	93.4	1.1	0.9	102.3	595.1	118.5	33.6	162.0
1991			11.4	0.3	128.9	1.5	1.1	89.4	608.6	168.1	31.0	170.4
1992			17.7	0.3	164.8	1.5	1.3	91.5	669.5	185.0	28.0	198.9
1993			47.7	0.9	207.9	2.3	2.6	54.1	698.4	196.3	39.8	205.1
1994			49.1	1.0	287.3	29.5	3.7	32.9	896.9	189.2	49.1	211.8
Indonesia Indonesia												
1990	—	11.0			290.0	253.0	55.0	161.0	1,283.0	1,902.0	184.0	188.0
1991	—	10.0			407.0	342.0	81.0	168.0	1,698.0	2,410.0	278.0	267.0
1992	—	16.0			556.0	534.0	78.0	176.0	1,868.0	2,878.0	311.0	335.0
1993	—	—			517.0	586.0	56.0	285.0	1,793.0	3,371.0	236.0	468.0
1994	—	—			785.0	856.0	79.0	361.0	—	—	306.0	407.0
Malaysia Malaysia												
1990	1.0	85.0	316.0	342.0			156.0	394.0	4,308.0	6,752.0	702.0	1,033.0
1991	2.0	117.2	506.0	503.0			165.0	301.0	5,700.0	8,020.0	892.0	1,098.0
1992	2.0	150.0	636.0	506.0			240.0	477.0	6,269.0	9,391.0	994.0	1,490.0
1993	3.0	194.9	714.3	563.6			227.1	498.2	7,211.7	10,607.7	1,175.8	1,757.6
1994	32.4	261.0	942.0	714.5			321.9	611.0	8,385.8	12,167.3	1,473.6	2,217.6
Filipina Philippines												
1990	112.5	1.0	199.6	60.9	287.6	126.8			508.1	239.6	149.9	156.4
1991	95.3	1.0	177.8	42.0	403.5	123.4			475.5	229.5	100.4	220.8
1992	100.7	1.2	184.0	40.0	507.3	208.0			514.5	251.1	172.7	109.0
1993	59.8	2.3	323.6	43.9	365.2	160.8			1,023.0	387.5	175.0	166.2
1994	36.3	3.2	397.6	72.3	486.7	220.4			1,488.7	706.8	211.7	—
Singapura Singapore												
1990	130.0	541.0	2,092.2	1,154.7	8,257.0	6,873.0	313.0	671.0			1,670.0	3,490.0
1991	185.0	553.0	2,652.1	1,511.2	10,128.0	8,800.0	275.0	681.0			2,107.0	3,706.0
1992	204.0	609.0	1,906.0	1,080.0	10,330.0	5,699.0	293.0	684.0			3,105.0	2,700.0
1993	216.0	635.0	—	—	14,042.0	10,497.0	503.0	1,373.0			3,518.0	4,213.0
1994	208.0	815.0	—	—	16,726.0	19,030.0	780.0	1,578.0			4,885.0	5,355.0
Thailand Thailand												
1990	178.3	30.6	197.6	154.5	1,125.4	575.0	108.8	167.3	2,479.8	1,695.7		
1991	187.5	28.2	220.3	213.7	1,190.5	684.1	97.5	105.0	2,989.8	2,335.9		
1992	218.8	25.5	291.0	282.6	1,595.2	841.0	121.2	154.7	2,970.2	2,882.5		
1993	179.2	36.2	512.9	202.1	1,674.4	1,040.8	180.7	198.0	2,969.1	4,458.7		
1994	233.0	44.5	417.2	277.2	2,627.0	1,107.2	254.1	210.5	2,511.8	4,037.3		

Sumber: IMF Direction of Trade Statistics, June 1995.

Source: IMF Direction of Trade Statistics, June 1995.

1.4 — PERANGKAAAN PENTING EKONOMI
NEGARA-NEGARA MEMBANGUN TERPILIH
Di Asia

1.4 — KEY ECONOMIC DATA OF
SELECTED DEVELOPING COUNTRIES
In Asia

	Bilangan Penduduk (juta) <i>Population (millions)</i>	Pertumbuhan KDNK Benar (%) <i>Real GDP Growth (%)</i>	KNK Per Kapita (AS\$) <i>GNP Per Capita (US\$)</i>	Inflasi (%) <i>Inflation (%)</i>	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (AS\$ ribu juta) <i>Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)</i>	Hutang Negara (AS\$ ribu juta) <i>External Debt (US\$ billion)</i>	Tabungan Negara Kasar (% daripada KDNK) <i>Gross National Savings (% of GDP)</i>	Pembentukan Modal Tetap Kasar (% daripada KDNK) <i>Gross Fixed Capital Formation (% of GDP)</i>
R.R. China P.R. of China								
1992	1,188.0	13.2	371	8.6	6.4	69.3	35.8 ²	29.5
1993	1,196.3	13.4	490	19.6 ¹	- 11.9	83.6	39.1 ²	36.5
1994	—	11.8	—	21.8	- 0.5	95.0	44.0	36.6
1995	—	10.0	—	17.0	0.0	97.1	42.5	36.5
Hong Kong Hong Kong								
1992	5.8	5.3	16,254	9.4	3.5	—	31.0	—
1993	5.9	5.5	18,324	8.5	- 3.4	—	30.2	27.7
1994	6.1	5.5	—	8.1	- 2.4	—	29.6	29.8
1995	—	5.5	—	9.0	2.3	—	—	31.4
India India								
1992	870.0	4.0	310	9.7	- 6.3	85.1	23.1	23.6
1993	901.5	3.8	290	7.9	- 1.1	91.6	20.0	22.0
1994	—	4.9	—	10.1	- 0.6	—	20.2	20.4
1995	—	5.8	—	9.5	- 1.4	—	21.4	21.9
Korea Selatan South Korea								
1992	43.3	4.8	6,749	6.2	- 4.5	43.0	35.2	—
1993	43.7	5.5	7,513	4.8	0.4	47.2	34.8	35.4
1994	44.5	8.1	8,483	6.3	- 4.7	50.5	34.5	36.4
1995	—	7.5	—	6.0	- 3.5	—	—	37.1
Taiwan Taiwan								
1992	20.8	6.6	10,234	4.5	7.9	0.5	26.7	—
1993	20.9	6.1	10,621	2.9	5.8	0.4	27.0	24.0
1994	21.0	6.1	—	4.1	6.0	0.4	26.5 ²	24.3
1995	—	6.3	—	4.5	5.5	—	26.3 ²	24.4

¹ Harga pengguna di bandar.

² % daripada KNK

Sumber: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics, World Development Indicators, Asian Development Outlook dan laporan-laporan negara.

¹ Urban consumer prices.

² % of GNP

Source: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics, World Development Indicators, Asian Development Outlook and national reports.

1.5 — PERANGKAAAN PENTING EKONOMI
NEGARA-NEGARA MEMBANGUN TERPILIH

Di Afrika

1.5 — KEY ECONOMIC DATA OF
SELECTED DEVELOPING COUNTRIES

In Africa

	Bilangan Penduduk (juta) <i>Population (millions)</i>	Pertumbuhan KDNK Benar (%) <i>Real GDP Growth (%)</i>	KNK Per Kapita (A\$) <i>GNP Per Capita (US\$)</i>	Inflasi (%) <i>Inflation (%)</i>	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (A\$ ribu juta) <i>Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)</i>	Hutang Negara (A\$ ribu juta) <i>External Debt (US\$ billion)</i>	Tabungan Negara Kasar (% daripada KNK) <i>Gross National Savings (% of GNP)</i>	Pembentukan Modal Tetap Kasar (% daripada KNK) <i>Gross Fixed Capital Formation (% of GNP)</i>
Algeria <i>Algeria</i>								
1992	26.1	2.3	—	31.7	1.3 ¹	26.0	—	—
1993	26.7	- 2.2	—	20.5	1.0	25.8	—	—
1994	—	- 0.2	—	29.0	- 1.8	—	—	—
1995 ¹	—	3.0	—	22.9	—	—	—	—
Mesir <i>Egypt</i>								
1992	55.2	0.4	—	15.7	- 0.2	40.5	—	—
1993	56.5	1.5	—	12.0	- 0.1	40.6	—	—
1994	—	1.3	—	8.1	1.9	40.6	—	—
1995 ¹	—	1.5	—	7.5	—	—	—	—
Nigeria <i>Nigeria</i>								
1992	102.1	3.5	—	44.6	- 1.5	31.0	—	—
1993	105.3	2.3	—	57.2	—	32.5	—	—
1994	—	1.3	—	57.0	—	—	—	—
1995 ¹	—	3.3	—	58.3	—	—	—	—
Senegal <i>Senegal</i>								
1992	7.7	2.9	—	0.0	- 0.2	3.6	—	—
1993	7.9	- 2.0	—	- 0.7	- 0.3	3.6	—	—
1994	—	2.0	—	32.0	—	—	4.4	—
1995 ¹	—	—	—	—	—	—	7.4	—
Zimbabwe <i>Zimbabwe</i>								
1992	10.5	- 6.2	—	42.7	- 0.6	4.0	4.9	—
1993	10.7	2.1	—	25.4	- 0.1	4.2	16.6	—
1994	—	4.5	—	23.2	—	—	18.1	—
1995 ¹	—	—	—	—	—	—	—	—

¹ Anggaran.

¹ Estimates.

Sumber: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics, World Development Report dan E.I.U. Report.

Sources: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics, World Development Report and E.I.U. Report.

	Bilangan Penduduk (juta)	Pertumbuhan KDNK Benar (%)	KNK Per Kapita (AS\$)	Inflasi (%)	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (AS\$ ribu juta)	Hutang Negara (AS\$ ribu juta)	Tabungan Negara Kasar (% daripada KDNK)	Pembentukan Modal Tetap Kasar (% daripada KNK)
	Population (millions)	Real GDP Growth (%)	GNP Per Capita (US\$)	Inflation (%)	Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)	External Debt (US\$ billion)	Gross National Savings (% of GDP)	Gross Fixed Capital Formation (% of GDP)
Argentina <i>Argentina</i>								
1991	32.7	8.9	—	171.7	- 2.8	65.4	13.1	14.6
1992	33.1	8.7	—	24.9	- 8.4	67.6	13.0	16.7
1993	33.8	6.0	—	10.6	- 8.8	68.0	14.9	18.4
1994 ¹	33.9	7.1	—	4.1	- 10.1	74.5	—	—
Brazil <i>Brazil</i>								
1991	153.3	1.2	—	440.9	- 1.4	117.4	17.4	19.5
1992	154.1	- 0.8	—	1,008.7	6.3	121.1	20.7	19.5
1993	156.6	4.3	—	2,103.3	- 0.6	132.7	20.6	—
1994 ¹	159.1	5.7	—	2,407.3	- 3.5	139.9	—	—
Chile <i>Chile</i>								
1991	13.4	6.1	1,567	21.8	0.1	16.4	24.8	24.5
1992	13.6	10.3	1,957	15.4	- 0.6	18.2	25.2	26.8
1993	13.8	6.3	—	12.7	- 2.1	19.2	24.2	28.8
1994 ¹	14.0	4.2	—	11.4	- 0.7	21.6	25.3	26.8
Mexico <i>Mexico</i>								
1991	87.8	3.7	—	22.7	- 15.0	114.9	17.6	22.4
1992	89.5	2.8	—	15.5	- 24.8	113.9	16.0	22.8
1993	91.2	0.6	—	9.8	- 23.4	127.6	14.1	20.6
1994 ¹	—	3.5	—	7.0	- 29.5	136.5	13.7	21.6
Peru <i>Peru</i>								
1991	22.0	2.7	—	410.0	- 1.6	20.7	—	—
1992	22.4	- 2.8	—	72.0	- 2.1	20.3	—	—
1993	22.9	6.5	—	48.6	- 2.2	20.7	—	—
1994 ¹	23.4	12.9	—	23.7	- 2.5	n.a	—	—
Venezuela <i>Venezuela</i>								
1991	19.8	9.7	2,604	34.2	1.7	35.3	22.0	18.7
1992	20.2	6.8	—	31.4	- 3.8	38.1	17.5	23.7
1993	20.7	- 0.4	—	38.1	- 2.2	39.4	15.0	18.7
1994 ¹	21.2	- 3.3	—	60.8	3.6	38.0	20.7	14.2

¹ Anggaran.

Sumber: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics,
 World Development Report dan E.I.U. Report.

¹ Estimates.

Sources: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics,
 World Development Report and E.I.U. Reports.

2.1 — KELUARAN NEGARA KASAR MENGIKUT AGREGAT PERMINTAAN¹
RM juta, Malaysia

	Perbelanjaan penggunaan <i>Final consumption expenditure</i> (A)		Pembentukan modal tetap kasar <i>Gross fixed capital formation</i> (B)	
	Awam <i>Public</i>	Swasta <i>Private</i>	Awam ² <i>Public²</i>	Swasta ³ <i>Private³</i>
Harga Semasa/ <i>Current Prices</i>				
1985	11,844 (0.9)	40,283 (1.7)	10,854 (-9.9)	12,270 (-8.1)
% Sumbangan % Share	17	56	15	17
1990	16,209 (9.5)	60,903 (16.8)	13,283 (19.7)	24,207 (27.6)
1991	18,412 (13.6)	69,609 (14.3)	14,749 (11.0)	31,432 (29.8)
1992	19,340 (5.0)	76,046 (9.2)	16,656 (12.9)	34,041 (8.3)
1993	21,606 (11.7)	82,913 (9.0)	19,867 (19.3)	37,489 (10.1)
1994	23,936 (10.8)	91,968 (10.9)	24,680 (24.2)	46,777 (24.8)
1995 ⁵	25,959 (8.5)	108,246 (17.7)	28,910 (17.1)	56,553 (20.9)
% Sumbangan % Share	13	53	14	28
1996 ⁶	27,293 (5.1)	121,777 (12.5)	32,966 (14.0)	63,000 (11.4)
Perubahan purata (%) ⁷ <i>Average change (%)⁷</i> (1991-95)	9.9	12.2	16.8	18.5
Harga Tetap 1978/1978 <i>Constant Prices</i>				
1985	9,417 (-0.9)	29,242 (0.3)	8,396 (-10.4)	9,492 (-8.6)
% Sumbangan % Share	18	55	16	18
1990	11,512 (5.3)	39,728 (13.1)	9,167 (17.1)	16,705 (24.8)
1991	12,943 (12.4)	43,507 (9.5)	10,013 (9.2)	21,339 (27.7)
1992	13,464 (4.0)	45,401 (4.4)	11,130 (11.2)	22,747 (6.6)
1993	14,903 (10.7)	47,788 (5.3)	13,132 (18.0)	24,780 (8.9)
1994	16,372 (9.9)	51,121 (7.0)	15,754 (20.0)	29,859 (20.5)
1995 ⁵	17,565 (7.3)	58,135 (13.7)	18,181 (15.4)	35,566 (19.1)
% Sumbangan % Share	15	45	16	31
1996 ⁶	18,281 (4.1)	63,497 (9.2)	20,426 (12.3)	39,035 (9.8)
Perubahan purata (%) ⁷ <i>Average change (%)⁷</i> (1991-95)	8.8	7.9	14.7	16.3

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² Termasuk pelaburan oleh Perusahaan Awam Bukan Kewangan.

³ Termasuk pelaburan petroleum dan gas.

⁴ Termasuk import oleh MAS, MISC dan PNSL.

⁵ Anggaran oleh Kementerian Kewangan.

⁶ Ramalan oleh Kementerian Kewangan.

⁷ Kadar perubahan tahunan kompaun.

2.1 — GROSS NATIONAL PRODUCT BY DEMAND AGGREGATE¹
RM million, Malaysia

Perubahan dalam stok <i>Change in stocks</i> (C)	Eksport barangan dan perkhidmatan bukan faktor <i>Exports of goods and non-factor services</i> (D)	Import barangan dan perkhidmatan bukan faktor ⁴ <i>Imports of goods and non-factor services⁴</i> (E)	KDNK pada harga pasaran <i>GDP at market prices</i> (F) F=A+B+C+D-E	Bayaran faktor bersih ke luar negeri <i>Net factor payments abroad</i> (G)	KNK pada harga pasaran <i>GNP at market prices</i> (H) H=F+G
-1,757	42,537 (-1.5)	38,561 (-7.4)	77,470 (-2.6)	-5,508	71,962 (-3.0)
-2	59	54	—	-8	100
-1,335	88,354 (18.0)	85,920 (25.4)	115,701 (12.9)	-5,064	110,637 (14.6)
125	104,740 (18.5)	109,686 (27.7)	129,381 (11.8)	-6,800	122,581 (10.8)
-1,393	114,153 (9.0)	112,106 (2.2)	146,737 (13.4)	-8,006	138,731 (13.2)
-584	132,423 (16.0)	131,935 (17.7)	161,779 (10.3)	-8,256	153,523 (10.7)
315	166,515 (25.7)	168,499 (27.7)	185,692 (14.8)	-9,328	176,364 (14.9)
1,255	204,043 (22.5)	211,313 (25.4)	213,654 (15.1)	-11,265	202,389 (14.8)
—	101	104	—	-6	100
-214	241,902 (18.6)	246,854 (16.8)	239,871 (12.3)	-12,505	227,366 (12.3)
—	18.2	19.7	13.1	—	12.8
-1,262	31,875 (0.4)	30,067 (-9.8)	57,093 (-1.1)	-4,255	52,838 (-1.3)
-2	60	57	—	-8	100
-1,103	62,990 (17.1)	59,670 (24.2)	79,329 (9.7)	-3,425	75,904 (11.3)
75	72,535 (15.2)	74,263 (24.5)	86,149 (8.6)	-4,638	81,511 (7.4)
-1,107	76,303 (5.2)	75,162 (1.2)	92,866 (7.8)	-5,199	87,667 (7.6)
-400	87,426 (14.6)	87,012 (15.8)	100,617 (8.3)	-5,320	95,297 (8.7)
186	105,455 (20.6)	108,832 (25.1)	109,915 (9.2)	-5,915	104,000 (9.1)
712	125,458 (19.0)	135,128 (24.2)	120,489 (9.6)	-6,806	113,683 (9.3)
—	110	119	—	-6	100
-117	144,826 (15.4)	155,276 (14.9)	130,671 (8.5)	-7,298	123,373 (8.5)
—	14.8	17.8	8.7	—	8.4

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² Includes investments of Non-Financial Public Enterprises.

³ Includes petroleum and gas investment.

⁴ Includes imports by MAS, MISC and PNSL.

⁵ Estimates by Ministry of Finance.

⁶ Forecasts by Ministry of Finance.

⁷ Compound annual rates of change.

RM juta

RM million

⁶ Forecasts by Ministry of Finance.

2.3 — IMBANGAN PEMBAYARAN
RM juta, Malaysia

	1985	1986	1987	1988
A. Imbangan akaun dagangan <i>Merchandise account balance</i>	8,883	8,378	14,703	14,524
Eksport (f.o.b.)/Exports(f.o.b.)	37,576	34,970	44,733	54,607
Import (f.o.b.)/Imports (f.o.b.)	28,693	26,592	30,030	40,083
B. Imbangan akaun perkhidmatan <i>Services account balance</i>	- 10,391	- 8,790	- 8,409	- 10,180
Tambang dan insurans <i>Freight and insurance</i>	- 1,852	- 1,306	- 1,185	- 2,072
Pengangkutan lain <i>Other transportation</i>	64	149	45	- 44
Perjalanan <i>Travel</i>	- 1,332	- 1,368	- 1327	- 1,403
Pendapatan pelaburan <i>Investment income</i>	- 5,434	- 4,597	- 4,824	- 5,019
Urus niaga Kerajaan <i>Government transactions</i>	- 31	- 190	- 193	- 217
Perkhidmatan lain <i>Other services</i>	- 1,806	- 1,478	- 925	- 1,425
C. Imbangan akaun dagangan dan perkhidmatan (C=A+B) <i>Balance on goods and services</i>	- 1,508	- 412	6,294	4,344
D. Pindahan (bersih)/Transfers (net)	- 14	96	348	395
E. Imbangan akaun semasa (E=C+D) <i>Balance on current account</i>	- 3,917	- 1,522	- 316	4,739
F. Imbangan modal jangka panjang <i>Balance on long-term capital</i>	4,229	3,386	- 1,405	- 3,218
Modal rasmi jangka panjang/Official long-term capital	2,504	2,124	- 2,470	- 5,102
Pelaburan korporat/Corporate investment	1,725	1,262	1,065	1,884
G. Imbangan asas/Basic balance (G=E+F)	2,707	3,070	5,237	1,521
H. Modal swasta (bersih)/Private capital (net)	870	- 47	- 2,491	- 1,962
I. Ralat dan ketinggalan/Errors and omissions	- 368	1,322	147	- 663
J. Imbangan keseluruhan (lebih+/kurangan-)(J=G+H+I) <i>Overall balance (surplus +/deficit -)</i>	3,209	4,345	2,893	- 1,104
K. Peruntukan Hak Pengeluaran Khas <i>Allocations of Special Drawing Rights</i>	0	0	0	0
L. Sumber IMF <i>IMF resources</i>	- 382	- 263	0	0
M. Perubahan bersih rizab antarabangsa Bank Negara Malaysia ¹ <i>Net change in Central Bank international reserves¹</i>	- 2,827	- 4,082	- 2,893	1,104
N. Rizab antarabangsa bersih Bank Negara Malaysia <i>Central Bank net international reserves</i>	12,457	16,539	19,432	18,328

¹ Simbol negatif bererti tambahan rizab.

² Anggaran oleh Kementerian Kewangan.

³ Ramalan oleh Kementerian Kewangan.

Sumber: JP.

2.3 — BALANCE OF PAYMENTS
RM million, Malaysia

	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ²	1996 ³
A. Imbangan akaun dagangan <i>Merchandise account balance</i>	11,871	7,093	1,449	8,609	8,231	4,561	- 495	1,265
Eksport (f.o.b.)/Exports(f.o.b.)	66,727	77,458	92,220	100,910	118,383	148,506	180,889	214,262
Import (f.o.b.)/Imports (f.o.b.)	54,856	70,365	90,771	92,301	110,152	143,945	181,384	212,897
B. Imbangan akaun perkhidmatan <i>Services account balance</i>	- 11,392	- 9,723	- 13,195	- 14,568	- 16,001	- 15,873	- 18,040	- 18,822
Tambang dan insurans <i>Freight and insurance</i>	- 3,027	- 3,837	- 4,847	- 4,265	- 4,890	- 7,367	- 8,532	- 9,239
Pengangkutan lain <i>Other transportation</i>	- 5	- 25	- 10	- 355	- 226	474	531	888
Perjalanan <i>Travel</i>	- 891	632	547	657	906	4,300	5,593	6,469
Pendapatan pelaburan <i>Investment income</i>	- 5,935	- 5,072	- 6,735	- 7,920	- 8,174	- 9,386	- 11,266	- 12,505
Urus niaga Kerajaan <i>Government transactions</i>	- 261	- 3	- 55	54	- 72	- 36	- 1	3
Perkhidmatan lain <i>Other services</i>	- 1,273	- 1,418	- 2,095	- 2,739	- 3,545	- 3,858	- 4,365	- 4,438
C. Imbangan akaun dagangan dan perkhidmatan (C=A+B) <i>Balance on goods and services</i>	479	- 2,630	- 11,746	- 5,959	- 7,770	- 11,312	18,535	- 17,457
D. Pindahan (bersih)/Transfers (net)	219	147	102	337	384	314	395	400
E. Imbangan akaun semasa (E=C+D) <i>Balance on current account</i>	698	- 2,483	- 11,644	- 5,622	- 7,386	- 10,998	- 18,140	17,057
F. Imbangan modal jangka panjang <i>Balance on long-term capital</i>	2,060	3,473	10,331	10,328	13,864	11,889	18,538	—
Modal rasmi jangka panjang/Official long-term capital	- 2,458	- 2,836	- 665	- 2,876	979	480	3,738	—
Pelaburan korporat/Corporate investment	4,518	6,309	10,996	13,204	12,885	11,409	14,800	—
G. Imbangan asas/Basic balance (G=E+F)	2,758	990	- 1,313	4,706	6,478	891	398	—
H. Modal swasta (bersih)/Private capital (net)	1,562	1,356	5,135	11,957	13,931	- 7,925	- 1,571	—
I. Ralat dan ketinggalan/Errors and omissions	- 988	3,019	- 395	81	8,830	- 1,228	0	—
J. Imbangan keseluruhan (lebih+/kurangan-)(J=G+H+I) <i>Overall balance (surplus +/deficit -)</i>	3,332	5,365	3,427	16,744	29,239	- 8,262	- 1,173	—
K. Peruntukan Hak Pengeluaran Khas <i>Allocations of Special Drawing Rights</i>	0	0	0	0	0	0	0	—
L. Sumber IMF <i>IMF resources</i>	0	0	0	0	0	0	0	—
M. Perubahan bersih rizab antarabangsa Bank Negara Malaysia ¹ <i>Net change in Central Bank international reserves¹</i>	- 3,332	- 5,365	- 3,427	- 16,744	- 29,239	8,262	1,173	—
N. Rizab antarabangsa bersih Bank Negara Malaysia <i>Central Bank net international reserves</i>	21,660	27,025	30,452	47,196	76,435	68,173	67,000	—

¹ A negative symbol indicates a build-up in reserves.

² Estimate by the Ministry of Finance.

³ Forecast by the Ministry of Finance.

Source: DOS.

2.4 — INDEKS HARGA PENGGUNA¹
1994=100

Tempoh <i>Period</i>	Jumlah <i>Total</i>	Makanan <i>Food</i>	Minuman dan tembakau <i>Beverages and tobacco</i>	Pakaian dan kasut <i>Clothing and footwear</i>
MALAYSIA				
Wajaran ² (Weights) ² %	100.0	34.9	3.6	3.6
1991	88.9 (4.4)	87.2 (4.8)	76.4 (7.8)	97.4 (6.2)
1992	93.1 (4.7)	92.8 (6.6)	83.0 (8.6)	100.3 (3.0)
1993	96.4 (3.6)	95.0 (2.2)	95.3 (14.8)	100.8 (0.5)
1994	100.0 (3.7)	100.0 (5.3)	100.0 (5.0)	100.0 (-0.7)
1995 ³	103.0 (3.4)	104.3 (4.8)	102.0 (2.3)	100.2 (0.1)
SEMANJUNG MALAYSIA				
Wajaran ² (Weights) ² %	100.0	35.0	3.5	3.4
1991	88.6 (4.5)	86.6 (5.0)	75.7 (8.2)	97.3 (6.5)
1992	93.0 (5.0)	92.7 (7.0)	82.7 (9.2)	100.4 (3.2)
1993	96.5 (3.7)	95.0 (2.5)	95.3 (15.2)	100.6 (0.2)
1994	100.0 (3.7)	100.0 (5.3)	100.0 (4.9)	100.0 (-0.5)
1995 ³	103.2 (3.6)	104.4 (5.0)	102.1 (2.4)	100.3 (0.3)
SABAH				
Wajaran ² (Weights) ² %	100.0	36.5	3.7	3.9
1991	90.5 (3.0)	89.5 (2.7)	80.0 (4.8)	100.0 (4.8)
1992	94.6 (4.5)	94.7 (5.8)	84.5 (5.6)	102.4 (2.4)
1993	96.8 (2.4)	95.8 (1.1)	95.6 (13.2)	101.6 (-0.8)
1994	100.0 (3.3)	100.0 (4.5)	100.0 (4.5)	100.0 (-1.6)
1995 ³	102.5 (2.7)	104.6 (4.8)	101.6 (1.8)	99.2 (-1.0)
SARAWAK				
Wajaran ² (Weights) ² %	100.0	34.2	3.9	4.8
1991	89.6 (4.1)	89.8 (5.3)	80.3 (6.4)	95.1 (5.5)
1992	92.7 (3.4)	92.6 (3.1)	84.5 (5.3)	97.1 (2.1)
1993	95.9 (3.4)	94.3 (1.8)	95.2 (12.6)	101.1 (4.1)
1994	100.0 (4.3)	100.0 (6.0)	100.0 (5.1)	100.0 (-1.1)
1995 ³	102.1 (2.3)	103.6 (3.7)	101.7 (2.2)	99.8 (-0.4)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan

² Wajaran berdasarkan kepada wajaran mutakhir Kajian Perbelanjaan Isi Rumah 1993/94.

³ Januari hingga September.

Sumber: JP.

2.4 — CONSUMER PRICE INDEX¹
1994=100

Sewa kasar, bahan api dan kuasa <i>Gross rent, fuel and power</i>	Perabot, hiasan dalaman dan peralatan dan pengendalian rumah tangga <i>Furniture, furnishings and household equipment and operation</i>	Perbelanjaan rawatan perubatan dan kesihatan <i>Medical care and health expenses</i>	Pengangkutan dan perhubungan <i>Transport and communication</i>	Perkhidmatan rekreasi, hiburan, pendidikan dan kebudayaan <i>Recreation, entertainment, education and cultural services</i>	Pelbagai barang dan perkhidmatan <i>Miscellaneous goods and services</i>
MALAYSIA					
21.2	5.6	1.9	17.9	5.8	5.6
91.0 (3.0)	94.6 (4.4)	88.9 (5.3)	86.7 (4.2)	96.1 (2.6)	93.0 (3.6)
94.4 (3.7)	97.1 (2.7)	92.0 (3.5)	90.5 (4.4)	98.9 (2.9)	95.1 (2.2)
97.7 (3.5)	98.4 (1.3)	96.7 (5.1)	95.6 (5.6)	99.3 (0.5)	97.7 (2.6)
100.0 (2.4)	100.0 (1.4)	100.0 (3.3)	100.0 (4.6)	100.0 (0.7)	100.0 (2.4)
103.0 (3.5)	102.3 (2.4)	102.8 (3.2)	101.5 (1.7)	102.3 (2.4)	104.0 (4.8)
PENINSULAR MALAYSIA					
21.0	5.5	1.9	18.5	5.8	5.4
90.3 (3.5)	94.3 (4.5)	88.8 (5.4)	87.6 (4.1)	95.3 (3.0)	93.5 (3.6)
93.8 (3.9)	96.8 (2.7)	91.9 (3.5)	91.2 (4.0)	98.7 (3.3)	95.3 (1.8)
97.3 (3.9)	98.3 (1.5)	96.7 (5.1)	96.0 (5.4)	99.3 (0.6)	97.8 (2.7)
100.0 (2.6)	100.0 (1.7)	100.0 (3.5)	100.0 (4.1)	100.0 (0.7)	100.0 (2.2)
103.5 (4.1)	103.0 (3.1)	102.7 (3.1)	101.4 (1.6)	102.6 (2.7)	104.4 (5.2)
SABAH					
24.9	5.4	1.5	13.7	4.7	5.7
94.1 (1.4)	96.3 (3.8)	91.2 (5.7)	82.9 (4.8)	100.6 (2.1)	95.5 (3.4)
97.1 (3.2)	98.9 (2.7)	93.1 (2.1)	87.8 (5.9)	100.7 (0.1)	98.6 (3.2)
98.6 (1.6)	99.6 (0.7)	95.9 (3.0)	93.3 (6.2)	100.0 (-0.7)	99.4 (0.8)
100.0 (1.4)	100.0 (0.4)	100.0 (4.3)	100.0 (7.2)	100.0 (0.0)	100.0 (0.7)
100.8 (0.8)	99.5 (-0.6)	101.1 (1.4)	102.9 (3.7)	101.7 (1.8)	102.1 (2.4)
SARAWAK					
19.4	6.5	1.8	16.3	6.2	6.9
94.6 (1.3)	95.7 (4.5)	86.7 (4.8)	82.6 (4.9)	98.3 (0.1)	89.5 (3.7)
96.5 (2.1)	97.8 (2.2)	92.3 (4.0)	87.6 (6.1)	99.5 (1.2)	92.6 (3.4)
98.1 (1.6)	98.5 (0.7)	97.4 (5.5)	94.0 (7.3)	99.6 (0.1)	96.3 (4.1)
100.0 (1.9)	100.0 (1.6)	100.0 (2.7)	100.0 (6.4)	100.0 (0.4)	100.0 (3.8)
101.1 (1.2)	100.1 (0.2)	104.3 (5.7)	101.6 (1.9)	101.0 (1.2)	102.5 (3.3)

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² Weights based on final weights from the 1993/94 Household Expenditure Survey.

³ January to September.

Source: DOS.

2.5 — INDEKS HARGA PENGELUAR¹
1978=100, Malaysia

	Jumlah	Makanan dan binatang-binatang hidup untuk dimakan	Minuman dan tembakau	Bahan mentah tidak boleh dimakan kecuali bahan api	Minyak galian, minyak pelincir dan bahan-bahan yang berkaitan
	Total	Food and live animals chiefly for food	Beverages and tobacco	Crude materials inedible except fuels	Mineral fuels, lubricants and related materials
Nombor SITC SITC Number	—	0	1	2	3
PENGELUARAN TEMPATAN					
Wajaran (Weights) %	100.00	18.28	2.75	27.15	11.95
1991	144.9 (4.7)	214.8 (14.3)	192.8 (8.1)	123.7 (-0.2)	147.0 (-1.6)
1992	147.6 (1.9)	225.0 (4.7)	204.5 (6.1)	125.6 (1.5)	139.9 (-4.8)
1993	150.0 (1.6)	230.3 (2.4)	229.3 (12.1)	127.5 (1.5)	136.3 (-2.6)
1994	160.1 (6.7)	246.6 (6.9)	243.6 (6.2)	144.4 (13.3)	132.1 (-3.1)
1995 ²	172.9 (9.2)	260.7 (4.4)	247.9 (2.4)	170.9 (23.3)	130.1 (-1.7)
IMPORT					
Wajaran (Weights) %	100.00	13.08	2.62	4.42	9.71
1991	148.4 (2.4)	128.1 (0.1)	208.5 (4.1)	112.8 (-5.1)	236.3 (13.7)
1992	147.1 (-0.9)	126.5 (-1.2)	219.4 (5.2)	108.2 (-4.1)	225.8 (-4.4)
1993	148.5 (1.0)	125.3 (-0.9)	240.2 (9.5)	107.1 (-1.0)	222.0 (-1.7)
1994	148.4 (0.07)	125.2 (0.08)	244.1 (1.6)	106.3 (-0.7)	218.8 (-1.4)
1995 ²	147.7 (-0.6)	127.3 (0.9)	244.0 (-0.1)	110.7 (4.9)	198.4 (-8.9)
BARANGAN DALAM EKONOMI TEMPATAN					
Wajaran (Weights) %	100.00	16.82	2.71	20.75	11.32
1991	145.9 (4.1)	195.8 (12.0)	197.1 (6.9)	123.0 (-0.5)	168.6 (3.1)
1992	147.5 (1.1)	203.5 (3.9)	208.5 (5.8)	124.5 (1.2)	160.7 (-4.7)
1993	149.6 (1.4)	207.3 (1.9)	232.3 (11.4)	126.2 (1.4)	157.0 (-2.3)
1994	156.9 (4.9)	220.0 (6.1)	243.7 (4.9)	142.2 (12.7)	153.0 (-3.7)
1995 ²	165.8 (6.6)	231.5 (4.0)	246.9 (1.7)	167.3 (22.5)	146.6 (-4.2)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² Januari hingga Ogos. Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan berbanding dengan tempoh yang sama tahun 1994.

Sumber: JP.

2.5 — PRODUCER PRICE INDEX¹
1978=100, Malaysia

Minyak dan lemak binatang dan sayur-sayuran	Kimia dan keluaran-keluaran kimia t.s.t.l.	Barang-barang perkilangan dijeniskan terutama mengikut bahan	Alat-alat jentera dan kelengkapan pengangkutan	Pelbagai barang keluaran kilang	Pelbagai perniagaan dan barangan t.s.t.l.
Animal and vegetable oils and fats	Chemicals and related products n.e.s.	Manufactured goods classified chiefly by material	Machinery and transport equipment	Miscellaneous manufactured articles	Commodities and transactions not classified elsewhere
4	5	6	7	8	9
LOCAL PRODUCTION					
8.16	2.61	14.58	9.48	3.49	1.55
77.5 (15.8)	142.0 (3.4)	115.8 (0.2)	139.3 (2.0)	169.0 (5.0)	203.4 (0.0)
88.8 (14.6)	139.7 (-1.6)	115.7 (-0.1)	141.5 (1.6)	173.7 (2.8)	181.3 (-10.9)
86.8 (-2.3)	138.6 (-0.8)	116.1 (0.3)	149.7 (5.8)	174.3 (0.3)	183.1 (1.0)
109.7 (26.4)	144.3 (4.1)	117.6 (1.3)	150.6 (0.6)	181.3 (4.0)	183.7 (0.3)
136.0 (32.2)	152.1 (6.9)	120.2 (2.5)	152.6 (1.7)	188.1 (4.0)	184.8 (0.7)
IMPORTS					
0.16	8.88	15.69	38.90	5.62	0.92
111.8 (2.9)	149.1 (1.2)	159.9 (0.6)	131.8 (0.9)	128.6 (-0.1)	137.8 (1.1)
110.7 (-1.0)	148.3 (-0.5)	157.8 (-1.3)	132.5 (0.5)	128.5 (-0.1)	136.7 (-0.8)
113.3 (2.3)	148.0 (-0.2)	161.0 (2.0)	134.8 (1.7)	129.6 (0.9)	137.6 (0.7)
115.6 (2.0)	148.3 (0.2)	161.6 (0.4)	135.6 (0.6)	130.8 (0.9)	138.3 (0.5)
115.6 (0.0)	150.2 (1.6)	162.6 (0.9)	135.8 (0.2)	131.1 (0.3)	138.2 (0.1)
GOODS IN THE DOMESTIC ECONOMY					
5.91	4.38	14.89	17.76	4.09	1.37
77.8 (15.8)	146.1 (2.1)	128.9 (0.3)	134.7 (1.4)	153.4 (3.4)	191.0 (0.1)
89.0 (14.4)	144.6 (-1.0)	128.2 (-0.5)	135.9 (0.9)	156.2 (1.8)	172.9 (-9.5)
87.0 (-2.2)	144.0 (-0.4)	129.4 (0.9)	140.5 (3.4)	157.0 (0.5)	174.5 (0.9)
109.8 (26.2)	146.6 (1.8)	130.6 (0.9)	141.4 (0.6)	161.8 (3.1)	175.1 (0.3)
135.9 (31.9)	151.0 (3.8)	132.8 (1.9)	142.2 (0.8)	166.0 (2.9)	176.0 (0.6)

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² January to August. Figures in parentheses are percentage changes over the corresponding period in 1994.

Source: DOS.

3.1 — PERDAGANGAN BARANGAN MENGIKUT SITC¹ DAN HALUAN
RM juta, Malaysia

Mengikut SITC <i>By SITC Section</i>	Jumlah ² <i>Total²</i>					Makanan, minuman dan tembakau <i>Food, beverages and tobacco</i>		Bahan-bahan mentah tidak boleh dimakan <i>Crude materials, inedible</i>	
Kod SITC <i>SITC Code</i>						0+1		2	
	Eksport <i>Exports</i>		Import <i>Imports</i>		Imbangan <i>Balance</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>
1989	67,824	(22.7)	60,858	(40.6)	6,966	3,209	4,855	12,657	2,489
% Sumbangan % Share	100.0		100.0			5.3	9.3	22.5	4.2
1990	79,646	(17.4)	79,118	(30.0)	528	3,486	4,844	11,468	2,548
1991	94,497	(18.6)	100,831	(27.4)	- 6,334	3,821	5,563	11,140	2,810
1992	103,657	(9.7)	101,440	(0.6)	2,217	3,954	5,869	11,081	2,630
1993	121,237	(17.0)	117,405	(15.7)	3,832	41.60	6,207	10,984	3,264
1994	153,921	(27.0)	155,921	(32.8)	- 2,000	4,699	7,097	11,508	3,765
% Sumbangan % Share	100.0		100.0			3.1	4.6	7.5	2.4
1995 ⁷	117,834	(21.0)	125,803	(27.7)	- 7,969	3,158	5,195	8,328	3,015

Mengikut Haluan <i>By Direction</i>	Amerika Syarikat		Kesatuan Eropah <i>European Union</i>				Australia		Jepun			
			Jumlah Kecil	United Kingdom		Jerman ⁴ dan Belanda						
	<i>United States of America</i>		<i>Sub-Total</i>	<i>United Kingdom</i>		<i>Germany⁴ and Netherlands</i>		<i>Australia</i>		<i>Japan</i>		
	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>		
1989	12,679	10,269	10,434	8,490	2,540	3,280	4,839	2,993	1,547	2,323	10,904	14,722
% Sumbangan % Share	17.4	17.7	14.4	13.4	3.5	4.9	6.5	4.7	2.4	4.1	16.9	23.5
1990	13,487	13,233	11,863	11,555	3,136	4,312	5,192	3,988	1,326	2,937	12,589	18,974
1991	15,984	15,458	13,980	13,786	4,139	4,669	5,701	5,306	1,614	3,233	14,840	26,289
1992	19,279	16,024	15,407	12,644	4,176	3,466	6,679	5,130	1,732	2,699	13,921	26,366
1993	24,641	19,857	17,574	13,637	5,121	3,673	7,385	5,426	1,617	3,324	15,741	32,255
1994	32,523	26,016	21,405	21,048	5,833	4,996	8,630	7,569	2,410	4,619	18,346	41,623
% Sumbangan % Share	21.1	16.7	13.9	13.5	3.8	3.2	5.6	4.9	1.6	3.0	11.9	26.7
1995 ⁷	23,700	19,966	16,803	20,020	4,673	3,706	6,686	6,710	1,842	3,261	14,917	34,408

¹ Klasifikasi Piawai Perdagangan Antarabangsa.

² Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

³ Termasuk arang kok, arang batu, petroleum dan keluaran-keluaran minyak dan gas.

⁴ Angka-angka sebelum tahun 1991 merujuk kepada Jerman Barat dan angka-angka dari tahun 1991 merujuk kepada Republik Persekutuan Jerman (Jerman).

⁵ Eksport ke Singapura termasuk eksport untuk dieksport semula.

⁶ Termasuk Bahrain, Iran, Iraq, Kuwait, Arab Saudi, Mesir dan Emiriah Arab Bersatu.

⁷ Januari hingga Ogos.

Sumber: JP.

3.1 — COMMODITY TRADE BY SITC¹ AND DIRECTION
RM million, Malaysia

Bahan api galian, pelincir dll. ³ <i>Mineral fuels, lubricants, etc.³</i>		Minyak dan lemak binatang dan sayur-sayuran <i>Animal and vegetable oils and fats</i>		Bahan kimia <i>Chemicals</i>		Barang-barang keluaran kilang <i>Manufactured goods</i>		Jentera dan kelengkapan pengangkutan <i>Machinery and transport equipment</i>		Pelbagai barang keluaran kilang <i>Miscellaneous manufactured articles</i>		Pelbagai urus niaga dan barangan <i>Miscellaneous transactions and commodities</i>	
3		4		5		6		7		8		9	
Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>
11,024	2,911	6,197	257	1,234	5,413	5,712	9,919	21,983	29,233	5,607	3,258	201	2,523
15.8	5.4	10.4	0.6	2.2	11.0	8.1	16.6	28.3	45.1	6.9	5.7	0.4	2.1
14,595	4,021	5,680	218	1,298	6,691	6,320	12,421	28,418	39,585	7,942	4,434	438	4,357
14,659	4,253	6,227	395	1,667	7,663	7,360	15,924	38,866	54,165	10,320	5,650	439	4,409
13,418	4,243	6,875	331	2,123	8,163	8,831	16,270	45,410	55,711	11,505	5,868	460	2,354
12,484	4,243	7,241	404	2,651	8,941	11,610	17,727	58,751	65,323	12,533	6,526	811	4,793
11,144	3,993	10,485	559	4,085	10,642	13,910	21,664	82,162	93,647	14,610	8,443	1,085	6,109
7.2	2.6	6.8	0.4	2.7	6.8	9.0	13.9	53.4	60.1	9.5	5.4	0.7	3.9
8,316	2,805	8,436	310	3,691	9,129	10,599	17,244	63,509	75,564	10,016	6,002	1,710	6,397
Korea Selatan		Republik Rakyat China		Hong Kong		Taiwan		ASEAN ASEAN				Asia Barat ⁶	
South Korea		People's Republic of China		Hong Kong		Taiwan		Jumlah Kecil		Singapura ⁵		West Asia ⁶	
Sub-Total		Singapore ⁵											
Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>
3,407	1,526	1,302	1,650	2,085	1,253	1,532	3,048	17,284	11,492	13,394	8,820	1,619	791
4.9	2.6	2.0	2.9	3.5	2.2	3.0	4.6	24.4	18.8	19.3	13.2	2.4	1.6
3,677	2,033	1,675	1,511	2,523	1,497	1,728	4,323	23,048	14,962	18,052	11,800	1,997	955
4,168	2,743	1,761	2,213	3,172	2,061	2,566	5,506	27,659	20,054	22,030	15,714	1,835	873
3,549	3,103	1,961	2,482	3,925	2,302	3,229	5,760	30,530	20,722	23,860	15,970	2,159	865
4,139	3,552	3,095	2,821	5,002	2,371	3,888	6,297	33,735	23,204	26,209	17,873	2,602	1,070
4,306	4,963	5,062	3,569	7,099	3,105	4,590	7,959	41,778	29,188	31,827	21,947	3,167	967
2.8	3.2	3.3	2.3	4.6	2.0	3.0	5.1	27.1	18.7	20.7	14.1	2.2	0.6
3,226	5,087	3,462	2,809	6,141	2,540	3,627	6,379	31,963	21,602	24,379	15,665	2,644	676

¹ Standard International Trade Classification.

² Figures in parentheses are annual percentage changes.

³ Include coke, coal, petroleum and petroleum products and gas.

⁴ Figures prior to 1991 refer to West Germany and figures from 1991 onwards refer to the Federal Republic of Germany (Germany).

⁵ Exports to Singapore including those for re-export.

⁶ Includes Bahrain, Iran, Iraq, Kuwait, Saudi Arabia, Egypt and United Arab Emirates.

⁷ January to August.

Source: DOS.

JADUAL PERANGKAAAN

LAPORAN EKONOMI 1995–1996

STATISTICAL TABLES

ECONOMIC REPORT 1995–1996

KEMENTERIAN KEWANGAN
(Ministry of Finance)
MALAYSIA

SENARAI JADUAL PERANGKAAAN LIST OF STATISTICAL TABLES

	No. Jadual Table No.
I. Ekonomi Antarabangsa <i>International Economy</i>	
Perangkaan Penting Ekonomi Negara-Negara Perindustrian Utama <i>Key Economic Data Of Major Industrial Countries</i>	1.1
ASEAN—Perangkaan Penting Ekonomi <i>ASEAN—Key Economic Data</i>	1.2
Perdagangan Antara Negara-Negara ASEAN <i>Intra-ASEAN Trade</i>	1.3
Perangkaan Penting Ekonomi Negara-Negara Membangun Terpilih Di Asia <i>Key Economic Data Of Selected Developing Countries In Asia</i>	1.4
Perangkaan Penting Ekonomi Negara-Negara Membangun Terpilih Di Afrika <i>Key Economic Data of Selected Developing Countries in Afrika</i>	1.5
Perangkaan Penting Ekonomi Negara-Negara Membangun Terpilih Di Amerika Latin <i>Key Economic Data Of Selected Developing Countries In Latin America</i>	1.6
II. Akaun Negara Dan Harga <i>National Accounts And Prices</i>	
Keluaran Negara Kasar Mengikut Agregat Permintaan <i>Gross National Product By Demand Aggregate</i>	2.1
Keluaran Dalam Negeri Kasar Mengikut Punca-Punca Kegiatan <i>Gross Domestic Product By Industrial Origin</i>	2.2
Imbangan Pembayaran <i>Balance Of Payments</i>	2.3
Indeks Harga Pengguna <i>Consumer Price Index</i>	2.4
Indeks Harga Pengeluar <i>Producer Price Index</i>	2.5
III. Perdagangan Dan Pengeluaran <i>Trade And Production</i>	
Perdagangan Barangan Mengikut SITC Dan Haluan <i>Commodity Trade By SITC And Direction</i>	3.1
Pengeluaran, Eksport Dan Harga Barangan Utama <i>Production, Exports And Prices Of Major Primary Commodities</i>	3.2
Eksport Utama Mengikut Haluan <i>Direction Of Major Exports</i>	3.3
Import Utama Mengikut Sumber <i>Sources Of Major Imports</i>	3.4
Eksport Barang-Barang Perkilangan <i>Exports Of Manufactured Goods</i>	3.5
Indeks Pengeluaran Perusahaan <i>Industrial Production Indices</i>	3.6
IV. Kewangan Awam <i>Public Finance</i>	
Kewangan Sektor Awam Disatukan <i>Consolidated Public Sector Finance</i>	4.1
Kewangan Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Finance</i>	4.2
Hasil Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Revenue</i>	4.3
Perbelanjaan Mengurus Kerajaan Persekutuan—Mengikut Objek <i>Federal Government Operating Expenditure—By Object</i>	4.4
Perbelanjaan Mengurus Kerajaan Persekutuan—Mengikut Sektor <i>Federal Government Operating Expenditure—By Sector</i>	4.5

Perbelanjaan Pembangunan Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Development Expenditure</i>	4.6
Pinjaman Bersih Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Net Borrowing</i>	4.7
Hutang Dalam Negeri Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government Domestic Debt</i>	4.8
Hutang Luar Negeri <i>External Debt</i>	4.9
Pinjaman yang Belum Dijelaskan Kepada Kerajaan Persekutuan Daripada Badan Awam, Kerajaan Negeri Dan Lain-lain <i>Outstanding Loans Due To The Federal Government From Public Authorities, State Governments And Others</i>	4.10
Kewangan Kerajaan Negeri Disatukan <i>State Governments' Consolidated Finance</i>	4.11
Kewangan Kerajaan Tempatan Disatukan <i>Local Governments' Consolidated Finance</i>	4.12
Kewangan Badan Berkanun Disatukan <i>Statutory Bodies' Consolidated Finance</i>	4.13
Kedudukan Kewangan PABK <i>Financial Position Of NFPEs</i>	4.14
V. Wang Dan Bank <i>Money And Banking</i>	
Agregat Kewangan <i>Monetary Aggregates</i>	5.1
Pinjaman Dan Pendahuluan Bank-Bank Perdagangan <i>Commercial Banks' Loans And Advances</i>	5.2
Kadar Faedah Utama <i>Key Interest Rates</i>	5.3
Kadar Pertukaran Utama <i>Key Exchange Rates</i>	5.4
Pusing Ganti Perniagaan Bursa Saham Kuala Lumpur <i>Kuala Lumpur Stock Exchange Turnover</i>	5.5
VI. Guna Tenaga <i>Employment</i>	
Guna Tenaga Dan Buruh <i>Employment And Labour</i>	6.1
Penganggur Berdaftar, Kerja-Kerja Kosong Dan Penempatan <i>Registered Unemployed, New Vacancies And Placements</i>	6.2
VII. Sektor Swasta <i>Private Sector</i>	
Petunjuk-Petunjuk Pelaburan Dan Penggunaan Swasta <i>Private Investment And Consumption Indicators</i>	7.1
VIII. Pelaburan Asing <i>Foreign Investment</i>	
Pelaburan Asing Dalam Projek-Projek Yang Diberi Kelulusan Mengikut Negara Dan Perusahaan <i>Foreign Investment In Approved Projects By Country And Industry</i>	8.1
IX. Petunjuk-Petunjuk Sosio-Ekonomi <i>Socio-Economic Indicators</i>	
Perangkaan Sosio-Ekonomi Terpilih <i>Selected Socio-Economic Statistics</i>	9.1

CATATAN PERANGKAAAN

Lampiran Perangkaan memberi perangkaan penting dalam siri masa. Setiap jadual mengandungi data ekonomi terpilih, mengenai kepentingan semasa.

Sebahagian daripada jadual-jadual yang ditunjukkan dalam laporan-laporan terdahulu telah diasingkan supaya dapat memberi persembahan yang mudah difahami. Kadar perubahan peratus diberi sebagai satu penunjuk aliran ekonomi untuk data yang dianggap lebih penting. Pembahagian peratus juga diberi di mana dianggap berguna. Di mana sesuai nota kaki diberi.

Dalam beberapa siri, data terdahulu telah dipinda. Anggaran bagi 1995 adalah berasaskan kepada maklumat bagi enam hingga lapan bulan dan ramalan bagi 1996 diberi di mana sesuai.

Jika tidak disebut sumbernya, data adalah disediakan oleh Bahagian Ekonomi dan Antarabangsa, Kementerian Kewangan.

Simbol-simbol yang digunakan adalah:

n.a.	= Tidak terdapat
t.s.t.l.	= Tidak disebut di tempat lain
f.o.b.	= Tanpa tambang dan insurans
c.i.f.	= Kos, insurans dan tambang
RM	= Ringgit Malaysia

Ringkasan berikut menunjukkan sumber data:

ADB	= Bank Pembangunan Asia
BNM	= Bank Negara Malaysia
JP	= Jabatan Perangkaan
UPE	= Unit Perancang Ekonomi
IMF	= Kumpulan Wang Antarabangsa
IFS	= Perangkaan Kewangan Antarabangsa
MAS	= Sistem Penerbangan Malaysia Berhad
KSM	= Kementerian Sumber Manusia
MIDA	= Lembaga Kemajuan Perindustrian Malaysia
MISC	= Perbadanan Perkapalan Antarabangsa Malaysia
KP	= Kementerian Pendidikan
KK	= Kementerian Kesihatan
OECD	= Pertubuhan untuk Kerjasama dan Pembangunan Ekonomi
PETRONAS	= Petroliaam Nasional Berhad
PNSL	= Perbadanan Nasional Shipping Line
JKR	= Jabatan Kerja Raya
JPJ	= Jabatan Pengangkutan Jalan
SDR	= Hak Pengeluaran Khas
TNB	= Tenaga Nasional Berhad

STATISTICAL ANNOTATION

The Statistical Appendix provides key economic data in a time series. Each table contains selected economic data of current interest.

Some of the tables shown in previous Reports have been separated to provide a comprehensive yet simpler presentation. Percentage rates of change have been provided for the more important variables as a quick indication of economic trends. In addition, percentage proportions of totals have been given where deemed useful. Wherever necessary, footnotes have been provided.

In some series, historical figures have been revised. Estimates for 1995 are based on six to eight month data and forecasts for 1996 have been provided where appropriate.

Unless otherwise stated, the source of data is the Economics and International Division of the Ministry of Finance.

Symbols used are:

n.a.	= Not available
n.e.s.	= Not elsewhere stated
f.o.b.	= Free on board
c.i.f.	= Cost, insurance and freight
RM	= Malaysian Ringgit

The following abbreviations refer to sources of data:

ADB	= Asian Development Bank
BNM	= The Central Bank of Malaysia
DOS	= Department of Statistics
EPU	= Economic Planning Unit
IMF	= International Monetary Fund
IFS	= International Financial Statistics
MAS	= Malaysia Airlines System Berhad
MHR	= Ministry of Human Resources
MIDA	= Malaysian Industrial Development Authority
MISC	= Malaysian International Shipping Corporation
ME	= Ministry of Education
MH	= Ministry of Health
OECD	= Organisation for Economic Cooperation and Development
PETRONAS	= Petroliaam Nasional Berhad
PNSL	= Perbadanan Nasional Shipping Line
PWD	= Public Works Department
RTD	= Road Transport Department
SDR	= Special Drawing Rights
TNB	= Tenaga Nasional Berhad

1.1 — PERANGKAAAN PENTING EKONOMI
NEGARA-NEGARA PERINDUSTRIAN UTAMA

	Luas Kawasan (ribu kilometer persegi) <i>Area (thousand square kilometres)</i>	Bilangan Penduduk (juta) <i>Population (millions)</i>	Pertumbuhan KDNK Benar (%) <i>Real GDP Growth (%)</i>	KDNK Per Kapita (AS\$) <i>GDP Per Capita (US\$)</i>	Kadar Faedah ¹ (%) <i>Interest Rates¹ (%)</i>	Pertumbuhan Harga Pengguna (%) <i>Growth in Consumer Prices (%)</i>
Semua Negara Perindustrian <i>All Industrial Countries</i>	31,168.5					
1992		—	1.5	—	—	3.3
1993		—	1.2	—	—	2.9
1994		—	2.9	—	—	2.4
1995 ⁷		—	2.5	—	—	2.6
1996 ⁸		—	2.3	—	—	2.7
Amerika Syarikat <i>United States of America</i>	9,363.0					
1992		255.6	2.3	22,132	6.00	3.0
1993		257.9	3.1	—	6.00	3.0
1994		—	4.1	—	7.25	2.7
1995 ⁷		—	2.8	—	8.75	3.1
1996 ⁸		—	2.1	—	—	3.5
Jepun <i>Japan</i>	377.7					
1992		124.5	1.1	21,749	5.50	1.7
1993		124.8	0.1	—	3.58	1.3
1994		—	0.6	—	3.00	0.7
1995 ⁷		—	0.4	—	2.00	0.3
1996 ⁸		—	1.5	—	—	0.7
United Kingdom <i>United Kingdom</i>	244.1					
1992		58.0	-0.5	10,181	8.00	4.7
1993		57.9	2.0	—	6.50	3.0
1994		—	3.8	—	6.25	2.6
1995 ⁷		—	2.7	—	7.75	2.3
1996 ⁸		—	2.5	—	—	2.7
Jerman ⁹ <i>Germany⁹</i>	357.0					
1992		80.7	2.1	15,623	11.50	4.9
1993		80.9	-1.2	—	9.50	4.7
1994		—	2.9	—	7.50	2.2
1995 ⁷		—	3.1	—	6.50	2.1
1996 ⁸		—	2.9	—	—	2.3
Perancis <i>France</i>	549.2					
1992		57.4	1.2	15,282	9.85	2.4
1993		57.7	-1.0	—	8.25	2.1
1994		—	2.7	—	7.70	1.5
1995 ⁷		—	3.0	—	8.25	1.9
1996 ⁸		—	2.7	—	—	2.0

¹ Kadar faedah utama Bank-bank Perdagangan (peratus setahun pada akhir tempoh). Data bagi tahun 1995 adalah sehingga bulan Ogos 1995.

² Komposit bagi kumpulan-kumpulan negara ialah purata kadar pengangguran negara diwajarkan mengikut jumlah tenaga buruh di negara masing-masing.

³ Eksport t.p.i. tolak import k.i.p.

⁴ Data bagi tahun 1995 adalah yang mutakhir dari IFS April 1995.

⁵ Kecuali Perancis (% daripada KDNK).

⁶ Jumlah rizab tolak emas. Data bagi tahun 1995 adalah yang mutakhir dari IFS April 1995.

⁷ Anggaran.

⁸ Unjuran.

⁹ Angka-angka meliputi Jerman bersatu.

Sumber: IMF World Economic Outlook, OECD Economic Outlook, OECD Main Economic Indicators, IMF International Financial Statistics, World Development Report dan sumber dalam negeri.

1.1 — KEY ECONOMIC DATA OF MAJOR
INDUSTRIAL COUNTRIES

Kadar Pengangguran ² (%) <i>Unemployment Rates² (%)</i>	Imbangan Perdagangan ³ (AS\$ ribu juta) <i>Balance of Trade³ ((US\$ billion)</i>	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (AS\$ ribu juta) <i>Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)</i>	Indeks Pengeluaran Perusahaan ⁴ (1990=100) <i>Index of Industrial Production⁴ (1990=100)</i>	Tabungan Negara Kasar ⁵ (% daripada KNK) <i>Gross National Savings⁵ (% of GNP)</i>	Pembentukan Modal Tetap Kasar ⁶ (% daripada KNK) <i>Gross Fixed Capital Formation⁶ (% of GNP)</i>	Rizab Antarabangsa Kasar ⁶ (AS\$ ribu juta) <i>Gross International Reserves⁶ (US\$ billion)</i>
7.7	42.8	-41.2	98.2	—	—	—
8.1	94.2	17.2	96.7	—	—	—
8.1	98.4	14.6	—	—	—	—
7.8	93.0	1.0	—	—	—	—
7.6	—	—	—	—	—	—
7.4	-96.1	-67.9	99.6	14.6	15.5	60.3
6.8	-132.6	-103.9	101.7	14.9	16.3	62.4
6.1	-166.4	-155.7	107.9	—	—	63.3
5.6	-203.1	-193.4	112.3	—	—	65.0
5.7	-198.4	-188.2	—	—	—	—
2.2	132.3	117.6	95.6	34.0	31.7	71.6
2.5	141.5	131.4	91.2	32.5	31.2	98.5
2.9	145.8	129.3	91.8	—	—	125.9
3.1	141.6	134.6	93.4	—	—	127.6
3.1	133.5	126.6	—	—	—	—
9.8	-23.7	-18.6	95.9	12.8	15.4	36.6
10.3	-20.5	-16.3	97.9	12.7	14.8	36.8
9.2	-16.1	-0.3	103.3	—	—	40.8
8.2	-18.7	-1.5	—	—	—	—
7.6	-21.2	-1.3	—	—	—	—
7.7	32.0	-22.0	101.3	21.6	23.2	91.0
8.9	43.0	-21.3	94.5	19.9	22.6	77.6
9.6	50.8	-23.7	97.5	—	—	77.4
9.2	69.6	-17.5	—	—	—	79.4
8.7	57.0	-31.2	—	—	—	—
10.1	1.8	3.9	98.9	19.8	21.1	27.0
11.7	7.1	10.5	95.1	18.7	20.5	22.7
12.4	9.9	9.7	102.4	—	—	26.3
12.0	11.4	14.5	—	—	—	26.6
11.5	8.0	13.5	—	—	—	—

¹ Commercial Banks' Prime Rates (end of period in per cent per annum). Figures for 1994 are as at end July 1994.

² Composites for the country groups are averages of national unemployment rates weighted by labour force in the respective countries.

³ Exports f.o.b. less imports c.i.f.

⁴ Figures for 1995 are the latest available in April 1995 IFS.

⁵ Except France (% of GDP).

⁶ Total reserves minus gold. Figures for 1995 are the latest available in April 1995 IFS.

⁷ Estimates.

⁸ Forecasts.

⁹ Figures cover unified Germany.

Sources: IMF World Economic Outlook, OECD Economic Outlook, OECD Main Economic Indicators, IMF International Financial Statistics, World Development Report and national sources.

	Luas Kawasan (kilometer persegi)	Bilangan Penduduk (juta)	Pertumbuhan KDNK Benar (%)	KNK Per Kapita Pada Harga Pasaran Semasa ⁴ (AS \$)	Pertumbuhan Harga Pengguna (%)	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (AS\$ ribu juta)
	Area (square kilometres)	Population (millions)	Real GDP Growth (%)	GNP Per Capita at Current Market Prices ⁴ (US\$)	Growth in Consumer Prices (%)	Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)
Brunei	5,765					
Brunei		0.26	4.8	—	2.1	1.8
1990		0.26	4.0	—	1.6	1.6
1991		0.27	-1.1	—	1.3	1.5
1992		0.27	-4.1	11,898	4.3	1.4
1993		n.a	-2.5	—	3.0	1.0
1994		n.a	-2.0	—	3.5	0.9
1995 ⁴						
Indonesia	1,904,345					
Indonesia		179.3	7.1	561	7.4	-3.0
1990		182.8	6.9	610	9.2	-4.1
1991		186.3	6.3	635	7.5	-3.7
1992		189.7	6.5	661	9.2	-3.4
1993		193.1	6.5	—	8.5	-2.9
1994		—	7.3	—	9.6	-3.6
1995 ⁴						
Malaysia	329,758					
Malaysia		17.8	9.7	2,311	3.1	-0.9
1990		18.2	8.6	2,474	4.4	-4.3
1991		18.6	7.8	2,882	4.7	-1.8
1992		19.0	8.3	3,224	3.6	-2.4
1993		19.7	9.2	3,588	3.7	-4.4
1994		20.1	9.6	4,027	3.5	-7.3
1995 ⁴						
Filipina	300,000					
Philippines		61.5	2.7	720	14.2	-2.7
1990		62.8	-0.5	740	17.7	-1.0
1991		64.3	0.1	718	8.9	-1.0
1992		65.7	2.1	692	7.6	-3.3
1993		67.0	4.3	—	9.0	-3.2
1994		—	5.0	—	8.5	-4.5
1995 ⁴						
Singapura	641					
Singapore		2.7	8.8	11,729	3.5	3.2
1990		2.8	6.7	12,890	3.4	4.7
1991		2.8	6.0	13,366	2.3	6.2
1992		2.9	10.1	13,848	2.4	5.2
1993		2.9	10.1	—	3.6	11.9
1994		—	7.5	—	2.4	4.5
1995 ⁴						
Thailand	514,000					
Thailand		56.1	10.0	1,408	6.0	-7.5
1990		56.9	8.1	1,580	5.7	-7.6
1991		57.8	7.6	1,674	4.1	-6.7
1992		58.6	7.7	1,780	3.3	-6.8
1993		59.1	8.5	—	5.0	-7.1
1994		—	8.5	—	4.8	-7.8
1995 ⁴						
Vietnam	331,690					
Vietnam		68.1	5.1	—	67.5	-0.6
1990		69.7	6.0	—	83.1	-0.2
1991		71.3	8.6	—	37.8	-0.7
1992		72.9	8.1	170	8.3	-1.1
1993		—	8.8	—	9.5	-1.1
1994		—	9.0	—	17.3	-1.2
1995 ⁴						

¹ Jumlah rizab tolak emas kecuali bagi Singapura yang jumlahnya termasuk emas. Data bagi tahun 1994 adalah sehingga bulan Jun sahaja kecuali Malaysia dan Singapura sehingga bulan Mei.
² Ditakrifkan sebagai bayaran perkhidmatan ke atas hutang luar negeri sebagai peratus eksport barangan dan perkhidmatan.
³ Kecuali bagi Malaysia, yang merupakan peratus daripada KNK.
⁴ Anggaran.
⁵ Bagi tahun 1995, kadar pertukaran mata wang yang digunakan untuk Malaysia ialah US\$1=M\$2.5.
 Sumber: IFS, laporan-laporan negara dan Petunjuk-petunjuk Pembangunan Dunia.

Rizab Antarabangsa Kasar ¹ (AS \$ juta)	Nisbah Khidmat Hutang ²	Jumlah Hutang Luar Negeri (AS\$ ribu juta)	Kadar Pengangguran (% daripada tenaga buruh)	Tabungan Negara Kasar (% daripada KDNK) ³	Pembentukan Modal Tetap Kasar (% daripada KDNK) ³
Gross International Reserves (US\$ million)	Debt Servicing Ratio ²	Total External Debt (US\$ billion)	Unemployment rates (% of labour force)	Gross National Savings (% of GDP) ³	Gross Fixed Capital Formation (% of GDP) ³
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
n.a.	—	—	n.a.	n.a.	n.a.
7,459	29.4	67.0	8.0	33.2	35.2
9,258	30.2	76.1	8.1	32.9	36.1
10,450	32.2	84.4	8.0	31.7	35.5
11,263	32.0	90.3	7.8	33.3	35.9
12,708	30.2	89.1	—	31.3	33.2
13,324	29.7	97.6	—	32.0	34.0
9,754	7.9	15.4	5.1	30.4	33.9
10,886	6.3	16.0	4.3	28.3	37.7
17,228	5.7	16.4	3.7	31.5	36.5
27,249	6.3	19.2	3.0	32.2	37.4
23,853	5.2	22.9	2.9	34.5	40.5
27,845	5.2	27.4	2.8	33.9	42.2
924	26.8	30.4	10.2	18.2	21.7
3,246	23.0	30.6	17.0	16.4	19.6
4,403	27.7	32.6	11.0	14.7	—
4,676	18.7	34.3	9.9	14.6	—
5,866	17.6	37.9	—	15.0	—
—	—	—	—	—	—
27,748	—	—	1.7	45.1	36.8
34,133	—	—	1.9	47.6	38.9
39,885	—	—	2.7	47.0	38.4
48,361	—	—	2.7	48.3	40.0
58,177	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—
14,273	10.5	29.2	3.9	32.6	41.1
18,416	9.8	37.7	3.1	33.9	42.2
21,182	10.5	43.4	3.0	34.0	39.6
25,440	10.7	50.6	2.6	34.3	39.9
30,279	10.6	62.1	2.6	34.2	40.1
—	11.2	67.1	2.7	33.8	40.6
90	—	—	n.a.	—	15.1
27	20.2	2.7	n.a.	12.8	15.1
465	22.4	3.8	n.a.	16.3	17.0
404	26.8	4.0	n.a.	11.2	19.4
876	20.4	4.3	n.a.	14.8	21.9
1,185	10.1	4.5	n.a.	17.4	23.6

¹ Total reserves minus gold except for Singapore's which include gold. Data for 1995 for Malaysia until June only.

² Defined as service payments on external debt as a percentage of exports of goods and services.

³ Except for Malaysia, which is as a percentage of GNP.

⁴ Estimates.

⁵ For 1995 exchange rate used for Malaysia is US\$1=M\$2.5.

Source: IFS, national reports and World Development Indicators.

1.3 — PERDAGANGAN ANTARA NEGARA-NEGARA ASEAN
AS\$ juta

1.3 — INTRA-ASEAN TRADE
US\$ million

Ke To Dari From	Perdagangan Antara Negara-Negara ASEAN Intra-ASEAN Trade											
	Brunei Brunei		Indonesia Indonesia		Malaysia Malaysia		Filipina Philippines		Singapura Singapore		Thailand Thailand	
	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports	Import Imports	Eksport Exports
Brunei Brunei												
1990			11.7	0.2	93.4	1.1	0.9	102.3	595.1	118.5	33.6	162.0
1991			11.4	0.3	128.9	1.5	1.1	89.4	608.6	168.1	31.0	170.4
1992			17.7	0.3	164.8	1.5	1.3	91.5	669.5	185.0	28.0	198.9
1993			47.7	0.9	207.9	2.3	2.6	54.1	698.4	196.3	39.8	205.1
1994			49.1	1.0	287.3	29.5	3.7	32.9	896.9	189.2	49.1	211.8
Indonesia Indonesia												
1990	—	11.0			290.0	253.0	55.0	161.0	1,283.0	1,902.0	184.0	188.0
1991	—	10.0			407.0	342.0	81.0	168.0	1,698.0	2,410.0	278.0	267.0
1992	—	16.0			556.0	534.0	78.0	176.0	1,868.0	2,878.0	311.0	335.0
1993	—	—			517.0	586.0	56.0	285.0	1,793.0	3,371.0	236.0	468.0
1994	—	—			785.0	856.0	79.0	361.0	—	—	306.0	407.0
Malaysia Malaysia												
1990	1.0	85.0	316.0	342.0			156.0	394.0	4,308.0	6,752.0	702.0	1,033.0
1991	2.0	117.2	506.0	503.0			165.0	301.0	5,700.0	8,020.0	892.0	1,098.0
1992	2.0	150.0	636.0	506.0			240.0	477.0	6,269.0	9,391.0	994.0	1,490.0
1993	3.0	194.9	714.3	563.6			227.1	498.2	7,211.7	10,607.7	1,175.8	1,757.6
1994	32.4	261.0	942.0	714.5			321.9	611.0	8,385.8	12,167.3	1,473.6	2,217.6
Filipina Philippines												
1990	112.5	1.0	199.6	60.9	287.6	126.8			508.1	239.6	149.9	156.4
1991	95.3	1.0	177.8	42.0	403.5	123.4			475.5	229.5	100.4	220.8
1992	100.7	1.2	184.0	40.0	507.3	208.0			514.5	251.1	172.7	109.0
1993	59.8	2.3	323.6	43.9	365.2	160.8			1,023.0	387.5	175.0	166.2
1994	36.3	3.2	397.6	72.3	486.7	220.4			1,488.7	706.8	211.7	—
Singapura Singapore												
1990	130.0	541.0	2,092.2	1,154.7	8,257.0	6,873.0	313.0	671.0			1,670.0	3,490.0
1991	185.0	553.0	2,652.1	1,511.2	10,128.0	8,800.0	275.0	681.0			2,107.0	3,706.0
1992	204.0	609.0	1,906.0	1,080.0	10,330.0	5,699.0	293.0	684.0			3,105.0	2,700.0
1993	216.0	635.0	—	—	14,042.0	10,497.0	503.0	1,373.0			3,518.0	4,213.0
1994	208.0	815.0	—	—	16,726.0	19,030.0	780.0	1,578.0			4,885.0	5,355.0
Thailand Thailand												
1990	178.3	30.6	197.6	154.5	1,125.4	575.0	108.8	167.3	2,479.8	1,695.7		
1991	187.5	28.2	220.3	213.7	1,190.5	684.1	97.5	105.0	2,989.8	2,335.9		
1992	218.8	25.5	291.0	282.6	1,595.2	841.0	121.2	154.7	2,970.2	2,882.5		
1993	179.2	36.2	512.9	202.1	1,674.4	1,040.8	180.7	198.0	2,969.1	4,458.7		
1994	233.0	44.5	417.2	277.2	2,627.0	1,107.2	254.1	210.5	2,511.8	4,037.3		

Sumber: IMF Direction of Trade Statistics, June 1995.

Source: IMF Direction of Trade Statistics, June 1995.

1.4 — PERANGKAAAN PENTING EKONOMI
NEGARA-NEGARA MEMBANGUN TERPILIH
Di Asia

1.4 — KEY ECONOMIC DATA OF
SELECTED DEVELOPING COUNTRIES
In Asia

	Bilangan Penduduk (juta) <i>Population (millions)</i>	Pertumbuhan KDNK Benar (%) <i>Real GDP Growth (%)</i>	KNK Per Kapita (AS\$) <i>GNP Per Capita (US\$)</i>	Inflasi (%) <i>Inflation (%)</i>	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (AS\$ ribu juta) <i>Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)</i>	Hutang Negara (AS\$ ribu juta) <i>External Debt (US\$ billion)</i>	Tabungan Negara Kasar (% daripada KDNK) <i>Gross National Savings (% of GDP)</i>	Pembentukan Modal Tetap Kasar (% daripada KDNK) <i>Gross Fixed Capital Formation (% of GDP)</i>
R.R. China P.R. of China								
1992	1,188.0	13.2	371	8.6	6.4	69.3	35.8 ²	29.5
1993	1,196.3	13.4	490	19.6 ¹	- 11.9	83.6	39.1 ²	36.5
1994	—	11.8	—	21.8	- 0.5	95.0	44.0	36.6
1995	—	10.0	—	17.0	0.0	97.1	42.5	36.5
Hong Kong Hong Kong								
1992	5.8	5.3	16,254	9.4	3.5	—	31.0	—
1993	5.9	5.5	18,324	8.5	- 3.4	—	30.2	27.7
1994	6.1	5.5	—	8.1	- 2.4	—	29.6	29.8
1995	—	5.5	—	9.0	2.3	—	—	31.4
India India								
1992	870.0	4.0	310	9.7	- 6.3	85.1	23.1	23.6
1993	901.5	3.8	290	7.9	- 1.1	91.6	20.0	22.0
1994	—	4.9	—	10.1	- 0.6	—	20.2	20.4
1995	—	5.8	—	9.5	- 1.4	—	21.4	21.9
Korea Selatan South Korea								
1992	43.3	4.8	6,749	6.2	- 4.5	43.0	35.2	—
1993	43.7	5.5	7,513	4.8	0.4	47.2	34.8	35.4
1994	44.5	8.1	8,483	6.3	- 4.7	50.5	34.5	36.4
1995	—	7.5	—	6.0	- 3.5	—	—	37.1
Taiwan Taiwan								
1992	20.8	6.6	10,234	4.5	7.9	0.5	26.7	—
1993	20.9	6.1	10,621	2.9	5.8	0.4	27.0	24.0
1994	21.0	6.1	—	4.1	6.0	0.4	26.5 ²	24.3
1995	—	6.3	—	4.5	5.5	—	26.3 ²	24.4

¹ Harga pengguna di bandar.

² % daripada KNK

Sumber: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics, World Development Indicators, Asian Development Outlook dan laporan-laporan negara.

¹ Urban consumer prices.

² % of GNP

Source: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics, World Development Indicators, Asian Development Outlook and national reports.

1.5 — PERANGKAAAN PENTING EKONOMI
NEGARA-NEGARA MEMBANGUN TERPILIH

Di Afrika

1.5 — KEY ECONOMIC DATA OF
SELECTED DEVELOPING COUNTRIES

In Africa

	Bilangan Penduduk (juta) <i>Population (millions)</i>	Pertumbuhan KDNK Benar (%) <i>Real GDP Growth (%)</i>	KNK Per Kapita (A\$) <i>GNP Per Capita (US\$)</i>	Inflasi (%) <i>Inflation (%)</i>	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (A\$ ribu juta) <i>Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)</i>	Hutang Negara (A\$ ribu juta) <i>External Debt (US\$ billion)</i>	Tabungan Negara Kasar (% daripada KNK) <i>Gross National Savings (% of GNP)</i>	Pembentukan Modal Tetap Kasar (% daripada KNK) <i>Gross Fixed Capital Formation (% of GNP)</i>
Algeria <i>Algeria</i>								
1992	26.1	2.3	—	31.7	1.3 ¹	26.0	—	—
1993	26.7	- 2.2	—	20.5	1.0	25.8	—	—
1994	—	- 0.2	—	29.0	- 1.8	—	—	—
1995 ¹	—	3.0	—	22.9	—	—	—	—
Mesir <i>Egypt</i>								
1992	55.2	0.4	—	15.7	- 0.2	40.5	—	—
1993	56.5	1.5	—	12.0	- 0.1	40.6	—	—
1994	—	1.3	—	8.1	1.9	40.6	—	—
1995 ¹	—	1.5	—	7.5	—	—	—	—
Nigeria <i>Nigeria</i>								
1992	102.1	3.5	—	44.6	- 1.5	31.0	—	—
1993	105.3	2.3	—	57.2	—	32.5	—	—
1994	—	1.3	—	57.0	—	—	—	—
1995 ¹	—	3.3	—	58.3	—	—	—	—
Senegal <i>Senegal</i>								
1992	7.7	2.9	—	0.0	- 0.2	3.6	—	—
1993	7.9	- 2.0	—	- 0.7	- 0.3	3.6	—	—
1994	—	2.0	—	32.0	—	—	4.4	—
1995 ¹	—	—	—	—	—	—	7.4	—
Zimbabwe <i>Zimbabwe</i>								
1992	10.5	- 6.2	—	42.7	- 0.6	4.0	4.9	—
1993	10.7	2.1	—	25.4	- 0.1	4.2	16.6	—
1994	—	4.5	—	23.2	—	—	18.1	—
1995 ¹	—	—	—	—	—	—	—	—

¹ Anggaran.

¹ Estimates.

Sumber: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics, World Development Report dan E.I.U. Report.

Sources: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics, World Development Report and E.I.U. Report.

	Bilangan Penduduk (juta)	Pertumbuhan KDNK Benar (%)	KNK Per Kapita (AS\$)	Inflasi (%)	Imbangan Akaun Semasa Imbangan Pembayaran (AS\$ ribu juta)	Hutang Negara (AS\$ ribu juta)	Tabungan Negara Kasar (% daripada KDNK)	Pembentukan Modal Tetap Kasar (% daripada KNK)
	Population (millions)	Real GDP Growth (%)	GNP Per Capita (US\$)	Inflation (%)	Current Account Balance of the Balance of Payments (US\$ billion)	External Debt (US\$ billion)	Gross National Savings (% of GDP)	Gross Fixed Capital Formation (% of GDP)
Argentina <i>Argentina</i>								
1991	32.7	8.9	—	171.7	- 2.8	65.4	13.1	14.6
1992	33.1	8.7	—	24.9	- 8.4	67.6	13.0	16.7
1993	33.8	6.0	—	10.6	- 8.8	68.0	14.9	18.4
1994 ¹	33.9	7.1	—	4.1	- 10.1	74.5	—	—
Brazil <i>Brazil</i>								
1991	153.3	1.2	—	440.9	- 1.4	117.4	17.4	19.5
1992	154.1	- 0.8	—	1,008.7	6.3	121.1	20.7	19.5
1993	156.6	4.3	—	2,103.3	- 0.6	132.7	20.6	—
1994 ¹	159.1	5.7	—	2,407.3	- 3.5	139.9	—	—
Chile <i>Chile</i>								
1991	13.4	6.1	1,567	21.8	0.1	16.4	24.8	24.5
1992	13.6	10.3	1,957	15.4	- 0.6	18.2	25.2	26.8
1993	13.8	6.3	—	12.7	- 2.1	19.2	24.2	28.8
1994 ¹	14.0	4.2	—	11.4	- 0.7	21.6	25.3	26.8
Mexico <i>Mexico</i>								
1991	87.8	3.7	—	22.7	- 15.0	114.9	17.6	22.4
1992	89.5	2.8	—	15.5	- 24.8	113.9	16.0	22.8
1993	91.2	0.6	—	9.8	- 23.4	127.6	14.1	20.6
1994 ¹	—	3.5	—	7.0	- 29.5	136.5	13.7	21.6
Peru <i>Peru</i>								
1991	22.0	2.7	—	410.0	- 1.6	20.7	—	—
1992	22.4	- 2.8	—	72.0	- 2.1	20.3	—	—
1993	22.9	6.5	—	48.6	- 2.2	20.7	—	—
1994 ¹	23.4	12.9	—	23.7	- 2.5	n.a	—	—
Venezuela <i>Venezuela</i>								
1991	19.8	9.7	2,604	34.2	1.7	35.3	22.0	18.7
1992	20.2	6.8	—	31.4	- 3.8	38.1	17.5	23.7
1993	20.7	- 0.4	—	38.1	- 2.2	39.4	15.0	18.7
1994 ¹	21.2	- 3.3	—	60.8	3.6	38.0	20.7	14.2

¹ Anggaran.

Sumber: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics,
 World Development Report dan E.I.U. Report.

¹ Estimates.

Sources: IMF World Economic Outlook, International Financial Statistics,
 World Development Report and E.I.U. Reports.

2.1 — KELUARAN NEGARA KASAR MENGIKUT AGREGAT PERMINTAAN¹
RM juta, Malaysia

	Perbelanjaan penggunaan <i>Final consumption expenditure</i> (A)		Pembentukan modal tetap kasar <i>Gross fixed capital formation</i> (B)	
	Awam <i>Public</i>	Swasta <i>Private</i>	Awam ² <i>Public²</i>	Swasta ³ <i>Private³</i>
Harga Semasa/ <i>Current Prices</i>				
1985	11,844 (0.9)	40,283 (1.7)	10,854 (-9.9)	12,270 (-8.1)
% Sumbangan % Share	17	56	15	17
1990	16,209 (9.5)	60,903 (16.8)	13,283 (19.7)	24,207 (27.6)
1991	18,412 (13.6)	69,609 (14.3)	14,749 (11.0)	31,432 (29.8)
1992	19,340 (5.0)	76,046 (9.2)	16,656 (12.9)	34,041 (8.3)
1993	21,606 (11.7)	82,913 (9.0)	19,867 (19.3)	37,489 (10.1)
1994	23,936 (10.8)	91,968 (10.9)	24,680 (24.2)	46,777 (24.8)
1995 ⁵	25,959 (8.5)	108,246 (17.7)	28,910 (17.1)	56,553 (20.9)
% Sumbangan % Share	13	53	14	28
1996 ⁶	27,293 (5.1)	121,777 (12.5)	32,966 (14.0)	63,000 (11.4)
Perubahan purata (%) ⁷ <i>Average change (%)⁷</i> (1991-95)	9.9	12.2	16.8	18.5
Harga Tetap 1978/1978 <i>Constant Prices</i>				
1985	9,417 (-0.9)	29,242 (0.3)	8,396 (-10.4)	9,492 (-8.6)
% Sumbangan % Share	18	55	16	18
1990	11,512 (5.3)	39,728 (13.1)	9,167 (17.1)	16,705 (24.8)
1991	12,943 (12.4)	43,507 (9.5)	10,013 (9.2)	21,339 (27.7)
1992	13,464 (4.0)	45,401 (4.4)	11,130 (11.2)	22,747 (6.6)
1993	14,903 (10.7)	47,788 (5.3)	13,132 (18.0)	24,780 (8.9)
1994	16,372 (9.9)	51,121 (7.0)	15,754 (20.0)	29,859 (20.5)
1995 ⁵	17,565 (7.3)	58,135 (13.7)	18,181 (15.4)	35,566 (19.1)
% Sumbangan % Share	15	45	16	31
1996 ⁶	18,281 (4.1)	63,497 (9.2)	20,426 (12.3)	39,035 (9.8)
Perubahan purata (%) ⁷ <i>Average change (%)⁷</i> (1991-95)	8.8	7.9	14.7	16.3

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² Termasuk pelaburan oleh Perusahaan Awam Bukan Kewangan.

³ Termasuk pelaburan petroleum dan gas.

⁴ Termasuk import oleh MAS, MISC dan PNSL.

⁵ Anggaran oleh Kementerian Kewangan.

⁶ Ramalan oleh Kementerian Kewangan.

⁷ Kadar perubahan tahunan kompaun.

2.1 — GROSS NATIONAL PRODUCT BY DEMAND AGGREGATE¹
RM million, Malaysia

Perubahan dalam stok <i>Change in stocks</i> (C)	Eksport barangan dan perkhidmatan bukan faktor <i>Exports of goods and non-factor services</i> (D)	Import barangan dan perkhidmatan bukan faktor ⁴ <i>Imports of goods and non-factor services⁴</i> (E)	KDNK pada harga pasaran <i>GDP at market prices</i> (F) F=A+B+C+D-E	Bayaran faktor bersih ke luar negeri <i>Net factor payments abroad</i> (G)	KNK pada harga pasaran <i>GNP at market prices</i> (H) H=F+G
-1,757	42,537 (-1.5)	38,561 (-7.4)	77,470 (-2.6)	-5,508	71,962 (-3.0)
-2	59	54	—	-8	100
-1,335	88,354 (18.0)	85,920 (25.4)	115,701 (12.9)	-5,064	110,637 (14.6)
125	104,740 (18.5)	109,686 (27.7)	129,381 (11.8)	-6,800	122,581 (10.8)
-1,393	114,153 (9.0)	112,106 (2.2)	146,737 (13.4)	-8,006	138,731 (13.2)
-584	132,423 (16.0)	131,935 (17.7)	161,779 (10.3)	-8,256	153,523 (10.7)
315	166,515 (25.7)	168,499 (27.7)	185,692 (14.8)	-9,328	176,364 (14.9)
1,255	204,043 (22.5)	211,313 (25.4)	213,654 (15.1)	-11,265	202,389 (14.8)
—	101	104	—	-6	100
-214	241,902 (18.6)	246,854 (16.8)	239,871 (12.3)	-12,505	227,366 (12.3)
—	18.2	19.7	13.1	—	12.8
-1,262	31,875 (0.4)	30,067 (-9.8)	57,093 (-1.1)	-4,255	52,838 (-1.3)
-2	60	57	—	-8	100
-1,103	62,990 (17.1)	59,670 (24.2)	79,329 (9.7)	-3,425	75,904 (11.3)
75	72,535 (15.2)	74,263 (24.5)	86,149 (8.6)	-4,638	81,511 (7.4)
-1,107	76,303 (5.2)	75,162 (1.2)	92,866 (7.8)	-5,199	87,667 (7.6)
-400	87,426 (14.6)	87,012 (15.8)	100,617 (8.3)	-5,320	95,297 (8.7)
186	105,455 (20.6)	108,832 (25.1)	109,915 (9.2)	-5,915	104,000 (9.1)
712	125,458 (19.0)	135,128 (24.2)	120,489 (9.6)	-6,806	113,683 (9.3)
—	110	119	—	-6	100
-117	144,826 (15.4)	155,276 (14.9)	130,671 (8.5)	-7,298	123,373 (8.5)
—	14.8	17.8	8.7	—	8.4

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² Includes investments of Non-Financial Public Enterprises.

³ Includes petroleum and gas investment.

⁴ Includes imports by MAS, MISC and PNSL.

⁵ Estimates by Ministry of Finance.

⁶ Forecasts by Ministry of Finance.

⁷ Compound annual rates of change.

RM juta

RM million

⁶ Forecasts by Ministry of Finance.

2.3 — IMBANGAN PEMBAYARAN
RM juta, Malaysia

	1985	1986	1987	1988
A. Imbangan akaun dagangan <i>Merchandise account balance</i>	8,883	8,378	14,703	14,524
Eksport (f.o.b.)/Exports(f.o.b.)	37,576	34,970	44,733	54,607
Import (f.o.b.)/Imports (f.o.b.)	28,693	26,592	30,030	40,083
B. Imbangan akaun perkhidmatan <i>Services account balance</i>	- 10,391	- 8,790	- 8,409	- 10,180
Tambang dan insurans <i>Freight and insurance</i>	- 1,852	- 1,306	- 1,185	- 2,072
Pengangkutan lain <i>Other transportation</i>	64	149	45	- 44
Perjalanan <i>Travel</i>	- 1,332	- 1,368	- 1327	- 1,403
Pendapatan pelaburan <i>Investment income</i>	- 5,434	- 4,597	- 4,824	- 5,019
Urus niaga Kerajaan <i>Government transactions</i>	- 31	- 190	- 193	- 217
Perkhidmatan lain <i>Other services</i>	- 1,806	- 1,478	- 925	- 1,425
C. Imbangan akaun dagangan dan perkhidmatan (C=A+B) <i>Balance on goods and services</i>	- 1,508	- 412	6,294	4,344
D. Pindahan (bersih)/Transfers (net)	- 14	96	348	395
E. Imbangan akaun semasa (E=C+D) <i>Balance on current account</i>	- 3,917	- 1,522	- 316	4,739
F. Imbangan modal jangka panjang <i>Balance on long-term capital</i>	4,229	3,386	- 1,405	- 3,218
Modal rasmi jangka panjang/Official long-term capital	2,504	2,124	- 2,470	- 5,102
Pelaburan korporat/Corporate investment	1,725	1,262	1,065	1,884
G. Imbangan asas/Basic balance (G=E+F)	2,707	3,070	5,237	1,521
H. Modal swasta (bersih)/Private capital (net)	870	- 47	- 2,491	- 1,962
I. Ralat dan ketinggalan/Errors and omissions	- 368	1,322	147	- 663
J. Imbangan keseluruhan (lebih+/kurangan-)(J=G+H+I) <i>Overall balance (surplus +/deficit -)</i>	3,209	4,345	2,893	- 1,104
K. Peruntukan Hak Pengeluaran Khas <i>Allocations of Special Drawing Rights</i>	0	0	0	0
L. Sumber IMF <i>IMF resources</i>	- 382	- 263	0	0
M. Perubahan bersih rizab antarabangsa Bank Negara Malaysia ¹ <i>Net change in Central Bank international reserves¹</i>	- 2,827	- 4,082	- 2,893	1,104
N. Rizab antarabangsa bersih Bank Negara Malaysia <i>Central Bank net international reserves</i>	12,457	16,539	19,432	18,328

¹ Simbol negatif bererti tambahan rizab.

² Anggaran oleh Kementerian Kewangan.

³ Ramalan oleh Kementerian Kewangan.

Sumber: JP.

2.3 — BALANCE OF PAYMENTS
RM million, Malaysia

	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ²	1996 ³
A. Imbangan akaun dagangan <i>Merchandise account balance</i>	11,871	7,093	1,449	8,609	8,231	4,561	- 495	1,265
Eksport (f.o.b.)/Exports(f.o.b.)	66,727	77,458	92,220	100,910	118,383	148,506	180,889	214,262
Import (f.o.b.)/Imports (f.o.b.)	54,856	70,365	90,771	92,301	110,152	143,945	181,384	212,897
B. Imbangan akaun perkhidmatan <i>Services account balance</i>	- 11,392	- 9,723	- 13,195	- 14,568	- 16,001	- 15,873	- 18,040	- 18,822
Tambang dan insurans <i>Freight and insurance</i>	- 3,027	- 3,837	- 4,847	- 4,265	- 4,890	- 7,367	- 8,532	- 9,239
Pengangkutan lain <i>Other transportation</i>	- 5	- 25	- 10	- 355	- 226	474	531	888
Perjalanan <i>Travel</i>	- 891	632	547	657	906	4,300	5,593	6,469
Pendapatan pelaburan <i>Investment income</i>	- 5,935	- 5,072	- 6,735	- 7,920	- 8,174	- 9,386	- 11,266	- 12,505
Urus niaga Kerajaan <i>Government transactions</i>	- 261	- 3	- 55	54	- 72	- 36	- 1	3
Perkhidmatan lain <i>Other services</i>	- 1,273	- 1,418	- 2,095	- 2,739	- 3,545	- 3,858	- 4,365	- 4,438
C. Imbangan akaun dagangan dan perkhidmatan (C=A+B) <i>Balance on goods and services</i>	479	- 2,630	- 11,746	- 5,959	- 7,770	- 11,312	18,535	- 17,457
D. Pindahan (bersih)/Transfers (net)	219	147	102	337	384	314	395	400
E. Imbangan akaun semasa (E=C+D) <i>Balance on current account</i>	698	- 2,483	- 11,644	- 5,622	- 7,386	- 10,998	- 18,140	17,057
F. Imbangan modal jangka panjang <i>Balance on long-term capital</i>	2,060	3,473	10,331	10,328	13,864	11,889	18,538	—
Modal rasmi jangka panjang/Official long-term capital	- 2,458	- 2,836	- 665	- 2,876	979	480	3,738	—
Pelaburan korporat/Corporate investment	4,518	6,309	10,996	13,204	12,885	11,409	14,800	—
G. Imbangan asas/Basic balance (G=E+F)	2,758	990	- 1,313	4,706	6,478	891	398	—
H. Modal swasta (bersih)/Private capital (net)	1,562	1,356	5,135	11,957	13,931	- 7,925	- 1,571	—
I. Ralat dan ketinggalan/Errors and omissions	- 988	3,019	- 395	81	8,830	- 1,228	0	—
J. Imbangan keseluruhan (lebih+/kurangan-)(J=G+H+I) <i>Overall balance (surplus +/deficit -)</i>	3,332	5,365	3,427	16,744	29,239	- 8,262	- 1,173	—
K. Peruntukan Hak Pengeluaran Khas <i>Allocations of Special Drawing Rights</i>	0	0	0	0	0	0	0	—
L. Sumber IMF <i>IMF resources</i>	0	0	0	0	0	0	0	—
M. Perubahan bersih rizab antarabangsa Bank Negara Malaysia ¹ <i>Net change in Central Bank international reserves¹</i>	- 3,332	- 5,365	- 3,427	- 16,744	- 29,239	8,262	1,173	—
N. Rizab antarabangsa bersih Bank Negara Malaysia <i>Central Bank net international reserves</i>	21,660	27,025	30,452	47,196	76,435	68,173	67,000	—

¹ A negative symbol indicates a build-up in reserves.

² Estimate by the Ministry of Finance.

³ Forecast by the Ministry of Finance.

Source: DOS.

2.4 — INDEKS HARGA PENGGUNA¹
1994=100

Tempoh <i>Period</i>	Jumlah <i>Total</i>	Makanan <i>Food</i>	Minuman dan tembakau <i>Beverages and tobacco</i>	Pakaian dan kasut <i>Clothing and footwear</i>
MALAYSIA				
Wajaran ² (Weights) ² %	100.0	34.9	3.6	3.6
1991	88.9 (4.4)	87.2 (4.8)	76.4 (7.8)	97.4 (6.2)
1992	93.1 (4.7)	92.8 (6.6)	83.0 (8.6)	100.3 (3.0)
1993	96.4 (3.6)	95.0 (2.2)	95.3 (14.8)	100.8 (0.5)
1994	100.0 (3.7)	100.0 (5.3)	100.0 (5.0)	100.0 (-0.7)
1995 ³	103.0 (3.4)	104.3 (4.8)	102.0 (2.3)	100.2 (0.1)
SEMANJUNG MALAYSIA				
Wajaran ² (Weights) ² %	100.0	35.0	3.5	3.4
1991	88.6 (4.5)	86.6 (5.0)	75.7 (8.2)	97.3 (6.5)
1992	93.0 (5.0)	92.7 (7.0)	82.7 (9.2)	100.4 (3.2)
1993	96.5 (3.7)	95.0 (2.5)	95.3 (15.2)	100.6 (0.2)
1994	100.0 (3.7)	100.0 (5.3)	100.0 (4.9)	100.0 (-0.5)
1995 ³	103.2 (3.6)	104.4 (5.0)	102.1 (2.4)	100.3 (0.3)
SABAH				
Wajaran ² (Weights) ² %	100.0	36.5	3.7	3.9
1991	90.5 (3.0)	89.5 (2.7)	80.0 (4.8)	100.0 (4.8)
1992	94.6 (4.5)	94.7 (5.8)	84.5 (5.6)	102.4 (2.4)
1993	96.8 (2.4)	95.8 (1.1)	95.6 (13.2)	101.6 (-0.8)
1994	100.0 (3.3)	100.0 (4.5)	100.0 (4.5)	100.0 (-1.6)
1995 ³	102.5 (2.7)	104.6 (4.8)	101.6 (1.8)	99.2 (-1.0)
SARAWAK				
Wajaran ² (Weights) ² %	100.0	34.2	3.9	4.8
1991	89.6 (4.1)	89.8 (5.3)	80.3 (6.4)	95.1 (5.5)
1992	92.7 (3.4)	92.6 (3.1)	84.5 (5.3)	97.1 (2.1)
1993	95.9 (3.4)	94.3 (1.8)	95.2 (12.6)	101.1 (4.1)
1994	100.0 (4.3)	100.0 (6.0)	100.0 (5.1)	100.0 (-1.1)
1995 ³	102.1 (2.3)	103.6 (3.7)	101.7 (2.2)	99.8 (-0.4)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan

² Wajaran berdasarkan kepada wajaran mutakhir Kajian Perbelanjaan Isi Rumah 1993/94.

³ Januari hingga September.

Sumber: JP.

2.4 — CONSUMER PRICE INDEX¹
1994=100

Sewa kasar, bahan api dan kuasa <i>Gross rent, fuel and power</i>	Perabot, hiasan dalaman dan peralatan dan pengendalian rumah tangga <i>Furniture, furnishings and household equipment and operation</i>	Perbelanjaan rawatan perubatan dan kesihatan <i>Medical care and health expenses</i>	Pengangkutan dan perhubungan <i>Transport and communication</i>	Perkhidmatan rekreasi, hiburan, pendidikan dan kebudayaan <i>Recreation, entertainment, education and cultural services</i>	Pelbagai barang dan perkhidmatan <i>Miscellaneous goods and services</i>
MALAYSIA					
21.2	5.6	1.9	17.9	5.8	5.6
91.0 (3.0)	94.6 (4.4)	88.9 (5.3)	86.7 (4.2)	96.1 (2.6)	93.0 (3.6)
94.4 (3.7)	97.1 (2.7)	92.0 (3.5)	90.5 (4.4)	98.9 (2.9)	95.1 (2.2)
97.7 (3.5)	98.4 (1.3)	96.7 (5.1)	95.6 (5.6)	99.3 (0.5)	97.7 (2.6)
100.0 (2.4)	100.0 (1.4)	100.0 (3.3)	100.0 (4.6)	100.0 (0.7)	100.0 (2.4)
103.0 (3.5)	102.3 (2.4)	102.8 (3.2)	101.5 (1.7)	102.3 (2.4)	104.0 (4.8)
PENINSULAR MALAYSIA					
21.0	5.5	1.9	18.5	5.8	5.4
90.3 (3.5)	94.3 (4.5)	88.8 (5.4)	87.6 (4.1)	95.3 (3.0)	93.5 (3.6)
93.8 (3.9)	96.8 (2.7)	91.9 (3.5)	91.2 (4.0)	98.7 (3.3)	95.3 (1.8)
97.3 (3.9)	98.3 (1.5)	96.7 (5.1)	96.0 (5.4)	99.3 (0.6)	97.8 (2.7)
100.0 (2.6)	100.0 (1.7)	100.0 (3.5)	100.0 (4.1)	100.0 (0.7)	100.0 (2.2)
103.5 (4.1)	103.0 (3.1)	102.7 (3.1)	101.4 (1.6)	102.6 (2.7)	104.4 (5.2)
SABAH					
24.9	5.4	1.5	13.7	4.7	5.7
94.1 (1.4)	96.3 (3.8)	91.2 (5.7)	82.9 (4.8)	100.6 (2.1)	95.5 (3.4)
97.1 (3.2)	98.9 (2.7)	93.1 (2.1)	87.8 (5.9)	100.7 (0.1)	98.6 (3.2)
98.6 (1.6)	99.6 (0.7)	95.9 (3.0)	93.3 (6.2)	100.0 (-0.7)	99.4 (0.8)
100.0 (1.4)	100.0 (0.4)	100.0 (4.3)	100.0 (7.2)	100.0 (0.0)	100.0 (0.7)
100.8 (0.8)	99.5 (-0.6)	101.1 (1.4)	102.9 (3.7)	101.7 (1.8)	102.1 (2.4)
SARAWAK					
19.4	6.5	1.8	16.3	6.2	6.9
94.6 (1.3)	95.7 (4.5)	86.7 (4.8)	82.6 (4.9)	98.3 (0.1)	89.5 (3.7)
96.5 (2.1)	97.8 (2.2)	92.3 (4.0)	87.6 (6.1)	99.5 (1.2)	92.6 (3.4)
98.1 (1.6)	98.5 (0.7)	97.4 (5.5)	94.0 (7.3)	99.6 (0.1)	96.3 (4.1)
100.0 (1.9)	100.0 (1.6)	100.0 (2.7)	100.0 (6.4)	100.0 (0.4)	100.0 (3.8)
101.1 (1.2)	100.1 (0.2)	104.3 (5.7)	101.6 (1.9)	101.0 (1.2)	102.5 (3.3)

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² Weights based on final weights from the 1993/94 Household Expenditure Survey.

³ January to September.

Source: DOS.

2.5 — INDEKS HARGA PENGELUAR¹
1978=100, Malaysia

	Jumlah	Makanan dan binatang-binatang hidup untuk dimakan	Minuman dan tembakau	Bahan mentah tidak boleh dimakan kecuali bahan api	Minyak galian, minyak pelincir dan bahan-bahan yang berkaitan
	Total	Food and live animals chiefly for food	Beverages and tobacco	Crude materials inedible except fuels	Mineral fuels, lubricants and related materials
Nombor SITC SITC Number	—	0	1	2	3
PENGELUARAN TEMPATAN					
Wajaran (Weights) %	100.00	18.28	2.75	27.15	11.95
1991	144.9 (4.7)	214.8 (14.3)	192.8 (8.1)	123.7 (-0.2)	147.0 (-1.6)
1992	147.6 (1.9)	225.0 (4.7)	204.5 (6.1)	125.6 (1.5)	139.9 (-4.8)
1993	150.0 (1.6)	230.3 (2.4)	229.3 (12.1)	127.5 (1.5)	136.3 (-2.6)
1994	160.1 (6.7)	246.6 (6.9)	243.6 (6.2)	144.4 (13.3)	132.1 (-3.1)
1995 ²	172.9 (9.2)	260.7 (4.4)	247.9 (2.4)	170.9 (23.3)	130.1 (-1.7)
IMPORT					
Wajaran (Weights) %	100.00	13.08	2.62	4.42	9.71
1991	148.4 (2.4)	128.1 (0.1)	208.5 (4.1)	112.8 (-5.1)	236.3 (13.7)
1992	147.1 (-0.9)	126.5 (-1.2)	219.4 (5.2)	108.2 (-4.1)	225.8 (-4.4)
1993	148.5 (1.0)	125.3 (-0.9)	240.2 (9.5)	107.1 (-1.0)	222.0 (-1.7)
1994	148.4 (0.07)	125.2 (0.08)	244.1 (1.6)	106.3 (-0.7)	218.8 (-1.4)
1995 ²	147.7 (-0.6)	127.3 (0.9)	244.0 (-0.1)	110.7 (4.9)	198.4 (-8.9)
BARANGAN DALAM EKONOMI TEMPATAN					
Wajaran (Weights) %	100.00	16.82	2.71	20.75	11.32
1991	145.9 (4.1)	195.8 (12.0)	197.1 (6.9)	123.0 (-0.5)	168.6 (3.1)
1992	147.5 (1.1)	203.5 (3.9)	208.5 (5.8)	124.5 (1.2)	160.7 (-4.7)
1993	149.6 (1.4)	207.3 (1.9)	232.3 (11.4)	126.2 (1.4)	157.0 (-2.3)
1994	156.9 (4.9)	220.0 (6.1)	243.7 (4.9)	142.2 (12.7)	153.0 (-3.7)
1995 ²	165.8 (6.6)	231.5 (4.0)	246.9 (1.7)	167.3 (22.5)	146.6 (-4.2)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² Januari hingga Ogos. Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan berbanding dengan tempoh yang sama tahun 1994.

Sumber: JP.

2.5 — PRODUCER PRICE INDEX¹
1978=100, Malaysia

Minyak dan lemak binatang dan sayur-sayuran	Kimia dan keluaran-keluaran kimia t.s.t.l.	Barang-barang perkilangan dijeniskan terutama mengikut bahan	Alat-alat jentera dan kelengkapan pengangkutan	Pelbagai barang keluaran kilang	Pelbagai perniagaan dan barangan t.s.t.l.
Animal and vegetable oils and fats	Chemicals and related products n.e.s.	Manufactured goods classified chiefly by material	Machinery and transport equipment	Miscellaneous manufactured articles	Commodities and transactions not classified elsewhere
4	5	6	7	8	9
LOCAL PRODUCTION					
8.16	2.61	14.58	9.48	3.49	1.55
77.5 (15.8)	142.0 (3.4)	115.8 (0.2)	139.3 (2.0)	169.0 (5.0)	203.4 (0.0)
88.8 (14.6)	139.7 (-1.6)	115.7 (-0.1)	141.5 (1.6)	173.7 (2.8)	181.3 (-10.9)
86.8 (-2.3)	138.6 (-0.8)	116.1 (0.3)	149.7 (5.8)	174.3 (0.3)	183.1 (1.0)
109.7 (26.4)	144.3 (4.1)	117.6 (1.3)	150.6 (0.6)	181.3 (4.0)	183.7 (0.3)
136.0 (32.2)	152.1 (6.9)	120.2 (2.5)	152.6 (1.7)	188.1 (4.0)	184.8 (0.7)
IMPORTS					
0.16	8.88	15.69	38.90	5.62	0.92
111.8 (2.9)	149.1 (1.2)	159.9 (0.6)	131.8 (0.9)	128.6 (-0.1)	137.8 (1.1)
110.7 (-1.0)	148.3 (-0.5)	157.8 (-1.3)	132.5 (0.5)	128.5 (-0.1)	136.7 (-0.8)
113.3 (2.3)	148.0 (-0.2)	161.0 (2.0)	134.8 (1.7)	129.6 (0.9)	137.6 (0.7)
115.6 (2.0)	148.3 (0.2)	161.6 (0.4)	135.6 (0.6)	130.8 (0.9)	138.3 (0.5)
115.6 (0.0)	150.2 (1.6)	162.6 (0.9)	135.8 (0.2)	131.1 (0.3)	138.2 (0.1)
GOODS IN THE DOMESTIC ECONOMY					
5.91	4.38	14.89	17.76	4.09	1.37
77.8 (15.8)	146.1 (2.1)	128.9 (0.3)	134.7 (1.4)	153.4 (3.4)	191.0 (0.1)
89.0 (14.4)	144.6 (-1.0)	128.2 (-0.5)	135.9 (0.9)	156.2 (1.8)	172.9 (-9.5)
87.0 (-2.2)	144.0 (-0.4)	129.4 (0.9)	140.5 (3.4)	157.0 (0.5)	174.5 (0.9)
109.8 (26.2)	146.6 (1.8)	130.6 (0.9)	141.4 (0.6)	161.8 (3.1)	175.1 (0.3)
135.9 (31.9)	151.0 (3.8)	132.8 (1.9)	142.2 (0.8)	166.0 (2.9)	176.0 (0.6)

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² January to August. Figures in parentheses are percentage changes over the corresponding period in 1994.

Source: DOS.

3.1 — PERDAGANGAN BARANGAN MENGIKUT SITC¹ DAN HALUAN
RM juta, Malaysia

Mengikut SITC <i>By SITC Section</i>	Jumlah ² <i>Total²</i>					Makanan, minuman dan tembakau <i>Food, beverages and tobacco</i>		Bahan-bahan mentah tidak boleh dimakan <i>Crude materials, inedible</i>	
Kod SITC <i>SITC Code</i>						0+1		2	
	Eksport <i>Exports</i>		Import <i>Imports</i>		Imbangan <i>Balance</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>
1989	67,824	(22.7)	60,858	(40.6)	6,966	3,209	4,855	12,657	2,489
% Sumbangan % Share	100.0		100.0			5.3	9.3	22.5	4.2
1990	79,646	(17.4)	79,118	(30.0)	528	3,486	4,844	11,468	2,548
1991	94,497	(18.6)	100,831	(27.4)	- 6,334	3,821	5,563	11,140	2,810
1992	103,657	(9.7)	101,440	(0.6)	2,217	3,954	5,869	11,081	2,630
1993	121,237	(17.0)	117,405	(15.7)	3,832	41.60	6,207	10,984	3,264
1994	153,921	(27.0)	155,921	(32.8)	- 2,000	4,699	7,097	11,508	3,765
% Sumbangan % Share	100.0		100.0			3.1	4.6	7.5	2.4
1995 ⁷	117,834	(21.0)	125,803	(27.7)	- 7,969	3,158	5,195	8,328	3,015

Mengikut Haluan <i>By Direction</i>	Amerika Syarikat		Kesatuan Eropah <i>European Union</i>			Australia		Jepun				
			Jumlah Kecil	United Kingdom	Jerman ⁴ dan Belanda							
	<i>United States of America</i>		<i>Sub-Total</i>	<i>United Kingdom</i>	<i>Germany⁴ and Netherlands</i>	<i>Australia</i>		<i>Japan</i>				
	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>		
1989	12,679	10,269	10,434	8,490	2,540	3,280	4,839	2,993	1,547	2,323	10,904	14,722
% Sumbangan % Share	17.4	17.7	14.4	13.4	3.5	4.9	6.5	4.7	2.4	4.1	16.9	23.5
1990	13,487	13,233	11,863	11,555	3,136	4,312	5,192	3,988	1,326	2,937	12,589	18,974
1991	15,984	15,458	13,980	13,786	4,139	4,669	5,701	5,306	1,614	3,233	14,840	26,289
1992	19,279	16,024	15,407	12,644	4,176	3,466	6,679	5,130	1,732	2,699	13,921	26,366
1993	24,641	19,857	17,574	13,637	5,121	3,673	7,385	5,426	1,617	3,324	15,741	32,255
1994	32,523	26,016	21,405	21,048	5,833	4,996	8,630	7,569	2,410	4,619	18,346	41,623
% Sumbangan % Share	21.1	16.7	13.9	13.5	3.8	3.2	5.6	4.9	1.6	3.0	11.9	26.7
1995 ⁷	23,700	19,966	16,803	20,020	4,673	3,706	6,686	6,710	1,842	3,261	14,917	34,408

¹ Klasifikasi Piawai Perdagangan Antarabangsa.

² Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

³ Termasuk arang kok, arang batu, petroleum dan keluaran-keluaran minyak dan gas.

⁴ Angka-angka sebelum tahun 1991 merujuk kepada Jerman Barat dan angka-angka dari tahun 1991 merujuk kepada Republik Persekutuan Jerman (Jerman).

⁵ Eksport ke Singapura termasuk eksport untuk dieksport semula.

⁶ Termasuk Bahrain, Iran, Iraq, Kuwait, Arab Saudi, Mesir dan Emiriah Arab Bersatu.

⁷ Januari hingga Ogos.

Sumber: JP.

3.1 — COMMODITY TRADE BY SITC¹ AND DIRECTION
RM million, Malaysia

Bahan api galian, pelincir dll. ³ <i>Mineral fuels, lubricants, etc.³</i>		Minyak dan lemak binatang dan sayur-sayuran <i>Animal and vegetable oils and fats</i>		Bahan kimia <i>Chemicals</i>		Barang-barang keluaran kilang <i>Manufactured goods</i>		Jentera dan kelengkapan pengangkutan <i>Machinery and transport equipment</i>		Pelbagai barang keluaran kilang <i>Miscellaneous manufactured articles</i>		Pelbagai urus niaga dan barangan <i>Miscellaneous transactions and commodities</i>	
3		4		5		6		7		8		9	
Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>
11,024	2,911	6,197	257	1,234	5,413	5,712	9,919	21,983	29,233	5,607	3,258	201	2,523
15.8	5.4	10.4	0.6	2.2	11.0	8.1	16.6	28.3	45.1	6.9	5.7	0.4	2.1
14,595	4,021	5,680	218	1,298	6,691	6,320	12,421	28,418	39,585	7,942	4,434	438	4,357
14,659	4,253	6,227	395	1,667	7,663	7,360	15,924	38,866	54,165	10,320	5,650	439	4,409
13,418	4,243	6,875	331	2,123	8,163	8,831	16,270	45,410	55,711	11,505	5,868	460	2,354
12,484	4,243	7,241	404	2,651	8,941	11,610	17,727	58,751	65,323	12,533	6,526	811	4,793
11,144	3,993	10,485	559	4,085	10,642	13,910	21,664	82,162	93,647	14,610	8,443	1,085	6,109
7.2	2.6	6.8	0.4	2.7	6.8	9.0	13.9	53.4	60.1	9.5	5.4	0.7	3.9
8,316	2,805	8,436	310	3,691	9,129	10,599	17,244	63,509	75,564	10,016	6,002	1,710	6,397
Korea Selatan		Republik Rakyat China		Hong Kong		Taiwan		ASEAN ASEAN				Asia Barat ⁶	
South Korea		People's Republic of China		Hong Kong		Taiwan		Jumlah Kecil		Singapura ⁵		West Asia ⁶	
Sub-Total		Singapore ⁵											
Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>	Eksport <i>Exports</i>	Import <i>Imports</i>
3,407	1,526	1,302	1,650	2,085	1,253	1,532	3,048	17,284	11,492	13,394	8,820	1,619	791
4.9	2.6	2.0	2.9	3.5	2.2	3.0	4.6	24.4	18.8	19.3	13.2	2.4	1.6
3,677	2,033	1,675	1,511	2,523	1,497	1,728	4,323	23,048	14,962	18,052	11,800	1,997	955
4,168	2,743	1,761	2,213	3,172	2,061	2,566	5,506	27,659	20,054	22,030	15,714	1,835	873
3,549	3,103	1,961	2,482	3,925	2,302	3,229	5,760	30,530	20,722	23,860	15,970	2,159	865
4,139	3,552	3,095	2,821	5,002	2,371	3,888	6,297	33,735	23,204	26,209	17,873	2,602	1,070
4,306	4,963	5,062	3,569	7,099	3,105	4,590	7,959	41,778	29,188	31,827	21,947	3,167	967
2.8	3.2	3.3	2.3	4.6	2.0	3.0	5.1	27.1	18.7	20.7	14.1	2.2	0.6
3,226	5,087	3,462	2,809	6,141	2,540	3,627	6,379	31,963	21,602	24,379	15,665	2,644	676

¹ Standard International Trade Classification.

² Figures in parentheses are annual percentage changes.

³ Include coke, coal, petroleum and petroleum products and gas.

⁴ Figures prior to 1991 refer to West Germany and figures from 1991 onwards refer to the Federal Republic of Germany (Germany).

⁵ Exports to Singapore including those for re-export.

⁶ Includes Bahrain, Iran, Iraq, Kuwait, Saudi Arabia, Egypt and United Arab Emirates.

⁷ January to August.

Source: DOS.

3.2 — PENGELUARAN, EKSPORT DAN HARGA BARANGAN UTAMA¹
Malaysia

Barangan Utama/Major Commodities	1989	1990
PETROLEUM MENTAH/CRUDE PETROLEUM		
Pengeluaran ('000 tong sehari) ² /Production ('000 b.p.d.) ²	588.9 (8.7)	622.5 (5.7)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	21,323 (7.2)	22,110 (3.7)
RM juta/RM million	7,893 (29.1)	10,639 (34.8)
Harga Purata Wajaran (ASS/tong)/Weighted Average Price (US\$/barrel)	18.29 (19.5)	23.51 (28.5)
MINYAK KELAPA SAWIT/PALM OIL		
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	6,057 (20.5)	6,095 (0.6)
Eksport ('000 tan metrik) ³ /Exports ('000 tonnes) ³	4,948 (19.2)	5,655 (14.3)
RM juta/RM million	4,681 (3.4)	4,399 (-6.0)
Harga (RM/tan metrik, Hantaran Tempatan)/Price (RM/tonne, Local Delivery)	822 (-20.1)	701 (-14.7)
GETAH/RUBBER		
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	1,415 (-14.8)	1,288 (-9.0)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	1,487 (-7.6)	1,322 (-11.1)
RM juta/RM million	3,949 (-25.0)	3,027 (-23.4)
Harga RSS 1 (sen/kg)/Price RSS 1 (sen/kg)	262 (-15.4)	233 (-11.1)
KAYU BALAK/SAWLOGS		
Pengeluaran ('000 meter padu)/Production ('000 cu.metres)	39,709 (5.3)	40,147 (1.1)
Eksport ('000 meter padu)/Exports ('000 cu.metres)	21,101 (2.6)	20,354 (-3.5)
RM juta/RM million	4,356 (8.6)	4,041 (-7.2)
Nilai seunit (RM/meter padu)/Unit value (RM/cu.metre)	206 (5.6)	199 (-3.4)
TIMAH/TIN		
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	32.0 (10.7)	28.5 (-11.1)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	49.5 (1.2)	52.7 (6.5)
RM juta/RM million	1,161 (27.4)	902 (-22.3)
Harga (RM/kg) ⁴ /Price (RM/kg) ⁴	23.05 (24.9)	16.45 (-28.6)
GAS ASLI CECAIR/LIQUEFIED NATURAL GAS (LNG)		
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	6,656 (4.0)	6,682 (0.4)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	6,478 (5.9)	6,492 (0.2)
RM juta/RM million	2,065 (12.5)	2,635 (27.6)
Nilai seunit (RM/tan metrik)/Unit value (RM/tonne)	319 (6.3)	406 (27.3)
BIJI KOKO/COCOA BEANS		
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	250.0 (11.1)	247.0 (-1.2)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	169.3 (-10.6)	162.6 (-4.0)
RM juta/RM million	520.2 (-26.6)	448.5 (-13.8)
Nilai seunit (RM/tan metrik)/Unit value (RM/tonne)	3,073 (-17.8)	2,758 (-10.2)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² b.p.d. = tong sehari (7.6 tong = 1 tan metrik).

³ Termasuk minyak kelapa sawit mentah yang diproses dan stearin.

⁴ Harga di Pasaran Timah Kuala Lumpur (KLTM).

⁵ Ramalan oleh Kementerian Kewangan.

⁶ Kadar pertumbuhan tahun 1995 berdasarkan 365 hari.

Sumber: JP, PETRONAS, Jabatan Galian, Kementerian Perusahaan Utama dan Kementerian Pertanian.

3.2 — PRODUCTION, EXPORTS AND PRICES OF MAJOR PRIMARY COMMODITIES¹
Malaysia

	1991	1992	1993	1994	1995	1996 ⁶
PETROLEUM MENTAH/CRUDE PETROLEUM						
Pengeluaran ('000 tong sehari) ² /Production ('000 b.p.d.) ²	648.7 (4.2)	659.1 (1.6)	647.6 (-1.7) ⁵	659.9 (0.9)	694.3 (5.2) ⁵	694.3 (0.0)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	22,595 (2.2)	22,526 (0.0)	21,032 (-6.6)	19,061 (-9.2)	19,700 (3.4)	19,000 (-3.6)
RM juta/RM million	10,196 (-4.3)	9,122 (-10.3)	7,996 (-12.3)	6,548 (-22.3)	6,737 (2.9)	6,166 (-8.5)
Harga Purata Wajaran (ASS/tong)/Weighted Average Price (US\$/barrel)	21.23 (-9.7)	20.74 (-2.3)	18.79 (-9.4)	17.08 (-9.6)	18.00 (5.4)	17.50 (-2.8)
MINYAK KELAPA SAWIT/PALM OIL						
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	6,141 (0.8)	6,373 (3.8)	7,403 (16.2)	7,220 (-2.5)	7,850 (8.7)	8,200 (4.5)
Eksport ('000 tan metrik) ³ /Exports ('000 tonnes) ³	5,509 (-2.6)	5,536 (0.5)	5,838 (5.5)	6,714 (15.0)	6,900 (2.8)	7,300 (5.8)
RM juta/RM million	5,012 (13.9)	5,412 (8.0)	5,772 (6.7)	8,404 (45.6)	9,660 (14.9)	9,125 (-5.5)
Harga (RM/tan metrik, Hantaran Tempatan)/Price (RM/tonne, Local Delivery)	841 (-20.0)	917 (9.0)	890 (-2.9)	1,283 (9.6)	1,442 (12.4)	1,300 (-9.8)
GETAH/RUBBER						
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	1,253 (-2.7)	1,173 (-6.4)	1,075 (-8.4)	1,097 (2.0)	1,200 (9.4)	1,150 (-4.2)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	1,132 (-14.4)	1,035 (-8.6)	937 (-9.5)	1,017 (8.5)	1,100 (8.2)	1,000 (-9.1)
RM juta/RM million	2,690 (-11.1)	2,357 (-12.4)	2,132 (-9.6)	2,927 (37.3)	4,180 (42.8)	2,930 (-29.9)
Harga RSS 1 (sen/kg)/Price RSS 1 (sen/kg)	227 (-2.7)	219 (-3.5)	214 (-2.5)	293 (37.1)	380 (29.7)	300 (-21.1)
KAYU BALAK/SAWLOGS						
Pengeluaran ('000 meter padu)/Production ('000 cu.metres)	40,169 (0.1)	43,511 (8.3)	37,126 (-14.7)	34,395 (-7.4)	34,580 (-3.1)	33,800 (-2.3)
Eksport ('000 meter padu)/Exports ('000 cu.metres)	19,318 (-5.1)	17,888 (-7.4)	9,288 (-48.1)	8,417 (-9.4)	7,970 (-5.3)	7,000 (-12.2)
RM juta/RM million	4,099 (1.4)	3,843 (-6.3)	2,914 (-24.2)	2,543 (-12.7)	2,326 (-8.6)	2,100 (-9.7)
Nilai seunit (RM/meter padu)/Unit value (RM/cu.metre)	212 (6.5)	215 (1.2)	314 (46.0)	302 (-3.7)	292 (-3.4)	300 (2.8)
TIMAH/TIN						
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	20.7 (-27.3)	14.3 (-31.0)	10.4 (-27.3)	6.5 (-37.5)	6.0 (-7.7)	5.6 (-6.7)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	42.4 (-19.5)	45.1 (6.4)	35.5 (-21.5)	35.3 (-7.0)	35.0 (-0.8)	35 (0.0)
RM juta/RM million	684 (-24.2)	721.0 (-5.3)	488.8 (-32.2)	507 (-6.3)	525 (3.6)	525 (0.0)
Harga (RM/kg) ⁴ /Price (RM/kg) ⁴	15.06 (-8.4)	15.25 (1.3)	13.13 (-13.9)	14.14 (2.8)	15.00 (6.1)	15.30 (2.0)
GAS ASLI CECAIR/LIQUEFIED NATURAL GAS (LNG)						
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	7,987 (19.5)	8,800 (10.2)	8,350 (-5.1)	8,413 (0.7)	10,410 (23.7)	13,670 (31.3)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	7,649 (17.8)	7,486 (-2.1)	8,012 (7.0)	8,276 (3.3)	9,990 (20.7)	13,000 (30.1)
RM juta/RM million	3,280 (24.5)	2,712 (-17.3)	2,655 (-2.1)	2,361 (-1.1)	3,097 (31.2)	3,900 (25.9)
Nilai seunit (RM/tan metrik)/Unit value (RM/tonne)	429 (5.7)	362 (-15.5)	338 (-6.5)	285 (-15.8)	310 (8.7)	300.00 (-3.2)
BIJI KOKO/COCOA BEANS						
Pengeluaran ('000 tan metrik)/Production ('000 tonnes)	230 (-6.9)	220.0 (-4.3)	200.0 (-9.1)	180 (-10)	152 (-15.6)	160 (5.0)
Eksport ('000 tan metrik)/Exports ('000 tonnes)	148.5 (-8.7)	125.4 (-15.6)	123 (-1.8)	83 (-32.6)	58 (-30.1)	60 (3.4)
RM juta/RM million	408.0 (-9.0)	314.5 (-22.9)	303.9 (-3.4)	262.9 (-13.5)	174 (-33.8)	180 (3.4)
Nilai seunit (RM/tan metrik)/Unit value (RM/tonne)	2,747 (-0.4)	2,508 (-8.7)	2,469 (-1.6)	3,168 (28.3)	3,000 (-5.3)	3,000 (0)

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² b.p.d. = barrels per day (7.6 barrels = 1 tonne).

³ Includes crude and processed palm oil and palm stearin.

⁴ Kuala Lumpur Tin Market (KLTM) prices.

⁵ Forecasts by Ministry of Finance.

⁶ 1995 growth is based on 365 days.

Source: DOS, PETRONAS, Mines Department, Ministry of Primary Industries and Ministry of Agriculture.

3.3 — EKSPORT UTAMA MENGIKUT HALUAN¹
Malaysia

Eksport Exports	1989			1990		
	'000 tan metrik	RM juta		'000 tan metrik	RM juta	
	'000 tonnes	RM million		'000 tonnes	RM million	
GETAH (RUBBER)						
Jumlah/Total	1,487	3,949	(100.0)	1,322	3,027	(100.0)
Singapura/Singapore	171	400	(10.1)	123	256	(8.5)
Amerika Syarikat/United States of America	129	399	(10.1)	120	293	(9.7)
Korea Selatan/South Korea	167	408	(10.3)	165	370	(12.2)
Jerman ² /Germany ²	98	252	(6.4)	78	175	(5.8)
Itali/Italy	80	221	(5.6)	64	147	(4.9)
United Kingdom/United Kingdom	70	182	(4.6)	69	156	(5.2)
Jepun/Japan	95	248	(6.3)	102	237	(7.8)
TIMAH (TIN)						
Jumlah/Total	49.5	1,161	(100.0)	52.7	902	(100.0)
Korea Selatan/South Korea	3.5	83	(7.1)	4.3	75	(8.3)
Jepun/Japan	12.9	301	(25.9)	12.1	205	(22.7)
Belanda/Netherlands	14.8	343	(29.5)	14.3	246	(27.3)
PETROLEUM MENTAH (CRUDE PETROLEUM)						
Jumlah/Total	21,323	7,893	(100.0)	22,110	10,639	(100.0)
Jepun/Japan	3,876	1,394	(17.7)	3,942	1,998	(18.8)
Korea Selatan/South Korea	3,787	1,362	(17.2)	3,091	1,378	(12.9)
Singapura/Singapore	6,122	2,255	(28.6)	5,917	2,847	(26.8)
Thailand/Thailand	1,396	547	(6.9)	2,466	1,340	(12.6)
MINYAK KELAPA SAWIT³ (PALM OIL)³						
Jumlah/Total	4,948	4,681	(100.0)	5,655	4,399	(100.0)
Pakistan/Pakistan	585	508	(10.9)	635	470	(10.7)
Singapura/Singapore	788	732	(15.6)	743	579	(13.2)
China/China	486	492	(10.5)	843	734	(16.7)
Mesir/Egypt	214	207	(4.4)	344	256	(5.8)
Jepun/Japan	259	251	(5.4)	269	208	(4.7)
KAYU BALAK⁴ (SAW LOGS)⁴						
Jumlah/Total	21,101	4,356	(100.0)	20,354	4,041	(100.0)
Jepun/Japan	11,717	2,738	(62.9)	10,439	2,315	(57.3)
Republik Korea/Republic of Korea	3,189	630	(14.5)	3,118	606	(15.0)
Taiwan/Taiwan	3,383	500	(11.5)	3,137	466	(11.5)
KAYU GERGAJI⁴ (SAWN TIMBER)⁴						
Jumlah/Total	5,052	2,907	(100.0)	5,223	3,065	(100.0)
Belanda/Netherlands	707	688	(23.7)	477	487	(15.9)
Singapura/Singapore	967	255	(8.8)	941	273	(8.9)
Jepun/Japan	516	375	(12.8)	518	412	(13.4)
Taiwan	255	113	(3.8)	159	76	(2.5)
Thailand/Thailand	926	358	(12.3)	1,207	494	(16.1)
BARANGAN KELUARAN KILANG⁵ (MANUFACTURED GOODS)⁵						
Jumlah/Total		34,616	(100.0)		44,110	(100.0)
Kesatuan/Eropah EU		6,200	(17.9)		8,190	(18.6)
Amerika Syarikat/United States of America		11,046	(31.9)		11,770	(26.7)
Singapura/Singapore		7,806	(22.6)		11,855	(26.9)
Jepun/Japan		2,526	(7.3)		3,489	(7.9)

3.3 — DIRECTION OF MAJOR EXPORTS¹
Malaysia

1991			1992			1993			1994			1995 ⁶		
'000 tan metrik	RM juta		'000 tan metrik	RM juta		'000 tan metrik	RM juta		'000 tan metrik	RM juta		'000 tan metrik	RM juta	
'000 tonnes	RM million		'000 tonnes	RM million		'000 tonnes	RM million		'000 tonnes	RM million		'000 tonnes	RM million	
1,132	2,690	(100.0)	1,035	2,357	(100.0)	937	2,132	(100.0)	1,017	2,927	(100.0)	591	2,556	(100.0)
81	171	(6.4)	72	149	(6.3)	54	109	(5.1)	31	76	(2.6)	11	40	(1.6)
126	330	(12.3)	128	311	(13.1)	124	304	(14.3)	126	368	(12.6)	74	328	(12.8)
159	363	(13.5)	134	297	(12.6)	135	292	(13.7)	144	404	(13.8)	65	279	(10.9)
70	164	(6.1)	60	136	(5.8)	55	121	(5.7)	51	144	(4.9)	39	174	(6.8)
62	147	(5.5)	58	133	(5.6)	54	127	(6.0)	50	146	(5.0)	32	146	(5.7)
61	142	(5.3)	59	134	(5.7)	56	126	(5.9)	50	145	(5.0)	28	124	(4.9)
104	249	(9.3)	73	176	(7.5)	60	151	(7.1)	52	164	(5.6)	28	127	(5.0)
42.4	684	(100.0)	45.1	721	(100.0)	35.5	489	(100.0)	35.3	507	(100.0)	21.0	315	(100.0)
4.2	66	(9.6)	3.9	62	(8.6)	8.3	112	(22.9)	4.3	60	(11.8)	2.4	36	(11.4)
12.4	192	(28.1)	9.4	150	(21.0)	4.6	63	(12.9)	7.3	104	(20.5)	5.1	75	(23.8)
8.9	147	(21.5)	12.2	209	(29.0)	4.3	62	(12.8)	4.7	66	(13.0)	4.0	62	(19.7)
22,595	10,196	(100.0)	22,586	9,147	(100.0)	21,032	7,996	(100.0)	19,061	6,548	(100.0)	10,990	3,935	(100.0)
4,060	1,819	(17.8)	4,007	1,608	(17.6)	3,949	1,156	(14.5)	4,422	1,492	(22.8)	2,602	920	(23.4)
3,328	1,522	(14.9)	3,377	1,377	(2.2)	3,379	1,287	(16.1)	2,492	848	(13.0)	1,097	381	(9.7)
5,445	2,475	(24.2)	5,388	2,137	(23.4)	5,220	1,965	(24.6)	3,545	1,207	(18.4)	1,843	653	(16.6)
2,925	1,344	(13.1)	3,156	1,314	(14.4)	4,108	1,562	(19.5)	4,201	1,499	(22.9)	2,925	1,082	(27.5)
5,509	5,012	(100.0)	5,412	5,536	(100.0)	5,838	5,772	(100.0)	6,583	8,345	(100.0)	3,893	6,020	(100.0)
936	835	(16.6)	845	824	(14.8)	971	951	(16.5)	1,107	1,411	(16.8)	567	907	(15.1)
749	692	(13.8)	766	755	(13.6)	531	557	(9.7)	388	516	(6.2)	267	435	(7.2)
731	716	(14.3)	571	549	(10.4)	778	782	(13.5)	1,412	1,880	(22.2)	782	1,314	(21.8)
293	239	(4.8)	324	209	(5.2)	407	378	(6.5)	364	425	(5.1)	161	255	(4.2)
316	287	(5.7)	309	306	(5.5)	338	338	(5.9)	351	447	(5.4)	192	323	(5.4)
19,318	4,099	(100.0)	17,914	3,851	(100.0)	9,288	2,914	(100.0)	8,4178	2,543	(100.0)	4,439	1,295	(100.0)
9,272	2,222	(54.2)	8,693	2,129	(55.2)	5,343	1,913	(65.6)	4,652	1,581	(62.2)	2,372	760	(58.7)
3,214	654	(16.0)	2,019	399	(10.4)	951	279	(9.6)	627	185	(7.3)	385	109	(8.4)
3,469	574	(14.0)	3,228	566	(14.7)	1,254	312	(10.7)	1,446	375	(14.7)	721	186	(3.1)
5,021	3,008	(100.0)	5,392	3,487	(100.0)	5,477	4,545	(100.0)	4,777	4,331	(100.0)	2,634	2,378	(100.0)
457	435	(14.5)	458	489	(13.8)	426	642	(14.1)	279	519	(14.1)	162	269	(11.3)
772	244	(8.1)	673	244	(7.3)	581	256	(5.6)	453	256	(5.6)	277	117	(4.9)
514	407	(13.5)	555	504	(14.4)	547	707	(15.6)	470	659	(15.6)	293	429	(18.0)
170	87	(2.9)	359	195	(5.6)	601	444	(9.8)	493	369	(9.8)	248	175	(7.4)
993	417	(13.9)	1,196	580	(16.7)	1,058	575	(12.7)	1,445	917	(12.7)	759	503	(21.2)
48,381		(100.0)	68,061		(100.0)	85,745		(100.0)	114,987		(100.0)	75,403		(100.0)
10,447		(5.0)	11,876		(5.5)	14,021		(16.4)	17,623		(15.3)	10,016		(13.3)
14,430		(24.7)	17,941		(26.4)	23,410		(27.3)	31,060		(27.0)	19,172		(25.4)
16,021		(27.4)	17,695		(26.0)	20,314		(23.7)	26,000		(22.6)	17,103		(22.7)
5,433		(9.3)	5,253		(7.7)	7,376		(8.6)	10,032		(8.7)	7,524		(10.0)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus daripada jumlah nilai dalam setiap kategori.

² Angka-angka sebelum tahun 1991 merujuk kepada Jerman Barat manakala bagi tahun 1991 angka-angka merujuk kepada Republik Persekutuan Jerman (Jerman).

³ Termasuk minyak kelapa sawit mentah yang diproses dan stearin.

⁴ Angka-angka kuantiti adalah dalam ribu meter padu.

⁵ SITC 1+5+6+7+8

⁶ Januari hingga Julai.

Sumber: JP.

¹ Figures in parentheses are per cent of total value in each category.

² Figures prior to 1991 refer to West Germany while 1991 figures refer to the Federal Republic of Germany (Germany).

³ Includes crude and processed palm oil and palm stearin.

⁴ Figures on quantity are in thousand cubic metres.

⁵ SITC 1+5+6+7+8

⁶ January to July.

Source: DOS.

3.4 — IMPORT UTAMA MENGIKUT SUMBER¹
Malaysia

Import	1989		1990	
	'000 tan metrik	RM juta	'000 tan metrik	RM juta
	'000 tonnes	RM million	'000 tonnes	RM million
JENTERA DAN ALAT PENGANGKUTAN—SITC 7 (MACHINERY AND TRANSPORT EQUIPMENT)—SITC 7				
Jumlah/Total	29,233	(100.0)	39,741	(100.0)
Jepun/Japan	9,783	(35.5)	12,831	(32.3)
Amerika Syarikat/United States of America	7,716	(26.4)	10,224	(25.7)
Singapura/Singapore	3,531	(12.1)	4,992	(12.6)
Jerman ² /Germany ²	1,313	(4.5)	2,120	(5.3)
Taiwan/Taiwan	1,503	(5.1)	2,217	(5.6)
BARANGAN KELUARAN KILANG—SITC 6+8 (MANUFACTURED GOODS)—SITC 6+8				
Jumlah/Total	13,177	(100.0)	16,996	(100.0)
Jepun/Japan	3,627	(27.5)	4,599	(27.1)
Singapura/Singapore	1,184	(9.0)	1,850	(10.9)
Taiwan/Taiwan	1,250	(9.5)	1,665	(9.8)
Amerika Syarikat/United States of America	1,020	(7.7)	1,269	(7.5)
Hong Kong/Hong Kong	642	(4.9)	696	(4.1)
Korea Selatan/South Korea	659	(5.0)	775	(4.6)
United Kingdom/United Kingdom	614	(4.7)	730	(4.3)
PETROLEUM MENTAH (CRUDE PETROLEUM)				
Jumlah/Total	1,019	317 (100.0)	1,004	413 (100.0)
Arab Saudi/Saudi Arabia	481	142 (44.8)	532	221 (53.5)
Kuwait/Kuwait	210	68 (21.5)	190	64 (15.5)
Emiriah Arab Bersatu/United Arab Emirates	275	92 (29.0)	282	127 (30.8)
MAKANAN (FOOD)—SITC O				
Jumlah/Total	4,614	(100.0)	4,583	(100.0)
Australia/Australia	861	(18.7)	1,022	(22.3)
Thailand/Thailand	1,202	(26.1)	1,010	(22.0)
China/China	474	(10.3)	395	(8.6)
New Zealand/New Zealand	346	(7.5)	387	(8.4)
Beras (Rice)				
Jumlah/Total	368	343 (100.0)	330	270 (100.0)
Thailand/Thailand	366	340 (99.1)	318	260 (96.3)
Viet Nam/Viet Nam	—	—	—	—
Gandum (Wheat)				
Jumlah/Total	651	357 (100.0)	840	390 (100.0)
Australia/Australia	476	260 (72.8)	575	269 (69.0)
Amerika Syarikat/United States of America	30	17 (4.8)	72	38 (9.7)
Arab Saudi/Saudi Arabia	11	6 (1.7)	42	13 (3.3)
Gula daripada ubi dan tebu mentah (Raw beet and cane sugar)				
Jumlah/Total	772	531 (100.0)	815	602 (100.0)
Australia/Australia	369	258 (48.6)	551	390 (64.8)
Thailand/Thailand	214	147 (27.7)	148	133 (22.1)
Fiji/Fiji	94	65 (12.2)	110	76 (12.6)
Hasil tenusu ³ (Dairy products) ³				
Jumlah/Total	558	(100.0)	533	(100.0)
Australia/Australia	113	(20.3)	110	(20.6)
Denmark/Denmark	38	(6.8)	43	(8.1)
New Zealand/New Zealand	251	(45.0)	293	(55.0)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus daripada jumlah nilai dalam setiap kategori.

² Angka-angka sebelum tahun 1991 merujuk kepada Jerman Barat dan angka-angka dari tahun 1991 merujuk kepada Republik Persekutuan Jerman (Jerman).

³ Termasuk susu dan krim, mentega, keju dan dadih.

⁴ Januari hingga Julai.

Sumber: JP.

3.4 — SOURCES OF MAJOR IMPORTS¹
Malaysia

	1991		1992		1993		1994		1995 ⁴	
	'000 tan metrik	RM juta	'000 tan metrik	RM juta	'000 tan metrik	RM juta	'000 tan metrik	RM juta	'000 tan metrik	RM juta
	'000 tonnes	RM million	'000 tonnes	RM million	'000 tonnes	RM million	'000 tonnes	RM million	'000 tonnes	RM million
JENTERA DAN ALAT PENGANGKUTAN—SITC 7 (MACHINERY AND TRANSPORT EQUIPMENT)—SITC 7										
Jumlah/Total	54,165	(100.0)	55,711	(100.0)	65,323	(100.0)	93,647	(100.0)	64,897	(100.0)
Jepun/Japan	17,852	(33.0)	17,716	(31.8)	21,849	(33.4)	29,252	(31.2)	20,845	(32.1)
Amerika Syarikat/United States of America	11,749	(21.7)	12,324	(22.1)	15,141	(23.2)	20,118	(21.5)	13,168	(20.3)
Singapura/Singapore	8,133	(15.0)	8,746	(15.7)	9,964	(15.3)	13,853	(14.8)	8,075	(12.4)
Jerman ² /Germany ²	3,077	(5.7)	2,921	(5.2)	3,051	(4.7)	4,365	(4.7)	3,433	(5.3)
Taiwan/Taiwan	2,217	(5.6)	2,771	(5.1)	2,874	(5.2)	4,153	(4.4)	2,797	(4.3)
BARANGAN KELUARAN KILANG—SITC 6+8 (MANUFACTURED GOODS)—SITC 6+8										
Jumlah/Total	21,574	(100.0)	22,139	(100.0)	24,252	(100.0)	30,108	(100.0)	20,005	(100.0)
Jepun/Japan	6,452	(29.9)	6,419	(29.0)	7,426	(30.6)	8,693	(28.9)	5,721	(28.6)
Singapura/Singapore	2,180	(10.1)	2,241	(10.1)	2,336	(9.6)	2,826	(9.4)	1,614	(8.1)
Taiwan/Taiwan	2,142	(9.9)	2,206	(10.0)	2,135	(8.8)	2,599	(8.6)	1,747	(8.7)
Amerika Syarikat/United States of America	1,779	(8.2)	1,761	(8.0)	2,142	(8.8)	2,704	(9.0)	1,776	(8.9)
Hong Kong/Hong Kong	920	(4.3)	989	(4.5)	915	(3.8)	1,100	(3.7)	690	(3.4)
Korea Selatan/South Korea	899	(4.2)	967	(4.4)	1,147	(4.7)	1,246	(4.1)	894	(4.4)
United Kingdom/United Kingdom	751	(3.5)	770	(3.5)	787	(3.2)	927	(3.1)	625	(3.1)
PETROLEUM MENTAH (CRUDE PETROLEUM)										
Jumlah/Total	1,084	352 (100.0)	1,138	323 (100.0)	1,672	445 (100.0)	1,538	461 (100.0)	738	224 (100.0)
Arab Saudi/Saudi Arabia	824	267 (75.9)	1,138	323 (100.0)	1,581	422 (94.8)	1,192	338 (73.3)	467	138 (61.6)
Kuwait/Kuwait	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Emiriah Arab Bersatu/United Arab Emirates	260	86 (24.4)	—	—	—	—	—	—	—	—
MAKANAN (FOOD)—SITC O										
Jumlah/Total	5,139	(100.0)	5,470	(100.0)	5,816	(100.0)	6,667	(100.0)	4,246	(100.0)
Australia/Australia	1,019	(19.8)	967	(17.7)	1,213	(20.9)	1,414	(21.2)	789	(18.6)
Thailand/Thailand	1,102	(21.4)	852	(15.6)	833	(14.3)	793	(11.9)	597	(14.1)
China/China	532	(10.4)	746	(13.6)	877	(15.1)	1,014	(15.2)	299	(7.0)
New Zealand/New Zealand	395	(7.7)	473	(8.6)	432	(7.4)	522	(7.8)	283	(6.7)
Beras (Rice)										
Jumlah/Total	400	350 (100.0)	444	346 (100.0)	389	283 (100.0)	341	295 (100.0)	246	190 (100.0)
Thailand/Thailand	331	292 (83.4)	173	145 (41.9)	208	155 (54.8)	137	153 (51.9)	102	86 (45.3)
Viet Nam/Viet Nam	64	51 (14.6)	229	165 (47.7)	153	106 (37.5)	165	113 (38.3)	137	97 (51.1)
Gandum (Wheat)										
Jumlah/Total	1,312	501 (100.0)	928	413 (100.0)	1,094	475 (100.0)	1,187	562 (100.0)	652	326 (100.0)
Australia/Australia	531	217 (43.3)	409	199 (48.2)	659	289 (60.8)	721	347 (61.7)	363	188 (57.7)
Amerika Syarikat/United States of America	79	37 (7.4)	63	32 (7.7)	64	34 (7.2)	116	67 (11.9)	64	34 (10.4)
Arab Saudi/Saudi Arabia	356	117 (23.4)	189	70 (16.9)	214	86 (18.1)	180	81 (14.4)	41	20 (6.1)
Gula daripada ubi dan tebu mentah (Raw beet and cane sugar)										
Jumlah/Total	874	618 (100.0)	902	549 (100.0)	878	554 (100.0)	960	664 (100.0)	572	431 (100.0)
Australia/Australia	503	364 (58.9)	450	280 (51.0)	562	353 (63.7)	629	436 (65.7)	265	190 (44.1)
Thailand/Thailand	227	156 (25.2)	349	203 (37.0)	206	128 (23.1)	180	127 (19.1)	26	198 (45.9)
Fiji/Fiji	103	72 (11.7)	103	66 (12.0)	95	63 (11.4)	125	83 (12.5)	31	21 (4.9)
Hasil tenusu ³ (Dairy products) ³										
Jumlah/Total	574	(100.0)	651	(100.0)	709	(100.0)	718	(100.0)	472	(100.0)
Australia/Australia	158	(27.5)	187	(28.7)	232	(32.7)	225	(31.3)	161	(34.1)
Denmark/Denmark	28	(4.9)	28	(4.9)	13	(1.8)	18	(2.5)	6	(1.2)
New Zealand/New Zealand	275	(47.9)	336	(51.6)	303	(42.7)	354	(49.3)	179	(37.9)

¹ Figures in parentheses are per cent of total value in each category.

² Figures prior to 1991 refer to West Germany and figures from 1991 onwards refer to the Federal Republic of Germany (Germany).

³ Includes milk and cream, butter, cheese and curd.

⁴ January to July.

Source: DOS.

3.5 — EKSPORT BARANG-BARANG PERKILANGAN¹

RM juta, Malaysia

	1980		1985		1987	1988
	% Sumbangan % Share		% Sumbangan % Share			
Jumlah Total	100	6,319 (30.0)	100	12,471 (0.03)	20,344 (32.5)	26,848 (32.0)
Makanan, minuman dan tembakau Food, beverages and tobacco	8	521	6	781	1,227	1,369
Kain, pakaian dan kasut Textiles, apparel and footwear	13	806	10	1,289	2,031	2,445
Keluaran kayu Wood products	7	470	3	365	852	955
Keluaran getah Rubber products	1	84	1	113	485	919
Kimia dan keluaran kimia Chemicals and chemical products	3	188	5	610	927	1,557
Keluaran petroleum Petroleum products	3	189	8	1,041	836	766
Keluaran galian bukan logam Non-metallic mineral products	1	61	1	150	301	450
Besi dan keluli dan barang perkilangan logam Iron and steel and metal manufactures	4	250	3	357	769	1,184
Keluaran elektrik, elektronik dan jentera Electrical and electronic products and machinery	48	3,016	52	6,493	11,000	15,162
Kelengkapan pengangkutan Transport equipment	4	223	5	566	701	504
Barang-barang perkilangan yang lain ² Other manufactures ²	8	511	6	706	1,215	1,537

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan. Sejak tahun 1988, sebahagian daripada eksport perkilangan telah dikategorikan semula.

² Termasuk barang-barang kertas dan palpa, perkakas-perkakas saintifik dan lain-lain.

³ Januari hingga Julai.

Sumber: BNM dan JP.

3.5 — EXPORTS OF MANUFACTURED GOODS¹

RM million, Malaysia

	1989	1990		1991	1992	1993	1994	1995 ³	
		% Sumbangan % Share						% Sumbangan % Share	
	36,567 (36.2)	100	46,835 (28.1)	61,420 (31.1)	71,124 (15.8.)	89,666 (26.1)	120,063 (33.9)	100	79,215 (21.5)
	1,788	4.4	2,062	2,263	2,430	2,547	3,140	2.6	2,037
	3,190	8.5	3,986	4,784	5,279	5,520	6,169	4.5	3,595
	1,184	2.9	1,362	2,066	2,643	4,802	5,908	4.4	3,495
	1,148	3.3	1,534	1,770	1,929	2,450	2,769	2.2	1,765
	1,694	4.0	1,889	2,388	2,898	3,477	5,290	5.2	4,121
	1,004	2.8	1,285	1,149	1,338	1,669	2,123	2.2	1,723
	658	1.6	771	888	893	1,057	1,431	1.2	934
	1,463	3.5	1,625	1,873	2,382	3,160	3,754	3.5	2,740
	20,799	56.6	26,503	35,587	41,601	55,119	76,346	64.5	51,091
	1,184	4.1	1,927	3,279	3,832	3,631	5,816	4.1	3,252
	2,455	8.3	3,891	5,380	5,899	6,234	7,317	5.6	4,462

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes. Since 1988, some of the manufactured exports have been reclassified.

² Includes paper and pulp products, scientific instruments, etc.

³ January to July

Source: BNM and DOS

	Wajaran % Weights % (1985)	1987	1988	1989
Jumlah Pengeluaran Perusahaan <i>Total Industrial Production</i>	100.0	118.8 (7.8)	135.0 (13.6)	111.9 (11.9)
Perlombongan <i>Mining</i>	41.0	112.4	120.8	107.5
Kuasa Elektrik <i>Electricity</i>	3.7	117.7	130.0	111.9
Perkilangan <i>Manufacturing</i>	55.3	123.6 (13.0)	145.8 (18.0)	114.2 (14.2)
Industri Berorientasi Eksport <i>Export-oriented Industries</i>	19.2	151.0 (21.0)	188.8 (25.0)	115.0 (15.0)
Jentera dan alat elektrik dan elektronik <i>Electrical and electronic machinery and appliances</i>	9.6	173.5	209.6	118.3
Tekstil dan pakaian <i>Textiles and wearing apparel</i>	3.0	130.5	139.8	118.0
Kayu dan perusahaan berkaitan <i>Wood and related industries</i>	3.4	116.4	132.4	116.7
Keluaran getah <i>Rubber products</i>	3.2	139.3	232.6	104.8
Industri Berorientasi Dalam Negeri <i>Domestic-oriented Industries</i>	36.1	109.0 (7.7)	122.9 (12.7)	114.0 (14.0)
Makanan, minuman dan tembakau <i>Food, beverages and tobacco</i>	13.4	107.3	115.2	112.1
Kilang penapis petroleum <i>Petroleum refineries</i>	1.8	127.6	135.5	104.1
Kimia dan keluaran kimia ³ <i>Chemicals and chemical products³</i>	10.0	129.9	139.4	108.7
Keluaran galian bukan logam <i>Non-metallic mineral products</i>	3.9	78.8	92.8	126.5
Logam asas dan keluaran logam <i>Basic metal and metal products</i>	4.3	106.0	123.3	107.7
Kelengkapan pengangkutan <i>Transport equipment</i>	2.7	75.8	132.8	138.6

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan. Data bagi tahun-tahun 1986 sehingga 1988 adalah berdasarkan wajaran tahun 1985. Data-data bagi tahun-tahun 1989 hingga 1993 pula berdasarkan wajaran terbaru 1988.

² Bagi Januari hingga Julai sahaja.

³ Mulai tahun 1989, indeks pengeluaran bagi kimia dan keluaran kimia merangkumi keluaran plastik.

Source: Indeks Pengeluaran Perindustrian, Jabatan Perangkaan Malaysia.

	Wajaran % Weights % (1988)	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ²
Jumlah Pengeluaran Perusahaan <i>Total Industrial Production</i>	100.0	125.5 (12.2)	139.5 (11.2)	151.5 (8.5)	166.2 (9.6)	186.1 (12.0)	203.9 (12.9)
Perlombongan <i>Mining</i>	33.0	113.1	118.9	122.1	123.6	128.1	136.0
Kuasa Elektrik <i>Electricity</i>	7.4	127.3	144.1	164.2	184.4	209.9	232.5
Perkilangan <i>Manufacturing</i>	59.6	132.1 (15.7)	150.4 (13.9)	166.2 (10.5)	187.6 (12.9)	215.2 (14.7)	238.2 (14.7)
Industri Berorientasi Eksport <i>Export-oriented Industries</i>	25.58	138.7 (20.7)	166.1 (19.7)	186.9 (12.5)	216.7 (15.9)	253.0 (16.6)	284.2 (16.8)
Jentera dan alat elektrik dan elektronik <i>Electrical and electronic machinery and appliances</i>	11.91	156.3	205.2	232.7	264.5	317.5	376.7
Tekstil dan pakaian <i>Textiles and wearing apparel</i>	4.20	127.9	132.5	147.7	176.5	205.6	209.7
Kayu dan perusahaan berkaitan <i>Wood and related industries</i>	3.65	133.4	140.4	155.7	190.1	205.2	210.5
Keluaran getah <i>Rubber products</i>	5.82	113.9	126.6	141.1	166.8	185.1	195.1
Industri Berorientasi Dalam Negeri <i>Domestic-oriented Industries</i>	34.02	127.0 (11.5)	139.2 (9.6)	150.5 (8.1)	165.3 (9.8)	186.5 (12.8)	203.1 (12.6)
Makanan, minuman dan tembakau <i>Food, beverages and tobacco</i>	11.35	119.7	116.8	121.9	127.3	136.2	137.6
Kilang penapis petroleum <i>Petroleum refineries</i>	1.23	118.5	126.0	130.6	141.5	143.9	183.4
Kimia dan keluaran kimia ³ <i>Chemicals and chemical products³</i>	11.15	115.4	131.7	141.0	151.0	167.4	176.3
Keluaran galian bukan logam <i>Non-metallic mineral products</i>	3.44	153.1	183.3	202.0	214.3	239.7	249.9
Logam asas dan keluaran logam <i>Basic metal and metal products</i>	4.22	124.2	141.6	183.4	245.6	310.9	380.5
Kelengkapan pengangkutan <i>Transport equipment</i>	2.17	183.7	215.0	201.7	208.7	237.9	278.0

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes. Data for 1986 to 1988 are based on 1985 weights. For 1989 to 1993, data are based on the latest weights of 1988.

² For January to July only.

³ From 1989, the production index for chemicals and chemical products includes the production of plastics.

Source: Index of Industrial Production, Department of Statistics.

4.1 — KEWANGAN SEKTOR AWAM DISATUKAN

RM juta

4.1 — CONSOLIDATED PUBLIC SECTOR FINANCE

RM million

	1990	1991	1992	1993	1994 ⁵	1995 ⁶	1996 ⁷
Sektor Kerajaan ¹ — <i>General Government¹—</i>							
Hasil <i>Revenue</i>	38,472	42,671	49,516	52,376	60,575	61,000	65,427
Perbelanjaan Mengurus <i>Operating Expenditure</i>	29,409	32,794	38,938	38,553	42,019	46,305	47,769
Lebihan/Defisit Semasa <i>Current Surplus/Deficit</i> C=A-B	9,063	9,877	10,578	13,823	18,556	14,695	17,658
Lebihan Semasa Perusahaan Awam Bukan Kewangan ² <i>Non-Financial Public Enterprises' Surplus²</i>	5,787	6,788	7,630	9,307	10,285	10,460	11,097
Jumlah Lebihan/Defisit Semasa Sektor Awam <i>Total Public Sector Current Surplus/Deficit</i>	14,850	16,665	18,208	23,130	28,841	25,155	28,755
Perbelanjaan Pembangunan— <i>Development Expenditure—</i>							
Jumlah Kecil <i>Sub-total</i>	14,587	16,125	20,170	22,475	25,460	32,592	35,596
Sektor Kerajaan <i>General Government</i>	10,076	10,956	13,299	13,533	13,795	17,216	18,493
Perusahaan Awam Bukan Kewangan <i>Non-Financial Public Enterprises</i>	4,511	5,169	6,871	8,942	11,665	15,376	17,103
Lebihan/Defisit Keseluruhan <i>Overall Surplus/Deficit</i>	+ 263	+ 540	- 1962	655	3,381	- 7,437	- 6,841
Sumber Pembiayaan— <i>Sources of Finance—</i>							
Pinjaman Bersih Luar Negeri ³ <i>Net External Borrowing³</i>	- 712	- 1,045	- 3,613	971	451	3,533	4,955
Pinjaman Bersih Dalam Negeri <i>Net Domestic Borrowing</i>	5,281	3,922	2,794	1,400	2,874	1,340	1,349
Perubahan Harta ⁴ <i>Change in Assets⁴</i>	- 4,832	- 3,417	+ 2,781	- 3,026	- 6,706	+ 2,564	+ 537

¹ Sektor kerajaan terdiri daripada Kerajaan Persekutuan, kerajaan-kerajaan negeri, badan-badan berkanun dan kerajaan-kerajaan tempatan.

² Bagi liputan rujuk kepada jadual 4.14.

³ Termasuk pemberian asing dari akaun hasil yang disatukan dan pengeluaran dari IMF.

⁴ (+) bererti penggunaan harta.

⁵ Anggaran sebenar.

⁶ Anggaran terakhir.

⁷ Ramalan.

¹ General government comprises Federal Government, state governments, statutory authorities and local governments.

² For coverage refer to table 4.14.

³ Includes foreign grants from consolidated revenue account and drawing on the IMF.

⁴ (+) indicates a drawdown of assets.

⁵ Estimated actual.

⁶ Latest estimates.

⁷ Forecasts.

4.2 — KEWANGAN KERAJAAN PERSEKUTUAN¹

RM juta

4.2 — FEDERAL GOVERNMENT FINANCE¹

RM million

	1990	1991	1992	1993	1994 ⁷	1995 ⁸	1996 ⁹
Akaun Semasa— Current Account—							
(A) Hasil Revenue	29,521 (+ 16.8)	34,053 (+ 15.4)	39,250 (+ 15.3)	41,691 (+ 6.2)	49,446 (+ 18.6)	50,380 (+ 1.9)	54,376 (+ 7.9)
(B) Perbelanjaan Mengurus ² Operating Expenditure ²	25,026 (+ 8.9)	28,296 (+ 13.1)	32,075 (+ 13.4)	32,217 (+ 0.4)	35,064 (+ 8.9)	38,292 (+ 9.2)	39,766 (+ 3.8)
(C) Lebihan/Defisit Semasa Current Surplus/Deficit C=A-B	4,495	5,757	7,175	9,474	14,382	12,088	14,610
Perbelanjaan Pembangunan dan Pengeluaran Pinjaman— Development Expenditure and Lending—							
(D) Kumpulan Wang Pembangunan Development Fund D=E+F	10,689 (+ 38.9)	9,565 (- 10.5)	9,688 (+ 1.3)	10,124 (+ 4.5)	11,277 (+ 11.4)	12,702 (+ 12.6)	13,701 (+ 7.9)
(E) Perbelanjaan Langsung Direct Expenditure	9,160 (+ 52.5)	8,516 (- 7.0)	8,636 (+ 1.4)	8,992 (+ 4.1)	9,950 (+ 10.7)	(11,145) (+ 11.9)	12,446 (+ 11.7)
(F) Pengeluaran Pinjaman Kasar Gross Lending	1,529	1,049	1,052	1,132	1,327	1,557	1,255
(G) Terimaan Balik Loan Recoveries	2,757	1,168	1,270	1,004	1,303	1,200	1,200
(H) Pengeluaran Pinjaman Bersih ³ Net Lending ³ H=F-G	- 1,228	- 119	- 218	+ 128	+ 24	+ 357	+ 55
(I) Jumlah Perbelanjaan Total Expenditure I=B+E+H	32,958 (+ 14.9)	36,693 (+ 11.3)	40,493 (+ 10.4)	41,337 (+ 2.1)	45,038 (+ 9.0)	49,794 (+ 10.6)	52,267 (+ 5.0)
(J) Defisit/Lebihan Keseluruhan Overall Deficit / Surplus J=A-B-E-H=A-I	- 3,437	- 2,640	- 1,243	+ 354	+ 4,408	+ 586	+ 2,109
Peratus kepada Keluaran Negara Kasar (KNK) Per cent of Gross National Product (GNP)	- 3.1	- 2.2	- 0.9	+ 0.2	+ 2.5	+ 0.3	+ 0.9
Sumber Pembiayaan— Sources of Finance—							
Pinjaman Bersih Luar Negeri ⁴ Net External Borrowing ⁴	- 815	+ 117	- 3,169	- 3,134	- 4,757	- 1,406	—
Pinjaman Bersih Dalam Negeri ⁵ Net Domestic Borrowing ⁵	+ 3,793	+ 3,157	+ 1,479	+ 375	+ 1,751	—	—
Perubahan Harta ⁶ Change in Assets ⁶	+ 459	- 634	+ 2,933	+ 2,405	- 1,402	+ 820	—

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.² Tidak termasuk pindahan kepada Kumpulan Wang Pembangunan.³ Pinjaman kepada kerajaan negeri dan badan awam.⁴ Termasuk terimaan khas.⁵ Termasuk caruman pendahuluan.⁶ (+) bererti penggunaan harta.⁷ Anggaran sebenar.⁸ Anggaran terakhir.⁹ Anggaran Belanjawan.¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.² Excludes transfer to Development Fund.³ Loans to state governments and public authorities.⁴ Includes special receipts.⁵ Includes advance subscriptions.⁶ (+) indicates a drawdown of assets.⁷ Estimated actual.⁸ Latest estimates.⁹ Budget estimates.

4.3 — HASIL KERAJAAN PERSEKUTUAN¹

RM juta

	1990		1991	
		%		%
CUKAI LANGSUNG DIRECT TAXES (A)	10,402	35.2	13,251	38.9
	(+ 33.5)		(+ 27.4)	
Cukai Pendapatan <i>Income Taxes</i>	9,647	32.7	12,393	36.4
	(+ 32.3)		(+ 28.5)	
Syarikat-syarikat <i>Companies</i>	4,497		5,352	
Perseorangan <i>Individuals</i>	2,506		2,989	
Petroleum <i>Petroleum</i>	2,644		4,052	
Lain-lain ² <i>Others²</i>	755	2.6	858	2.5
CUKAI TAK LANGSUNG INDIRECT TAXES (B)	10,842	36.7	12,580	36.9
	(+ 22.1)		(+ 16.0)	
Duti Eksport <i>Export Duties</i>	1,970	6.7	2,029	6.0
	(+ 24.1)		(+ 3.0)	
Getah <i>Rubber</i>	3		0	
Timah <i>Tin</i>	0		0	
Minyak Kelapa Sawit <i>Palm Oil</i>	2		4	
Petroleum <i>Petroleum</i>	1,910		1,981	
Lain-lain <i>Others</i>	55		44	
Duti Import dan Cukai Tokok <i>Import Duties and Surtax</i>	3,420	11.6	4,107	12.1
Eksais <i>Excise</i>	2,266	7.7	2,849	8.4
Cukai Jualan <i>Sales Tax</i>	2,442	8.3	2,763	8.1
Cukai Perkhidmatan <i>Service Tax</i>	121	0.4	134	0.4
Lain-lain <i>Others</i>	623	2.1	698	2.0
HASIL DARIPADA CUKAI TAX REVENUE (C)	21,244	72.0	25,831	75.9
	(+ 27.4)		(+ 21.6)	
HASIL BUKAN CUKAI³ NON-TAX REVENUE³ (D)	8,277	28.0	8,222	24.1
	(- 3.7)		(- 0.7)	
JUMLAH HASIL TOTAL REVENUE (E)	29,521	100.0	34,053	100.0
	(+ 16.8)		(+ 15.4)	
E=C+D				

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.² Termasuk hasil daripada duti setem.³ Termasuk hasil daripada perkhidmatan kerajaan berupa perniagaan, faedah dan hasil daripada pelaburan, lesen, bayaran perkhidmatan, cukai jalan, denda dan rampasan, hasil sewa daripada Wilayah-wilayah Persekutuan, pemberian daripada kerajaan-kerajaan luar negeri dan agensi-agensi antarabangsa dan royalti/bayaran tunai atas petroleum dan gas.⁴ Anggaran sebenar.⁵ Anggaran terakhir.⁶ Anggaran Belanjawan tanpa mengambilkira apa-apa perubahan cukai yang berkuatkuasa selepas 27 Oktober 1995.4.3 — FEDERAL GOVERNMENT REVENUE¹

RM million

	1992		1993		1994 ⁴		1995 ⁵		1996 ⁶	
		%		%		%		%		%
CUKAI LANGSUNG DIRECT TAXES (A)	15,403	39.2	17,070	40.9	20,160	40.8	21,985	43.6	23,778	43.7
	(+ 16.2)		(+ 10.8)		(+ 18.1)		(+ 9.1)		(+ 8.2)	
Cukai Pendapatan <i>Income Taxes</i>	14,382	36.6	15,658	37.6	17,339	35.1	19,517	38.7	21,091	38.8
	(+ 16.0)		(+ 8.9)		(+ 10.7)		(+ 12.6)		(+ 8.1)	
Syarikat-syarikat <i>Companies</i>	7,524		8,551		10,562		11,486		12,589	
Perseorangan <i>Individuals</i>	3,441		4,248		4,566		5,896		6,462	
Petroleum <i>Petroleum</i>	3,417		2,859		2,211		2,135		2,040	
Lain-lain ² <i>Others²</i>	1,021	2.6	1,412	3.4	2,821	5.7	2,468	4.9	2,687	4.9
CUKAI TAK LANGSUNG INDIRECT TAXES (B)	13,369	34.1	14,830	35.6	17,327	35.0	18,574	36.9	21,469	39.5
	(+ 6.3)		(+ 10.9)		(+ 16.8)		(+ 7.2)		(+ 15.6)	
Duti Eksport <i>Export Duties</i>	1,689	4.3	1,464	3.5	1,158	2.3	917	1.8	892	1.6
	(- 16.8)		(- 13.3)		(- 20.9)		(- 20.8)		(- 2.7)	
Getah <i>Rubber</i>	0		0		0		0		0	
Timah <i>Tin</i>	0		0		0		0		0	
Minyak Kelapa Sawit <i>Palm Oil</i>	6		7		28		66		38	
Petroleum <i>Petroleum</i>	1,646		1,429		1,098		813		790	
Lain-lain <i>Others</i>	37		28		32		38		64	
Duti Import dan Cukai Tokok <i>Import Duties and Surtax</i>	4,383	11.2	4,566	11.0	5,615	11.4	5,577	11.1	6,472	11.9
Eksais <i>Excise</i>	3,062	7.8	3,713	8.9	4,297	8.7	5,055	10.0	5,838	10.7
Cukai Jualan <i>Sales Tax</i>	3,082	7.9	3,468	8.3	4,131	8.4	4,720	9.4	5,621	10.3
Cukai Perkhidmatan <i>Service Tax</i>	322	0.8	613	1.5	825	1.7	975	1.9	1,196	2.2
Lain-lain <i>Others</i>	831	2.1	1,006	2.4	1,301	2.6	1,330	2.6	1,450	2.7
HASIL DARIPADA CUKAI TAX REVENUE (C)	28,772	73.3	31,900	76.5	37,487	75.8	40,559	80.5	45,247	83.2
	(+ 11.4)		(+ 10.9)		(+ 17.5)		(+ 8.2)		(+ 11.6)	
HASIL BUKAN CUKAI³ NON-TAX REVENUE³ (D)	10,478	26.7	9,791	23.5	11,960	24.2	9,821	19.5	9,129	16.8
	(+ 27.4)		(- 6.6)		(+ 22.2)		(- 17.9)		(- 7.0)	
JUMLAH HASIL TOTAL REVENUE (E)	39,250	100.0	41,691	100.0	49,447	100.0	50,380	100	54,376	(100)
	(+ 15.3)		(+ 6.2)		(+ 11.6)		(+ 1.9)		(+ 7.9)	
E=C+D										

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.² Includes revenue from stamp duties.³ Includes government commercial undertakings, interest and returns on investment, licences, service fees, road tax, fines and forfeitures, rental revenue from Federal Territories, contributions from foreign governments and international agencies, and petroleum royalties/gas cash payments.⁴ Estimated actual.⁵ Latest estimates.⁶ Budget estimates, without taking into account any tax changes that come into effect after 27 October 1995.

4.4 — PERBELANJAAN MENGURUS
KERAJAAN PERSEKUTUAN¹

Mengikut Objek
RM juta

4.4 — FEDERAL GOVERNMENT
OPERATING EXPENDITURE¹

By Object
RM million

	1991		1992		1993		1994 ⁵		1995 ⁶		1996 ⁷	
	%		%		%		%		%		%	
Emolumen ² <i>Emoluments²</i>	9,944	35.1	11,660	36.4	11,803	36.6	12,618	36.0	14,276	37.3	13,791	34.7
Pencen dan Ganjaran <i>Pensions and Gratuities</i>	1,815	6.4	2,183	6.8	2,320	7.2	2,737	7.8	3,947	10.3	3,981	10.0
Bayaran Khidmat Hutang <i>Debt Service Charges</i>	7,048	24.9	7,304	22.8	7,166	22.2	6,815	19.4	6,704	17.5	6,708	16.8
Luar Negeri <i>External</i>	1,771	6.3	1,572	4.9	1,339	4.2	1,136	3.2	883	2.3	769	1.9
Dalam Negeri <i>Internal</i>	5,277	18.6	5,732	17.9	5,827	18.1	5,679	16.2	5,821	15.2	5,939	14.9
Pemberian dan Serahan Kepada Kerajaan Negeri <i>Grants and Transfers to State Governments</i>	1,333	4.7	1,219	3.8	1,302	4.0	1,440	4.1	1,406	3.7	1,525	3.8
Pemberian dibawah Perlembagaan <i>Constitutional Grants</i>	607	2.1	742	2.3	798	2.5	888	2.5	840	2.2	936	2.3
Lain-lain Pemberian/Pindahan ³ <i>Other Grants/Transfers³</i>	726	2.6	477	1.5	504	1.6	552	1.6	566	1.5	589	1.5
Bekalan dan Perkhidmatan <i>Supplies and Services</i>	3,341	11.8	3,707	11.6	4,150	12.9	4,908	14.0	6,088	15.9	6,016	15.1
Subsidi <i>Subsidies</i>	965	3.4	560	1.7	589	1.8	588	1.7	660	1.7	723	1.8
Biasiswa/Dermasiswa dan Bantuan Pelajaran <i>Scholarships and Educational Aid</i>	720	2.5	606	1.9	558	1.7	647	1.9	783	2.1	704	1.8
Bayaran Pengurusan Kepada Sekolah-sekolah Rendah dan Menengah <i>Operating Grants to Primary and Secondary Schools</i>	247	0.9	351	1.1	374	1.2	647	1.8	665	1.7	765	1.9
Pembelian Harta <i>Asset Acquisition</i>	303	1.1	343	1.1	815	2.5	851	2.4	920	2.4	882	1.9
Bayaran Balik dan Hapus Kira <i>Refunds and Write-Offs</i>	545	1.9	709	2.2	871	2.7	1,027	2.9	424	1.1	1,055	2.7
Pemberian kepada Badan-badan Berkanun <i>Grants to Statutory Bodies</i>	682	2.4	972	3.0	1,055	3.3	1,028	2.9	854	2.2	988	2.5
Lain-lain Perbelanjaan ⁴ <i>Other Expenditure⁴</i>	1,353	4.8	2,461	7.7	1,215	3.8	1,758	5.0	1,565	4.1	2,628	6.6
Jumlah <i>Total</i>	28,296	100.0 (13.1)	32,075	100.0 (13.4)	32,217	100.0 (0.4)	35,064	100.0 (8.8)	38,292	100.0 (9.2)	39,766	100.0 (3.9)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² Termasuk badan-badan berkanun.

³ Pemberian kepada kerajaan negeri meliputi serahan-serahan selain dari pemberian di bawah Perlembagaan.

⁴ Termasuk pemberian kepada pertubuhan-pertubuhan antarabangsa, tuntutan insurans dan pampasan dan lain-lain.

⁵ Anggaran sebenar.

⁶ Anggaran terakhir.

⁷ Peruntukan Belanjawan.

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² Includes statutory bodies.

³ Grants to state governments include transfer payments that are not listed in the Federal Constitution.

⁴ Includes grants to international organizations, insurance claims and gratuities and others.

⁵ Estimated actual.

⁶ Latest estimates.

⁷ Budget allocation.

4.5 — PERBELANJAAN MENGRUS
KERAJAAN PERSEKUTUAN¹

Mengikut Sektor

RM juta

4.5 — FEDERAL GOVERNMENT
OPERATING EXPENDITURE¹

By Sector

RM million

	1991	1992	1993	1994 ⁴	1995 ⁵	1996 ⁶
KESELAMATAN SECURITY	4,070	4,796	5,130	5,498	6,009	6,089
Pertahanan <i>Defence</i>	2,457	2,871	3,222	3,399	3,794	3,739
Keselamatan Dalam Negeri <i>Internal Security</i>	1,613	1,925	1,908	2,099	2,215	2,350
PERKHIDMATAN SOSIAL SOCIAL SERVICES	8,001	9,608	10,381	11,541	12,546	13,124
Pendidikan <i>Education</i>	5,782	6,854	7,361	8,098	8,771	9,237
Kesihatan <i>Health</i>	1,463	1,812	1,982	2,175	2,430	2,510
Perumahan <i>Housing</i>	61	81	52	128	90	202
Lain-lain <i>Others</i>	695	861	986	1,140	1,255	1,175
PERKHIDMATAN EKONOMI ECONOMIC SERVICES	2,480	3,498	2,511	3,660	3,097	3,552
Pertanian dan Pembangunan Luar Bandar <i>Agriculture and Rural Development</i>	1,219	1,291	1,166	1,194	1,236	1,250
Kemudahan Awam <i>Public Utilities</i>	49	26	36	487	60	221
Perdagangan dan Perindustrian <i>Trade and Industry</i>	476	536	496	381	716	923
Pengangkutan <i>Transport</i>	708	1,595	759	1,520	1,021	1,077
Perhubungan <i>Communications</i>	19	22	22	47	30	33
Lain-lain <i>Others</i>	9	28	33	31	34	48
PENTADBIRAN AM² GENERAL ADMINISTRATION²	3,005	3,528	3,766	3,862	5,365	5,010
LAIN-LAIN PERBELANJAAN³ OTHERS³	10,740	10,645	10,428	10,503	11,274	11,991
Jumlah Total	28,296 (13.1)	32,075 (13.4)	32,217 (0.4)	35,064 (8.8)	38,292 (9.2)	39,766 (3.9)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² Termasuk Jabatan-Jabatan Perkhidmatan Awam, Perangkaan, Kastam dan Eksais Di Raja, Hasil Dalam Negeri dan Kementerian Luar Negeri.

³ Termasuk khidmat bayaran hutang dan bayaran pindahan.

⁴ Anggaran sebenar.

⁵ Anggaran terakhir.

⁶ Peruntukan Belanjawan.

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² Includes Public Services, Statistics, Royal Customs and Excise, Inland Revenue Departments and Ministry of Foreign Affairs.

³ Includes debt service charges and transfer payments.

⁴ Estimated actual.

⁵ Latest estimates.

⁶ Budget allocation.

4.6 — PERBELANJAAN PEMBANGUNAN
KERAJAAN PERSEKUTUAN¹

RM juta

4.6 — FEDERAL GOVERNMENT
DEVELOPMENT EXPENDITURE¹

RM million

	1991		1992		1993		1994 ⁵		1995 ⁶		1996 ⁷	
	RM	%	RM	%	RM	%	RM	%	RM	%	RM	%
KESELAMATAN SECURITY	2,211 (108.4)	23.1	2,173 (- 1.7)	22.4	2,258 (3.9)	22.3	2,360 (4.5)	20.9	2,478 (5.0)	21.2	3,154 (27.3)	
Pertahanan <i>Defence</i>	1,866	19.5	1,629	16.8	1,729	17.1	2,166	19.6	2,174	18.6	2,796	
Keselamatan Dalam Negeri ² <i>Internal Security²</i>	345	3.6	544	5.6	529	5.2	194	1.7	304	2.6	358	
PERKHIDMATAN SOSIAL SOCIAL SERVICES	2,426 (- 7.3)	25.4	2,653 (9.4)	27.4	2,220 (- 16.3)	21.9	3,285 (48.0)	29.1	3,378 (2.8)	26.5	3,840 (13.7)	
Pendidikan <i>Education</i>	1,285	13.4	1,205	12.4	1,117	11.6	2,010	17.8	2,023	15.5	2,111	
Kesihatan <i>Health</i>	572	6.0	602	6.2	425	4.2	354	3.1	372	2.9	561	
Perumahan <i>Housing</i>	66	0.7	94	1.0	167	1.6	359	3.2	401	3.0	454	
Lain-lain <i>Others</i>	503	5.3	752	7.8	452	4.5	562	5.0	582	5.2	714	
PERKHIDMATAN EKONOMI ECONOMIC SERVICES	4,684 (- 30.1)	49.0	4,504 (- 3.8)	46.5	5,265 (16.9)	52.0	5,289 (0.5)	46.9	5,876 (11.1)	44.5	5,768 (- 1.8)	
Pertanian dan Pembangunan Luar Bandar <i>Agriculture and Rural Development</i>	1,126	11.8	1,098	11.3	1,276	12.6	1,342	11.9	1,351	10.8	1,436	
Kemudahan Awam ³ <i>Public Utilities³</i>	681	7.1	834	8.6	610	6.0	790	7.0	834	6.6	676	
Perdagangan dan Perindustrian <i>Trade and Industry</i>	969	10.1	648	6.7	660	6.5	961	8.5	1,009	7.9	1,329	
Pengangkutan <i>Transport</i>	1,897	19.8	1,896	19.6	2,678	26.5	2,158	19.1	2,644	19.0	2,293	
Perhubungan <i>Communications</i>	1	0.0	4	0.0	5	0.0	5	0.0	9	0.1	2	
Lain-lain <i>Others</i>	10	0.1	24	0.2	35	0.3	33	0.3	29	0.2	32	
PENTADBIRAN AM⁴ GENERAL ADMINISTRATION⁴	244 (- 21.3)	2.6	358 (46.7)	3.7	381 (6.5)	3.8	343 (- 10.0)	3.0	970 (182.8)	7.7	939 (- 3.2)	
Jumlah Total	9,565 (- 10.5)	100.0	9,688 (1.3)	100.0	10,124 (4.5)	100.0	11,277 (11.4)	100.0	12,702 (12.6)	100.0	13,701 (7.9)	

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² Termasuk Polis, Keselamatan Sempadan dan Negeri.

³ Kebanyakannya bekalan elektrik dan air.

⁴ Termasuk Jabatan-Jabatan Perkhidmatan Awam, Perangkaan, Kastam dan Eksais Di Raja, Hasil Dalam Negeri dan Kementerian Luar Negeri.

⁵ Anggaran sebenar.

⁶ Anggaran terakhir.

⁷ Peruntukan Belanjawan (tidak termasuk simpanan luar jangka sebanyak RM500 juta).

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² Includes Police, State and Border Security.

³ Mainly electricity and water supply.

⁴ Includes Public Services, Statistics, Royal Customs and Excise, Inland Revenue Departments and Ministry of Foreign Affairs.

⁵ Estimated actual.

⁶ Latest estimates.

⁷ Budget allocation (excludes RM500 million contingency reserve).

4.7 — PINJAMAN BERSIH KERAJAAN PERSEKUTUAN¹

Nilai semasa dalam RM juta

4.7 — FEDERAL GOVERNMENT NET BORROWING¹

Nominal value in RM million

	1990	1991	1992	1993	1994 ⁵	1995 ⁶
PINJAMAN BERSIH DALAM NEGERI NET DOMESTIC BORROWING	3,793 (53.3)	3,157 (- 16.8)	1,479 (- 53.2)	375 (- 74.6)	1,751 (366.9)	0 (0)
Surat Jaminan Kerajaan Government Securities						
Keluaran Kasar ² Gross Issue ²	5,136	3,500	3,800	1,600	2,500	2,000
Bayaran Balik Pokok Principal Repayments	1,243	343	2,421	2,225	3,549	2,250
Keluaran Bersih Net Issue	3,893	3,157	1,379	- 625	- 1,049	- 250
Sijil Pelaburan Investment Certificates	- 100	—	100	1,000	2,800	250
Bil Perbendaharaan Treasury Bills	—	—	—	—	—	—
PINJAMAN BERSIH LUAR NEGERI NET EXTERNAL BORROWING	- 815	117	- 3,169	- 3,134	- 4,757	- 1,406
Projek— Project—						
Penerimaan Receipts	1,238	893	734	512	517	620
Bayaran Balik Pokok Principal Repayments	875	949	918	1,710	946	920
Bersih Net	363	- 56	- 184	- 1,198	- 429	- 300
Pasaran— Market—						
Penerimaan Receipts	540	526	—	708	776	0
Bayaran Balik Pokok ³ Principal Repayments ³	1,550	187	2,859	2,532	5,104	1,106
Bersih Net	- 1,010	339	- 2,859	- 1,824	- 4,328	- 1,106
Kredit Pembekal— Suppliers Credit—						
Penerimaan Receipts	—	—	—	—	—	—
Bayaran Balik Pokok Principal Repayments	168	166	126	112	—	—
Bersih Net	- 168	- 166	- 126	- 112	—	—
IMF IMF	—	—	—	—	—	—
Jumlah Total	2,978 (104.3)	3,274 (9.9)	- 1,690 (-)	- 2,759 (-)	- 3,006 (-)	- 1,406 (-)
BAYARAN FAEDAH⁴ INTEREST PAYMENTS⁴	6,816	7,038	7,289	7,137	6,799	6,689
Dalam Negeri Domestic	4,890	5,277	5,732	5,827	5,678	5,821
Luar Negeri External	1,926	1,761	1,557	1,310	1,121	868
NISBAH KHIDMAT HUTANG LUAR NEGERI⁷ (%) EXTERNAL DEBT SERVICE RATIO⁷ (%)	3.5	2.8	2.9	2.8	1.4	1.4

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.² Termasuk caruman pendahuluan.³ Termasuk bayaran balik awal.⁴ Tidak termasuk caruman ke atas Kumpulan Wang Penjelas Hutang dan bayaran pengurusan dan penyerahan.⁵ Anggaran sebenar.⁶ Anggaran terakhir.⁷ Tidak termasuk bayaran balik awal.¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.² Includes advance subscriptions.³ Includes prepayments.⁴ Excludes contribution to Sinking Fund and commitment and management fees.⁵ Estimated actual.⁶ Latest estimates.⁷ Excludes prepayments.

4.8 — HUTANG DALAM NEGERI KERAJAAN
PERSEKUTUAN¹

Nilai semasa dalam RM juta

4.8 — FEDERAL GOVERNMENT
DOMESTIC DEBT¹

Nominal value in RM million

	1990	1991	1992	1993	1994 ⁶	1995 ⁷
BIL PERBENDAHARAAN TREASURY BILLS	4,320 (—)	4,320 (—)	4,320 (—)	4,320 (—)	4,320 (—)	4,320 (—)
Bank-bank Perdagangan <i>Commercial Banks</i>	2,547	2,547	3,717	3,873	3,895	3,872
Bank Negara <i>Bank Negara</i>	—	—	13	25	25	25
Syarikat Diskaun ² <i>Discount Houses²</i>	789	789	40	48	50	54
Lain-lain ³ <i>Others³</i>	984	984	550	374	350	369
SIJIL PELABURAN INVESTMENT CERTIFICATES	900 (-10.0)	900 (—)	1,000 (11.1)	2,000 (100)	4,800 (140)	5,050 (5.2)
SURAT JAMINAN KERAJAAN GOVERNMENT SECURITIES	62,106 (6.7)	65,263 (5.1)	66,642 (2.1)	66,018 (- 0.9)	64,969 (- 1.6)	64,719 (- 0.4)
Kerajaan Persekutuan <i>Federal Government</i>	370	353	302	302	352	352
Badan-badan Awam <i>Public Authorities</i>	241	241	241	241	241	241
Kumpulan Wang Simpanan Pekerja <i>Employees Provident Fund</i>	36,118	38,266	39,628	39,258	40,265	40,515
Bank Simpanan Nasional <i>National Savings Bank</i>	1,595	1,601	1,867	2,096	2,130	2,166
Bank Negara <i>Bank Negara</i>	2,199	1,260	336	383	133	130
Bank Perdagangan <i>Commercial Banks</i>	7,846	8,496	8,680	7,764	5,880	5,695
Syarikat Insurans <i>Insurance Companies</i>	1,437	1,928	2,888	3,801	4,096	4,123
Lain-lain ⁴ <i>Others⁴</i>	12,300	13,118	12,700	12,173	11,363	11,497
LAIN-LAIN PINJAMAN DALAM NEGERI⁵ OTHER DOMESTIC BORROWINGS⁵	2,662 (19.4)	3,171 (19.1)	4,121 (29.9)	4,198 (1.9)	4,171 (- 0.6)	3,939 (- 5.6)
JUMLAH TOTAL	69,988 (6.4)	73,654 (5.2)	76,083 (3.3)	76,536 (0.6)	78,260 (2.3)	78,028 (- 0.3)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² Termasuk Short Deposits (M) Berhad, Malaysia Discounts, KAF Discounts dan Asiavest Discounts Berhad.

³ Termasuk badan awam, penguasa tempatan dan lembaga pelabuhan, syarikat insurans dan kerajaan negeri.

⁴ Termasuk Kumpulan Wang Simpanan Guru, kerajaan negeri, syarikat meminjam, syarikat diskaun, syarikat penamaan dan amanah, syarikat kerjasama dan PETRONAS.

⁵ Termasuk pinjaman dari bank-bank perdagangan dan Kumpulan Wang Simpanan Pekerja untuk Kumpulan Wang Pinjaman Perumahan dan pinjaman dari Negeri Sabah kepada Negeri Terengganu.

⁶ Anggaran sebenar.

⁷ Anggaran terakhir.

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² Includes Short Deposits (M) Berhad, Malaysia Discounts, KAF Discounts and Asiavest Discounts Berhad.

³ Includes public authorities, local and port authorities, insurance companies and state governments.

⁴ Includes Teachers Provident Fund, state governments, borrowing companies, discount houses, nominee and trustee companies, co-operative societies and PETRONAS.

⁵ Includes loans from commercial banks and Employees Provident Fund to Housing Loans Fund and loans from Sabah State to Terengganu State.

⁶ Estimated actual.

⁷ Latest estimates.

4.9 — HUTANG LUAR NEGERI¹
 Nilai semasa dalam RM juta

4.9 — EXTERNAL DEBT¹
 Nominal value in RM million

	1990	1991	1992	1993	1994 ⁴	1995 ⁵
KERAJAAN PERSEKUTUAN FEDERAL GOVERNMENT	24,726 (2.2)	25,418 (2.8)	20,922 (- 17.7)	19,362 (- 7.5)	14,818 (- 23.5)	13,902 (- 6.2)
Pinjaman Pasaran Luar Negeri <i>External Market Loans</i>	16,182 (- 1.2)	16,693 (3.2)	12,832 (- 23.1)	11,596 (- 9.6)	7,250 (- 37.5)	6,533 (- 9.9)
Amerika Syarikat ² <i>United States²</i>	8,899	9,505	8,465	7,033	2,690	2,690
Jepun <i>Japan</i>	2,415	2,554	2,393	2,761	2,935	2,466
Jerman <i>Germany</i>	2,804	2,787	567	546	330	0
Lain-lain ³ <i>Others³</i>	2,064	1,847	1,407	1,256	1,295	1,377
Pinjaman Projek Luar Negeri <i>External Project Loans</i>	8,125 (12.0)	8,468 (4.2)	7,981 (- 5.8)	7,766 (- 2.7)	7,568 (- 2.5)	7,369 (- 2.6)
Amerika Syarikat <i>United States</i>	4	—	—	—	—	—
United Kingdom <i>United Kingdom</i>	87	74	49	40	31	26
Jepun <i>Japan</i>	3,507	3,777	3,526	3,797	3,780	3,708
Bank Dunia <i>World Bank</i>	1,773	1,929	1,905	2,065	2,058	1,943
Bank Pembangunan Asia <i>Asian Development Bank</i>	1,274	1,345	1,341	893	863	814
Jerman <i>Germany</i>	657	618	491	409	366	335
Asia Barat <i>West Asia</i>	233	115	92	175	83	82
Lain-lain/3 <i>Others/3</i>	590	610	577	387	387	461
Kredit Pembekal <i>Suppliers Credit</i>	419 (- 24.4)	257 (- 38.7)	109 (- 57.6)	0 (- 100.0)	0 (—)	0 (—)
IMF <i>IMF</i>	—	—	—	—	—	—
SEKTOR AWAM PUBLIC SECTOR	36,545	37,075	32,323	36,363	37,353	41,822
SEKTOR SWASTA PRIVATE SECTOR	4,943	6,723	10,471	15,498	22,309	26,751
HUTANG NEGARA NATIONAL DEBT	41,488 (- 1.5)	43,798 (5.6)	42,794 (- 2.3)	51,861 (21.2)	59,662 (15.0)	68,573 (14.9)

¹ Angka-angka dalam kurungan adalah peratus perubahan tahunan.

² Tidak semestinya pinjaman dari Amerika Syarikat oleh kerana pinjaman pasaran yang diperolehi dari tempat lain boleh juga dinyatakan dalam nilai dolar Amerika Syarikat.

³ Termasuk pinjaman dari Belanda, Sweden, Kanada, Australia, Denmark dan Perancis.

⁴ Anggaran sebenar.

⁵ Anggaran terakhir.

¹ Figures in parentheses are annual percentage changes.

² Not necessarily loans obtained from the United States as market loans raised elsewhere may be denominated in United States dollars.

³ Includes loans from the Netherlands, Sweden, Canada, Australia, Denmark and France.

⁴ Estimated actual.

⁵ Latest estimates.